

~~Ref. in 2nd 1/2 pag. 20.~~

P. O. germ.

583. / 40

<36611685590018

<36611685590018

Bayer. Staatsbibliothek



EPIGRAMMATISCHE ANTHOLOGIE

Herausgegeben

von

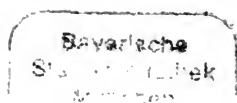
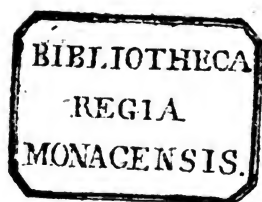
*Joh. Christ. Friedr. Haug
und
Friedr. Christ. Weiss.*



Zehnter Theil.

Zürich 1809.

Bei Orell, Füssli und Compagnie.



ERGÄNZUNGEN.

X.

1

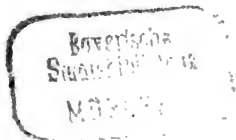
GOTTHOLD EPHRAIM LESSING.

(Theil IV. Seite 60.)

92.

STIPS.

Stips ist, trotz manchem Edelmann,
 Ein Dummkopf, und ein braver Degen;
 Borgt wie ein frecher Edelmann;
 Zahlt wie ein Edelmann mit Schlägen;
 Verschwendet sein und anderer Vermögen,
 Wie ein geborner Edelmann:
 Und doch, wer kann die Thorheit fassen?
 Will Stips sich noch erst adeln lassen.



93.

AN DEN PLACIDUS.

Giebt einst der Leichenstein von dem, was
 du gewesen,
 Dem Enkel, der dich schätzt, so viel er
 braucht, zu lesen,
 So sey die Summe dieß: Er lebte schlecht und
 recht,
 Ohn' Amt und Gnadengeld, und niemand's
 Herr noch Knecht.

94.

DER VERBESSERENDE DICHTER.

Mit scharfem Richterkiel feilt Davus seine
 Lieder.
 Bereits ins neunte Jahr schreibt, löscht und
 schreibt er wieder.
 Sein Lied ist Lieb' und Wein. Kann man es
 ihm verdenken,
 Daß er der Nachwelt will vollkommne Possen
 schenken?

95.

VERTRAUEN.

Mit Unrecht klagest du, treuherziger Aemil,
 Daß man so selten nur auf deine Worte
 bauen,

Mit Gleichem Gleiches dir gar nicht vergelten
 will:

Wer Allen Alles traut, dem kann man wenig
 trauen.

96.

DER SCHWUR.

Ich schwöre Lalagen, daß sonder ihre Küsse
 Kein königliches Glück mein Leben mir ver-
 süße:

Das schwör' ich ihr im Ernst, wofern sie sich
 ergiebt,

Und schwör' es ihr im Scherz, wofern sie mich
 nicht liebt.

97.

DER TRÄGE STAX.

Mit dir, und über dich zu lachen,
 Befiehlst du mir ein Sinngedicht zu machen.
 Gut, daß du ohne Müh kannst lachen,
 So will ich ohne Witz es machen.

98.

DER NÜCHTERNE.

Mir scheint es, daß du, Paul, der einzige
 Trunkne bist;
 Denn du willst nüchtern seyn, wo keiner
 nüchtern ist.

99.

DER REIMER.

Mein Urtheil, Silius, von deiner Ueberschrift,
 Dieß Urtheil soll nichts gelten,
 Weil es die Reime nur betrifft?
 Was kann man sonst als Reim' an einem Rei-
 mer schelten?

EPHRAIM MOSES KUH.

(Theil IV. Seite 108.)

56.

DER MANN VON GEBURT.

Dein Blut, du Stolzer, macht dich edel;
 Zum Knechte macht dich Herz und Schädel.

57.

DIE FREUDEN DES LEBENS.

Bedornt ist zwar der Lebenspfad,
 Den jeder Mensch zu wandeln hat;
 Doch blüht auch wohl ein Röschen oft,
 Wo mans am wenigsten verhofft.
 Dreyfacher Thor, der es erblickt,
 Und es nicht auf der Stelle pflückt!

58.

GEWISSER VERLUST.

Leihst du deinem Freunde Geld,
 Mußt du dich sogleich entschliessen,
 (Leider ist's der Lauf der Welt!)
 Eins von beyden einzubüßen.

59.

DER REICHE UND DIOGENES.

Wie kommt es, daß ein reicher Mann
 Den Bettlern lieber als den Weisen Nahrung
 reicht?

„Weil er einst selbst zum Bettler leicht,
 Zum Weisen schwerlich werden kann.“

60.

VERMÖGEN.

Ein Armer braucht nur wenig;
 Sehr vieles braucht ein König.
 Vermögen zeuget der Begierden Schwarm;
 Und kurz: Vermögen macht uns arm.

61.

DIE UNDANKBARE GOTTHEIT.

Du weißt es, Freund, es hat Persepolis
 Das Feuer einst als einen Gott verehret;
 Und Feuer hat Persepolis verzehret,
 So gings auch dir mit deiner Margaris.

62.

GEBET EINES HOFMANNS.

Ihr Götter, steht mir heute bey,
 Dafs ich nicht meiner Pflicht vergesse;
 Dafs mir der Fürst recht gnädig sey,
 Und auch sein Hund und die Mätresse!

63.

DER SCHIEDSRICHTER BIAS.

Ich schlichte lieber Zwistigkeiten,
 Wenn Feinde sich, als wenn sich Freunde
 streiten.
 Leicht mach' ich mir bey Feinden einen Freund,
 Bey Freunden aber einen Feind.

64.

DIE WELT. -

Die Welt ist eine Schlange, und ihre Haut
das Jahr;

Die neue, wenn sie wechselt, wird wie die
alte war.

65.

AN PHRYNE.

Dein Körper ist so reizend, dein Geist so
häßlich! Schade!

Du bist ein schöner Apfel, dein Geist ist seine
Made.

66.

FREUNDESTREUE.

Wie unser Schatten ist so mancher treue
Freund:

Er bleibt so lang', als uns des Glückes Sonne
scheint.

67.

DER ZEITVERTREIB.

Zu der Menschen Untergange
 Rüstete sich Eris lange,
 Und kam nie damit zum Ziel.
 Endlich, o das schlaue Weib!
 Schuf sie einen Zeitvertreib,
 Aerger als die Pest — das Spiel.

68.

AMOR.

Wie oft verstellt sich Amor nicht!
 Bald gleicht der Freundschaft sein Gesicht,
 Dem Mitleid bald, und bald dem Spott.
 O! flieht ihn, wenn er zärtlich spricht;
 Flieht, wenn er droht; flieht, wenn er weint;
 Auf welche Weis' er auch erscheint,
 Ist er doch stets derselbe Gott.

69.

DER EHEMANN.

Ihr Götter, als ich vor euch trat;
 Und um Barinens Hand euch bat,
 Hab' ich zehn Lämmer euch geweiht;
 Und als mich ihr Besitz erfreuet,
 Da bracht' ich auf dem Dankaltar
 Euch wieder zwanzig andre dar.
 Jetzt geb' ich euch die ganze Herde,
 Wenn ich von ihr erlöset werde.

70.

ADELREICH UND ADELHEID.

Welch ein wohlgepaartes Paar! Beyde sind
 dem Monde gleich:
 Adelheid durch Unbestand, und durch Hör-
 ner Adelreich.

71.

DER UNBESTÄNDIGE.

In allem unterm Monde,
Und in dem Monde selber
Herrscht Unbeständigkeit:
Auf Sommer folgen Winter,
Auf Tage folgen Nächte,
Auf Regen Sonnenschein;
Nichts bleibt, wie es gewesen.
Ist alles unbeständig,
Warum sollt' ichs nicht seyn?

72.

DER WEISE.

Das Veilchen riechet man, ists gleich mit
Gras bedeckt;
Den Weisen merkt man bald, lebt er gleich
tief versteckt.

AMORS NACHFOLGER.

Bey Dorinden fand ich neulich
 Einen Mann mit Amors Bogen,
 Und dem Köcher voller Pfeile.
 Götter! rief ich, ich erstaune:
 Ey! wie schnell bist du gewachsen,
 Guter, süßser Gott der Liebe!
 Freund, du irrest, war die Antwort,
 Mir, dem Gott des Eigennutzes,
 Mir gab Amor seine Waffen;
 Er besucht nicht mehr die Erde,
 Ich vertrete seine Stelle.

AN DEN UNWISSENDEN KOTILL.

Du redest nur, wenn alle schreyn;
 So kann man leicht ein Redner seyn;
 Doch jetzt, jetzt schweigen alle still;
 Drum rede hurtig was, Kotill!

75.

DIE HARTE CHLOE.

Als mir der Wolf ein Schäfchen stahl,
Da grämte Chloe sich.

O Harte, rief ich, hart wie Stahl!
Des Schäfchens Leiden rühret dich,
Und nicht des Schäfers Qual.

76.

DIE LIEBE IN DER STADT.

Bruder, wir sind beyde blind,
Sprach zum Plutus Cypris Kind;
Dich kann man für Amorn halten:
Hilf mir doch mein Amt verwalten;
Mir allein fällt es zu schwer.
Plutus gab dem kleinen Gott Gehör,
Knüpft jetzt in Städten Liebesbände,
Und Cupido thut es auf dem Lande.

77.

LEBEN UND TOD.

Ihr Freunde, sterb' ich einst, so sparet eure
Trauer:

Der Tod, fürwahr! ist süß, das Leben nur
ist sauer.

Der Tod befreyt den Geist, dieß Vögelchen,
vom Bauer.

78.

DER VERSCHWENDER.

Dem Stax ward großes Gut vermacht;
Jetzt ist das meiste durchgebracht.

Es schmausten mit ihm Tag und Nacht
Buhldirnen, Spieler, Saufgesellen.

Ihr Narren, wenn ihr sterbt, vermacht ihm
eure Schellen!

79.

DER TADLER.

Ein Advokat, ich weiß nicht wer,
 Fällt über meine Lieder her.
 Erfahr' ich nur erst, wer er ist,
 Dann wehe dir, du Rabulist!

80.

LEANDER.

Als Leander kühn zur Hero schwamm,
 Und das Wasser ihm zum Munde kam,
 Sprach er: Meer, nur jetzt erbarme dich!
 Kehr' ich wieder, so ersäufe mich.

81.

DER HOFMANN UND DER HANSWURST.

Auch du bist von der Narrenzunft?
 Aus welchem Grunde, sage mir!
 «Aus Mangel bin ichs, so wie Ihr:
 Mir mangelt Brot, und Euch Vernunft.»

82.

VÄTERLICHER RATH.

Mein Sohn, sey wachsam und sey klug
 Beym ersten Regen süßser Triebe!
 Der erste Seufzer deiner Liebe
 Ist sonst durch Amors schlaunen Trug
 Der Freyheit letzter Athemzug.

83.

VERTRAUEN AUF GOTT.

Vertrauen wir auf offner See
 Uns einem Sterne, der uns führet;
 Warum vertrauen wir in unserm Weh
 Dem Gotte nicht, der diesen Stern regieret?

84.

AN DIE SINNGEDICHTE.

Geht in die Welt! Der Kritikus
 Mag, was ihm lüstet, von euch sagen.
 Homer sogar hat seinen Zoilus,
 Warum sollt' ich ihn nicht ertragen?

GOTTLIEB KONRAD PFEFFEL.

(Theil IV. Seite 154.)

22.

TRIM.

Trim fiel. Man trägt ihn aus dem Heer;
 Der Wundarzt spricht vom Bein - Absägen.
 Je nuu so plagt, versetzt der Degen,
 Mein Hühnerauge mich nicht mehr.

23.

DIE STRAFE UND DIE REUE.

Die ernste Strafe schlich der Sünde nach. Sie
 wollte

Ihr Schwert schon ziehn, da trat die Reue vor
 sie hin;

Die Strafe wich: Eh mag die Sünde frey ent-
 fliehn,

Sprach sie, als daß mein Schwert die Reue
 treffen sollte.

24.

DER DRACHE.

Einen Drachen, der einst zum Krieg die Ti-
 tanen verhetzet,
 Nagelte, statt an ein Kreuz, Pallas ans Fir-
 mament.
 So wird oft ein Verwüster der Welt zu den
 Göttern versetzt,
 Während den Vater des Volks kaum der En-
 kel noch kennt.

25.

DIE REISEGEFÄHRTEN.

Fort, fort ins Hospital mit dir!
 Rief ein Verschwender einem Greise
 In Lumpen zu. So machten wir,
 Versetzt der Greis, die gleiche Reise,
 An Krücken ich, mit Sechsen ihr.

26.

DIE ZEIT.

Saturn fraß seine Kinder auf;
 So wars von Anbeginn.
 Verkehrt ist nun der Dinge Lauf:
 Die Kinder fressen ihn.

27.

GERONT.

Um Chloen warb Geront, der Idiot,
 Er, der sein Alter stets verborgen.
 Sie haben sechzig Jahr, sprach sie. Behüte
 Gott!
 Erwiedert er, erst übermorgen.

28.

GRABSCHRIFT EINES FECHTMEISTERS.

In ihm erlosch ein großes Licht
 Der Kunst die Fuchtel zu regieren;
 Nur Einen Kniff verstand er nicht:
 Des Todes Sense zu pariren.

29.

DAS STECKENPFERD.

Hallo! rief Karl, und trieb und schlug
 Sein Steckenpferd. Der Gaul blieb stehen,
 Und sprach zum Knaben: Bist du klug?
 Wenn du nicht gehst, kann ich nicht gehen.
 Dem armen Pferd gleicht mancher Staat,
 Dem Knaben mancher Autokrat.

30.

DAS EXPERIMENT.

Ein Dieb, der sich im Haft befand,
 Erhing sich, trotz der Hut
 Des Thürmers, an des Kerkers Wand;
 Man schnitt ihn los. Nun gut,
 So weiß ich, sprach er, vor der Hand
 Doch wie das Hängen thut.

31.

DER SCHMERZ.

Auf eines Königs Grab, des Helden seiner Zeit,
Sah man den Sieg die Stirn des Weltverwü-
sters krönen,

Und neben ihm den Schmerz in tiefster Trau-
rigkeit.

Es war, als hörte man ihn stöhnen.

Schon oft, so sprach der Sieg, sah man uns
so gepaart;

Doch, unter uns, mein Held war ja der
Menschheit Plage;

Freund, warum klagst du denn? Ach! rief der
Schmerz, ich klage

Nicht dafs er starb, dafs er geboren ward.

32.

DER NEBELSTERN.

Erst nach Aeonen fällt das Licht
Des Nebelsterns aus dunkler Ferne
Blafs auf den Erdball. Gleichst du nicht,
O Wahrheit, einem Nebelsterne?

33.

MAX UND FRITZ.

Ein dummer Teufel ich? Warum?
 Sprach Junker Max zu Junker Fritzen.
 Ein Teufel! Seys! Allein das dumm
 Lass ich bey Gott nicht auf mir sitzen.

34.

TRAJAN.

Der Kaiser sey, so sprach Trajan,
 Der Gute, der Gerechte,
 Wie er, wär' er ein Unterthan,
 Den Kaiser finden möchte.

35.

MÄV.

Mäv schwingt sich reimend zu den Sternen,
 Und daß ihm dieß gelingen kann,
 Mag jeder aus dem Thierkreis lernen;
 Ist dort nicht auch ein Wassermann?

36.

DER FRÜHLING UND DER HERBST.

Niemahls ist doch der Mensch mit meinen
 Gaben zufrieden,
 Sagte zum Frühling der Herbst; dir nur lächelt
 sein Grufs.
 Freund, versetzte der Lenz, so will es die
 Sitte hienieden:
 Für den Sterblichen ist Hoffnung mehr, als
 Genufs.

37.

STELLA.

Stella, die schöne Sünderinn, hat sich plötz-
 lich bekehret,
 Und ihr geheimes Kloset zur Kapelle ge-
 macht.
 Doch Penelopen gleich, so geht die Sage,
 zerstöret
 Sie die Arbeit des Tags stets in der folgenden
 Nacht.

38.

DER FISCHTEICH.

In einer Residenz erschien
 Ein alter Philosoph. Man führte
 In des Monarchen Garten ihn,
 Den ein belebter Fischteich zierte.
 Hier nahm er eine rege Schar
 Von wohlgenährten Hechten wahr,
 Die gierig hin und her rundirte
 Wie, rief der Weise, duldet ihr
 Das arge Beest, die Hechte hier?
 Hinweg mit diesem Diebsgeschlechte!
 Es frisst die kleinern Fische. — Seys,
 Sprach ein geheimer Rath zum Greis;
 Am Ende fressen wir die Hechte.

39.

DAS BRAUTPAAR.

Ein Sybarit aus adelichem Stamm
 Erschien am Traualtar, trotz seiner Braut ge-
 putzet.
 Der Blick des Priesters irrt von ihr zu ihm;
 er stutzt,
 Und fragt zuletzt: Wer ist der Bräutigam?

40.

DER EXORCISMUS.

Läng ward im Kreis erstaunter Christenscharen
 Von einem Mönch ein Teufel einst gehetzt.
 Ich weiche, sprach der böse Gast zuletzt;
 Nur laß mich dort in jene Vettel fahren.
 O, rief ihr Mann, der Platz ist schon besetzt.

41.

FAMA.

Der Fama Sprachrohr lag einst neben ihr im
 Grünen, -
 Und eine Schlange kroch hinein.
 Sie zischt, und wird beklatscht. Soll ich sie
 tödten? Nein,
 Sprach Fama, nein, sie kann mir dienen.

42.

PHILOXEN.

Komm, alter Mann! ich will dich wieder
sehen lehren,

So sprach ein Augenarzt, zum blinden Phi-
loxen.

Ich kann, versetzt der Greis, des kurzen
Glücks entbehren;

Schon läßt ein größrer Arzt mich seinen Fuß-
tritt hören;

Der lehrt mich selbst die Todten wieder sehn.

43.

TASSO.

Tasso, der Edle, stand einst bey Hof, in
Schwermuth verloren,

Stumm an ein Fenster gelehnt. Steht, rief
ein Geck, der Poet

Nicht dort, recht wie ein Narr? — Der Narr
ist noch nicht geboren,

Sprach der Sänger voll Ernst, der zu schwei-
gen versteht.

44.

DER PATIENT.

Dem kranken Landvogt Greif, der sich zum
Krösus stahl,

Begann der Tod schon Zung' und Hand zu
lähmen.

Man fragte seine Frau: Was macht Ihr Herr
Gemahl?

Ach, sprach sie, er kann nichts mehr nehmen.

45.

DER MOLLA.

Ein alter Molla ward von einem trunknen
Knecht — — —

Verwundet. Eile stracks zum Kadi, sprach
zum Greise

Ein biedrer Nachbar. Nein, zum Wundarzt!
rief der Weise:

Zuerst die Hülfe, dann das Recht.

46.

DIE SCHÖPFER.

Nach seinem Bild schuf Gottes Kraft
 Den Menschen. Jetzt vergilt
 Der Mensch die Arbeit ihm: er schafft
 Sich Gott nach seinem Bild.

47.

LOTS WEIB.

Zur Säule ward bey Sodoms Feuerbade
 Für ihren Vorwitz Dame Lot.
 Träf' immer ihn dieß Loos, mein Gott,
 Was gäbe das für eine Kolonnade!

48.

DER KIRCHENSCHLÄFER.

Der taube Ralph schläft, wenn der grund-
 gelehrte
 Probst Ulpho predigt, immer ein.
 Wie kann der Mann doch nur so eitel seyn,
 Zu thun, als ob er hörte!

49.

DER GLÄUBIGER.

Den Grafen Arnulph bat, als er vom Schlosse
ritt,

Ein Gläubiger um Geld; er hatte nichts zu
leben.

Hat euch, versetzt der Graf, mein Schaffner
nichts gegeben?

Wohl, *Ihro Gnaden*, einen Tritt.

50.

ZEUXIS UND PARRHASIUS.

AN EINEN BERÜHMTEN MAHLER.

Der Knabe lebet nicht, so sprach Parrhasius
Zum Zeuxis, wagten sonst die Vögel so die
Trauben,

Die er im Korbe trägt, zu rauben?

Er hatte recht, mein Freund, der schlaue Kri-
tikus.

Hättst du das Kind gemahlt, so wäre, hinge-
zogen

Durch deines Genius geheime Zauberlist,
Ein Amorettenschwarm herbey geflogen,
Und hätte froh das Brüderchen geküßt.

DIE MUTTER.

Auf ihres Kindes Leiche weinte
Ein junges Weib den Mutterschmerz;
Ein Mönch, der sie zu trösten meinte,
Zerrifs noch mehr ihr wundes Herz,
Und als sein Trost nicht haften wollte,
Gebot er, daß sie ohne Gram
Den Sohn, wie Vater Abraham,
Dem Herrn zum Opfer bringen sollte.
Mit ernstem Blick sprachs der Zelot.
Ach! rief sie, nach dem Sohn gekehret,
Ein solches Opfer hätte Gott
Von einer Mutter nie begehret.

52.

DER UNTERSCHIED.

Der alte finstre Lysimon
 Sprach ernst zu seinem lockern Sohn:
 Mein Kind, soll dir das Glück einst blühen,
 So mußt du stets die Weiber fliehen.
 Der weise Sirach hat wohl recht,
Es ist ein teuflisches Geschlecht:
 Weh dir, wenn sie ins Garn dich ziehen!
 Der Sohn verspricht es dem Papa;
 Und küßt, daß es der Alte sah,
 Gleich drauf des Gärtners braunes Hedchen.
 Wie, flucht der Vater, Bösewicht!
 Erwägst du meine Lehre nicht?
 O, rief der Sohn, das ist ein Mädchen.

53.

DER GESELLSCHAFTER.

Es ist doch eine wahre Pein,
 Mit Lindorn umzugehn:
 Man findet sich nicht ganz allein,
 Und ist auch nicht zu zween.

54.

DER RANG.

Vor Zeiten, als am Hofe gar,
 Ein eignes Amt für Narren war,
 Statt daß sie doch in unsern Tagen
 Dabey noch andre Würden tragen,
 Kam eines Fürsten lustiger Rath
 Dem edlen Kanzler aus Versehen
 Auf seine rechte Hand zu stehen.
 Hilf Zevs, wie schäumte der Magnat!
 So schäumt ein Aurochs im Gefechte.
 Fort, rief er, Schlingel, packe dich!
 Ich lasse keinem Narrn die Rechte.
 O, sagte Niklas, aber ich,
 Und sprang mit einem losen Winke
 Dem Staatsminister auf die Linke.

55.

DER SIEGER.

Wo stackst du, rief der Großsultan
 Einst seinem Hofnarrn zu,
 Indessen ich die Schlacht gewann?
 Im Zelt, sprach er, und du?

56.

CIRCE.

Nach des Ulysses Koch und Räthen
 Berührte Circens Wunderstab
 Zuletzt auch seinen Hofpoeten,
 Dem er die freye Tafel gab.
 Er fleht; allein da half kein Flehen:
 Werd' eine Gans, rief sie, doch er
 blieb unverwandelt vor ihr stehen,
 Und sagte seine Verse her.

57.

DAS ORAKEL.

Darf ich, o Phöbus, mich dem Dienst der
 Musen weihn?
 Bat Mops, und liefs sich schon vom Lorber-
 kranze träumen.
 Kann, sprach Apoll, ein Reim vom Galgen
 dich befreyn,
 So magst du wohl einmahl in deinem Leben
 reimen.

DER KANZELSCHREYER.

Ein Dorfpabst von beredter Zunge
Schalt einst, kraft seiner Amtesmacht,
Aus allen Tönen seiner Lunge
Auf Ketzer, die er selbst gemacht,
Und rief die schwarzen Legionen
Der ziegenfüßigen Dämonen
Als Rächer aus dem Höllenschlund.
Ein Mütterlein, das vor ihm stund,
Erbehte hier am ganzen Leibe,
Und schwamm in einem Thränenstrom.
Was weint ihr? sprach der Chrysostom
Beym Schluß der Predigt zu dem Weibe.
Ach, lieber Gott! erwiedert sie,
Und heult, dafs die Gewölber hallen,
Es ist ein Stier mir umgefallen,
Der just wie der Herr Pfarrer schrie.

59.

DER FISCHER UND DER DELPHIN.

Ein Fischer fuhr an einen Felsen an.
 Auf einmal barst sein kleiner Kahn,
 Und splitterte, wie sprödes Glas, in Stücken.
 Er war dem bängsten Tode nah,
 Als ihn ein frommer Delphin sah;
 Er schwamm herbey, er lud ihn auf den Rücken,
 Und trug ihn glücklich an den Strand.
 Schnell zog der Fischer ihn ans Land,
 Und sprach mit gnadenreichen Blicken:
 Dein Schicksal ist in meiner Hand,
 Doch zum Beweis, daß auch wir Menschen
 edel denken,
 So will ich dir das Leben schenken.

60.

FLAVIA.

Seine Flavia vergleicht
 Kleon in gereimter Prose
 Mit der Rose. Doch vielleicht
 Meint er eine gelbe Rose.

DER TOLLE HUND.

Flicht, Leute, flieht den tollen Hund!

So rief zu Neros Zeit ein Rudel blasser Jungen,
Die mit genauer Noth des Unthiers Wuth
entsprungen.

Die Warnung flog von Mund zu Mund
Durchs halbe Rom. Es lief was laufen konnte.
Ein rascher Veteran, der auf dem Markt sich
sonnte,

Blieb ruhig stehen wie er stund.

Das Beest kam auf ihn los. Mit seinem Kno-
tenstecken

Schlug er auf einen Streich ihm das Genick
entzwey,

Und sprach zum frohen Volk: Was floht ihr?
Feiger Schrecken

Macht euch von keinem Wüthrich frey;
Den Schädel müßt ihr ihm zerschmeißen,
Alsdann erst hört er auf zu beißen.

62.

DAS HÖFLICHE BAUERMÄDCHEN.

Wie heißt das sechste der Gebote?
So fragte barsch heym Kirchenunterricht
Ignaz, der finstre Dorfzelote,
Ein kleines artiges Gesicht.
Die Antwort war: Ihr sollt nicht ehebrechen.
Ey, rief Ignaz, wer wird so albern sprechen!
Es heißt: Du sollst nicht ehebrechen.
Das arme kleine Mädchen warf
Die Augen auf den Katecheten:
Ich wußte nicht, versetzt es mit Erröthen,
Dafs man den Pfarrer dutzen darf.

63.

DIE WASSERNOTH.

Ein trunkner Schweizer sah die Aare
Sein Haus bedrohn. Was? rief er aus,
Das leid' ich nicht! Schon zwanzig Jahre
Darf mir kein Wasser in mein Haus.

64.

TIMANTH.

Der Stolz des Alterthums, Timanth,
 Versucht' es einst den Zevs zu mahlen.
 Wild rollt sein Aug', und jede Hand.
 Schoß einen Strom von Donnerstrahlen.
 Ein Bauer sah ihm gierig zu,
 Und sagte: Warum lässest du
 Aus jeder Hand ihm Blitze regnen?
 Mit welcher soll er uns denn segnen?

65.

DER ABLEITER.

Zu einem Mann, der Wetterstangen
 Auf Häuser pflanzt, kam ein Rekrut
 Mit blauem Wamms und kleinem Hut,
 Pudrirtem Haar und hohlen Wangen:
 Ableiter macht ihr für den Blitz?
 O Herr! mit dem hats gute Wege;
 Hier ist mein Handgeld, sagte Fritz,
 Macht mir nur einen für die Schläge.

66.

DER KÜSTER UND DER BAUER.

Ein Küster trug bey vollem Becher,
Trotz einem Baccalaureus,
Den Weltbau nach Copernicus
Im Krug den Bauern vor. Ein grauer Zecher
Schlug knirschend auf den Tisch: Ey, Herr,
was schwatzt er da?

Die Erde soll sich um die Sonne drehen?
Les' er die Schrift: hiefs nicht einst Josua
In ihrem Lauf die Sonne stille stehen?
Das ists ja, was ich sagen will,
Seit jenem Tage steht sie still,
Versetzte Doctor Kunz; den Pfarrer möcht'
ich sehen,
Der aus der Bibel je bewies,
Dafs er sie wieder laufen hiefs.

67.

APOLL UND SEIN SCHWAN.

Vor seinem Tode sang der Schwan
 Sein erstes Lied und auch das letzte.
 Apoll, den das Gekreisch ergetzte,
 Nahm ihn zu seinem Vogel an.
 So sollten es, rief er mit Lachen,
 Die Poetaster alle machen.

68.

DAS HÖCHSTE GLÜCK.

Der Streit vom höchsten Glück entzweyte
 drey Doctoren.
 In einem Fuhrmannsklubb kann man nicht
 ärger schreyn.
 Ein vierter schwieg; er war zum Richter aus-
 erkoren,
 Und sprach: Das höchste Glück ist, taub zu
 seyn.

69.

HEINRICH DER GROSSE.

Der groſſe Heinrich kroch auf allen Vieren
 Mit ſeinem Sohn, der auf ihm ritt,
 In einem Saal umher. Schnell öffnen ſich die
 Thüren:

Der Abgeſandte von Madrid
 Trat ins Gemach, und ſah ihn galoppiren.
 Herr, ſind Sie Vater? rief der Held mit heit-
 rem Muth,
 Und lag noch immer auf den Händen.
 Ja, Sir, verſetzt der Don. Gut, ſagte Hein-
 rich, gut,
 So kann ich meinen Zug vollenden.

70.

SELBSTHÜLFE.

Ralfs Kahn war in der Fluth verſunken;
 Er rief um Hülfe; niemand half.
 Er half ſich ſelbſt, und ſagte: Ralf
 Wär' ohne mich, bey Gott! ertrunken.

DER KÖHLER.

In einer grossen Hungersnoth-
Sass einst ein Köhler in dem Kreise
Der Seinen um ein Haberbrod
Und eine Tracht gebratner Mäuse. }
Sein Fürst verlor sich auf der Jagd
Von ungefähr in diese Hütte.
Er setzt, nach freyer Jägersitte,
Sich unerkant zu Tisch; und fragt:
Was habt ihr da für eine Speise?
Ach! rief der Köhler, es sind Mäuse;
Doch, Herr, um Gotteswillen! sagt
Dem Fürsten nichts von unserm Essen;
Sonst hetzt er dieses Wild für sich:
Dann würden bald die Mäuse mich,
Und er allein die Mäuse fressen.

72.

DER JUNKER UND SEIN KOCH.

Sechs Gäste, Hans, bekomm' ich morgen,
 Sprach Junker Veit zu seinem Koch;
 Du magst für eine Mahlzeit sorgen:
 Geh, schlacht' ein Kalb. Was wollt ihr doch,
 Rief Hans, mit einem ganzen Kalbe
 Für sechs? Der Rest wird euch zum Aas
 Bey dieser Hitze. Weist du was,
 Sprach Veit, so schlachte nur das halbe.

75.

ARETE UND DER SATYR.

Arete saß mit ihrem Lamme
 Am bunten Rand des Xinois,
 Wo sie ein Satyr, dessen Flamme
 Sie widerstand, mit Köthe schmiß.
 Sie wusch nun freylich sich am Bache;
 Allein, auch das ist schon Genuß,
 Sprach er, für eines Satyrs Rache;
 Dafs sich die Unschuld waschen muß.

74.

DER STOCKFISCH.

Ein Stockfisch ward in Newfoundland gefangen,
 Und sprach mit ängstlichem Verlangen
 Zum rohen Schiffer: Höre, Mann!
 Was hast du mit mir vor? Ey nun, fing dieser an,
 Das kann ich dir ja leicht vertrauen;
 Zuerst wird dir der Kopf vom Rumpf gehauen;
 Dann wirst du in die Welt gesandt,
 Und . . . Himmel! ächzt der Arrestant,
 Als träf ihn schon des Britten Eisen,
 Im tiefsten Elegionton:
 Was, ohne Kopf? Nun ja, versetzt der Schiffs-
 patron,
 Es ist die neuste Art zu reisen.

75.

DER MANN VON EHRE.

Ein Sultan gab mit flammendem Gesicht
 Einst seinem Großvezier die schmeichelhafte
 Lehre,
 Er sey ein Dummkopf. Herr, das bin ich nicht,
 Rief dieser aufgebracht, ich bin ein Mann von
 Ehre,
 Und höchstens nur ein Bösewicht.

76.

DER DERWISCH.

Ein Derwisch fand in einem Wald
 Ein Kind von reizender Gestalt.
 Er hob es auf. Ach Gott, ein Junge!
 Rief er mit halberstarrter Zunge;
 Doch wohl dir, wohl dir, armes Kind!
 Denn deine Rabeneltern sind
 Vermuthlich Heiden. Welch Vergnügen
 Für mich, daß ich dich retten kann!
 So sprach der fromme Muselmann,
 Beschnitt das Kind, und liefs es liegen.

77.

PASTOR DUNS.

Nur dreymahl kräht der Hahn, und stracks
 erwacht Sanct Peter,
 Der schwere Sünder, auf sein Schreyn.
 Zwey ganze Stunden kräht Herr Duns, der
 Bußtrompeter,
 Und alle Sünder schlafen ein.

DAS BILDNISS.

Belinde war das schönste junge Weib;
 Doch kein vollkommner Glied fand sich an
 ihrem Leib,

Als ihre Zunge. Welche Plage
 Für ihren guten Mann! Doch war ihr Kleon
 lieb,

So gern er auch im Trinkgelage
 Der Grillen finstern Schwarm vertrieb.
 Um unverhofft ihn zu erfreuen,
 Liefs sie sich insgeheim von einer Meisterhand
 In Lebensgröfse konterfeyen,
 Und hing das Bildniss an die Wand.

Nun kam der Mann nach Haus, und zwar
 vom Zechen;

Er sah das Bild. — Sie ists vom Hute bis
 zum Schuh,

Rief er, und hielt aus Furcht, sie möchte
 sprechen,

Sich schnell die beyden Ohren zu.

79.

DIE WUCHERER.

In einer frommen Homilie
 Bestritt mit Nathans Parrhesie
 Ein Prediger des Wuchers Sünde.
 Drey Filze hörten ihn. Ihr Herz
 Zerfloß im Blitzstrahl seiner Gründe;
 So schmilzt im Ofen zähes Erz.
 Bey Gott, man kann nicht besser schreiben,
 Schwur Mops; noch reden, sprach Frontin.
 Er treibt sein Handwerk, rief Krispin,
 Laßt, Brüder, uns das unsre treiben.

So.

MOPS.

Um seine Freyheit nicht Despoten Preis zu
 geben,
 Fliegt mancher in die neue Welt.
 Ich nicht, sprach Mops: Zur See verliert man
 oft sein Leben,
 Und oft wohl gar sein Geld.

X.

5

DIE ZWEYTE HOCHZEIT.

Dem biedern Schulzen Ringewald,
 Starb seine liebe schöne Hanne.
 Sie brach sein Herz; doch fand er bald,
 Dafs einem reichen Ackersmanne,
 Den Knecht und Magd und Schösser quält,
 Mit seiner Gattinn alles fehlt.
 Er freyet wieder. Vom Altar
 Ging man zum Schmaus. Nach dem Gelage
 Sprach er zur bunten Hochzeitschar:
 Nun, Kinder, tanzt! An diesem Tage
 Will ich, dafs alles fröhlich sey.
 O wär' nur Hannchen auch dabey!

DER TRUNKENE.

Ein Trunkner brach das Kniegelenke.
 Wo wohnt ihr, sprach ein fremder Mann,
 Dafs man nach Haus euch tragen kann?
 Ey, rief er, tragt mich in die Schenke!

83.

DER LUFTSCHIFFER.

Um Hypothesen auszuspähen,
 Befuhr ein Philosophenpaar
 Das Reich der Lüfte. Dieses war
 Schon oft auch ohne Ball geschehen.
 Schon konnten sie von ihrer Bahn
 Kaum noch, gleich einem bunten Plan,
 Der Erde fernes Thal erblicken.
 Ah Freund, wie göttlich wohl ist mir!
 Kein Mensch ist über uns! rief hier
 Magister Morus voll Entzücken.
 Mir nicht, versetzte Doctor Duns,
 Ich sehe niemand unter uns.

84.

DER UHRMACHER.

Der Uhrenmacher Franz verlor sein Weib,
 Sibylle,
 Durch einen schnellen Tod. Mit einer Thrä-
 nenfluth
 Rief er: Ach Gott! sie ging ja gestern noch
 so gut,
 Und heute stehet sie schon stille.

DER WOHLTHÄTER.

In einem dunkeln Busche kniete
Abdallahs Jünger, Aladin,
Und bat den Urquell aller Güte
Um Reichthum. Sohn, wo denkst du hin?
Rief hier sein Meister, der ihn hörte;
Ist dieß die Weisheit, welche dich
Der Diener des Propheten lehrte?
Gott weiß, sprach jener, daß für mich
Mein Herz die Schätze nicht begehrte;
Ich wollte sie den Armen weihn,
Es ist so schön, ihr Trost zu seyn.
Ja wohl, doch dazu braucht man eben
Kein Gold, nur Willen und Verstand;
Mein Sohn, auch eine leere Hand
Kann, rief Abdallah, vieles geben.

86.

DIE PRAHLER.

Berauscht von Ofner-Sekt und von dem Sieg
hey Wien,

Den Sobieskys Arm errungen,
Safs eine Schar von Polen am Kamin,
Und rechnete mit schweren Zungen
Die Türken her, die jeder überwand.
Ein Deutscher, der, bedeckt mit frischen
Narben,

Still auf sein Schwert gelehnt, in einer Ecke
stand,

Behorchte die sarmatischen Bramarben,
Und schwieg. He, Freund! was thatst denn
du?

Rief einer von den Siegsgenossen
Dem Kürassier mit hohem Blicke zu.
Ich, war die Antwort, ward erschossen.

DIE BEYDEN KAHLKÖPFE.

Zwey Wandrer, beyde waren kahl,
 Entdeckten einst im Gras ein buntes Futteral.
 Sie fielen beyde drauf; ein jeder sucht die Beute
 Dem andern zu entziehn. Es kam zum harten
 Straufs.

Hilf Jupiter, wie zausten sich die Leute!
 Sie rissen sich im Zorn den Rest der Locken
 aus.

Der Schwächste krümmte sich zuletzt im Staube.
 Der Sieger, der im Schweiß und Bluteschwamm,
 Griff gierig nach dem schönen Raube,
 Und fand im Futter — einen Kamm.

OHEIM UND NICHT E.

Ich liebe dich, mein Kind, so liebt kein
 Mensch auf Erden;

Willst du mein Weibchen seyn? sprach Oheim
 Hulderich

Zur Nichte Klelia. Die Nichte neigte sich:
 Ich mag, versetzte sie, nicht meine Tante werden.

89.

DAS BRAUTBETT.

In eines Abts Gebiet am Rhein
 Kam jüngst ein Mönch in eine Bauerhütte,
 Um nach der Kirche frommer Sitte
 Für die Gebühr ein Brautbett einzuweihn.
 Der Pater sieht umsonst in allen Ecken
 Sich forschend um; er kann kein Bett entdecken.
 Wo ists? fragt er zuletzt. Ach Herr, der
 Stiftsvogt nahm
 Mirs für den Grundzins weg, versetzt der
 Bräutigam.
 Ihr müßet mir halt diesen Winkel weihen;
 Ich will ihn dann des Nachts mit Stroh bestreuen.

90.

DER NEUE AESOP.

Es lebe Freund Aesop! sprach einst heym
 Zechen
 Zu einem Bucklichten der Geck Morin.
 Ey, danke Gott, rief jener; daß ichs bin.
 Wie könntest du sonst sprechen?

91.

DER REGENT.

In einem Polsterstuble dehnte
 Ein Hofnarr einst sich aus und gähnte;
 Zum Unglück kam sein Fürst dazu,
 Geführt, wie immer, vom Veziere.
 Ey, rief er, Kerl, was treibest du?
 Ach nichts! sprach Niklas, ich regiere.

92.

PLATO UND ALCIBIADES.

Nun ja, sprach Alcibiades
 Zum jungen Platon einst heym Zechen,
 Ein grosser Mann ist Socrates;
 Allein auch er hat seine Schwächen.
 Die hat er, und thut wohl daran;
 Wer dürfte sonst dem Gott sich nahen?
 Rief Platon aus, des Weisen Fehler
 Höhnt nur ein Gott, preist nur ein Kind;
 Sie sind der Menschheit Muttermäler,
 Durch die wir ihm verbrüderet sind.

DER GRAF UND DAS BÜRGERMÄDCHEN.

Zu einem Bürgermädchen kam
Ein Reichsgraf. Kind, sprach er, ich brenne
In reiner Gluth für dich, und nenne
Mich morgen deinen Bräutigam,
Wenn du mich liebest. Zu viel Ehre!
Versetzt mit sanftem Ernst Glycere;
Doch wird mein edler Philosoph
Auch vor der Welt sein Weib mich nennen?
Das geht nicht, rief er, Fürst und Hof
Und Sippschaft würden dich verkennen.
Du lächelst? Schwer ists, wie du weißt,
Das Vqrrurtheil zu überwinden.
Wenn Amor Ihro Gnaden heisst,
Sprach sie, wird Hymen uns verbinden.

DIE MASKEN.

Um einen Maskenball inkognito zu sehen,
 Schlich sich als Harlekin ein junger Kardinal
 Mit einem lockern Abt in den gedrängten Saal.
 Von ungefähr trat er, wie leicht ist es geschehen!
 Auf eines Tänzers Fufs. Von wildem Grimm
 entbrannt,

Rief dieser: Warte, Schuft! ich werde dich
 schon finden.

Freund, sprach der Kardinal zum Abt, laß
 uns verschwinden!

Du hast es selbst gehört, der Mensch hat
 mich erkannt.

GRUSS UND GEGENGRUSS.

Zu einem Bauerweib, das eine Fahrt mit Futter
 Auf ihren Langohr lud, sprach in vertrautem Ton
 Der junge Schlosskaplan: Wie gehts, Frau
 Eselsmutter?

Ganz wohl, versetzte sie, mein Sohn!

96.

FAMA UND DER NACHRUHM.

Die alte Fama ritt auf einem Hippogryph
 Mit ihrem Horn ins Land. Ein Heer von
 Menschen lief
 Der Klatsche nach. Ihr Zug glich einem
 Donnerwetter.
 Der Nachruhm saß am Weg, und liefs sie
 ungegrüßt.
 Sie rief ihm höhnisch zu: Was machst du,
 träger Vetter?
 Ich warte hier, sprach er, bis du vorüber bist.

97.

DER GESTORBENE.

Bey seinem Hauptmann ward als todt, bey
 vollem Leben,
 Vom Feldarzt ein Rekrut aus Irrthum angegeben.
 Der Kerl erfuhrs; betrübt schleicht er zum
 Hauptmann hin,
 Und fragt: Ach Herr! ist wahr, daß ich ge-
 storben bin?

ORBIL.

Des Nachts fiel jüngst Orbilius

Mit einem Folianten

Zwey Treppen tief. Gregorius,

Der Diener des Pedanten,

Rief mit abscheulichem Geplärr:

Ach Gott! wo seyd ihr, lieber Herr?

Orbil sprach: *Vide infra.*

99.

DER HERR UND DER DIENER.

Hast aufgepackt, was unser ist?

So sprach ein Held mit rother Kappe,

Ein Schloß verlassend, zu Baptist,

Dem Reitknecht. Freylich, rief der Knappe,

Zum Wenigsten was unser ist.

100.

DIOGEN UND DER BETTLER.

Der weise Diogen, der Till
 Der Philosophen, thronte still
 Und sorgenlos in seiner Tonne.
 Ein krummer Bettler von Athen
 Trat höhnisch vor ihn hin. Freund, geh mir
 aus der Sonne,
 Die Welt ist groß! sprach Diogen.
 Der Sanskölott schwingt die Krücke:
 Meinst du, ich sey ein Narr, wie Philipps
 Sohn?
 Versetzt er, schlägt das Fafs in Stücke,
 Und wankt gleich einer Gans davon.
 Der Weise regte keinen Finger;
 Er sah halb lachend, halb betrübt
 Die Trümmer an, und sprach: Ich sehe wohl,
 es giebt
 Was schlimmers noch, als Weltbezwinger.

101.

DER POET UND SEIN DIENER.

Die Skizzen seiner Poesien

Gab Lindor seinem Kerl zu Fidibus.

Er las sie durch. Es waren Elegien,

Das heisst, mit Angst gereimte Chrien

An Lalagen. Der neue Kritikus

Fand sie des Feuers werth. Das Opfer ward
vollzogen.

Doch bald darauf entdeckt sein böser Genius
Von ungefähr die abgeschriebnen Bogen

Des Meisterwerks. Auch sie läst der Barbar

Unangefragt die wilde Gluth verzehren.

Zu spät ward Lindor es gewahr.

Da hättet ihr ihn sollen toben hören.

Er stampft, er flucht, er schäumt, er faßt
den Kerl beym Haar,

Und hätte, wär' er nicht zu schwach gewesen,
Ihn an die Wand gedrückt. Doch Peter war
nicht feig;

Er wehrte sich, und sprach: Ich hab' es erst
gelesen,

Und schwör' euch, Herr, es war das alte
dumme Zeug.

102.

DAS KIND UND DIE NAIS.

Die kleine Hebe saß an eines Brunnleins Rand,
 In dem ihr Bild erschien. Mit süßser Eigenliebe
 Verweilt ihr Blick darauf. Jetzt will sie mit
 der Hand

Es fassen. Plötzlich ward das Wasser trübe,
 Und das geliebte Bild verschwand.

Sie weinte laut. Da stieg mit schilfbekränzter
 Stirne

Die Nais aus dem Quell, und sprach zur kleinen
 Dirne:

Willst du dich selber sehn, so muß der Spiegel
 rein,

Und du, mein Kind, mußt ruhig seyn.

103.

DIE JUNGE MUTTER.

Wenn Eucharis im Schatten ihrer Laube
 Voll Unschuld ihren Säugling küßt,
 So denk' ich an die Schrift, so sieht mein Glaube
 Die Mutter, die noch Jungfrau ist,

DAS BEYSPIEL.

Mit seinem Hofgesinde jagte
 Schach Abbas einst. So heifs es war,
 So bot sich doch kein Brunnquell dar,
 Den Durst zu löschen, der ihn plagte.
 Jetzt nahm er einen Garten wahr,
 Mit Trauben, Pfirschen und Limonen
 Verschwendrisch ausgeschmückt. Der Schach
 Sah lüstern auf den Schatz, und sprach:
 Ich muß des fremden Gutes schonen;
 Denn brüch' ich eine Pfirsche mir,
 So würden gleich mein Großvezier
 Und seine Schranzen sich vermessen,
 Den ganzen Garten aufzufressen.

DER MÖNCH UND DER DIEB.

Ein Pater hatte seine Noth,
 Um einen Strauchdieb zu bekehren.
 Der Rath verdammt' mich zum Tod,
 Sprach Raps, doch nicht euch anzuhören.

106.

DER HEIDENBEKEHRER.

Ein Mönch bat an des Mogols Hof
 Um ein Patent, durch seine Lehren
 Die blinden Heiden zu bekehren.
 Der Fürst, ein halber Philosoph,
 Schien seine Bitte zu gewähren.
 Doch sprach er, Freund, wie fängst du an,
 Den blöden Pöbel aufzuklären?
 Ey nun, rief Pater Cajetan,
 Man zeigt ihm die offne Hölle,
 Und setzt die Wahrheit an die Stelle
 Der eiteln Lügen. Wisse, Christ,
 So leicht sind nicht der Wahrheit Siege:
 Denn wem die Lüge Wahrheit ist,
 Dem, sprach der Fürst, ist Wahrheit Lüge.

107.

DER ÜBERSETZER.

Scriblerus dollmetscht so getreu,
 Dafs es ein Jammer ist. Er gleicht
 Ganz einem steifen Lohnlakey,
 Der hinter seiner Herrschaft keuchet.

108.

AN EIN NEUGEBORNES KIND.

Weinend grüßtest du das Erdenrund;
 Lächelnd küßte dich der Freunde Mund.
 Lebe so, daß du einst beym Erblassen
 Lächelnd mögest weinende Freunde verlassen.

109.

UNTER CATHARINENS BILD.

Weib, mit den hundert Diademen,
 Das Welten Fesseln gab;
 Was bleibt dir übrig einzunehmen?
 Ein Grab.

110.

DIE KUNSTRICHTERINN.

Wie finden Sie dieß Trauerspiel?
 Sprach Damon zur empfindsamen Klimene.
 Ach, rief sie, göttlich! voll Gefühl!
 Ich weine schon die tausend neunte Thräne.

III.

DAS WUNDERKIND.

Miß Ignorantia ward schwanger. Niemand frage
 Von wem? Wie leicht wird sie geprellt!
 Ihr Unfall freute sie: laut einer alten Sage
 Verbarg ihr Schoofs die Herrscherinn der Welt,
 Die Könige, ja Götter selbst creiren,
 Die, von dem Ganges bis zum Belt,
 Das Rectorat der hohen Schulen führen,
 Und alle Nasen, groß und klein,
 Mit Brillen ausstaffiren würde.
 Die Miß genafs von ihrer Bürde,
 Und der Orakelspruch traf ein:
 Das Wunderkind, die Meinung, ward geboren,
 Und von der Wöchnerinn ihr altes Freundepaar,
 Die Faulheit und der Stolz, zu Pathen ihm erkoren.
 Die Dame warf dem Balg ein Dutzend Mäul-
 chen dar,
 Und schwur bey ihren langen Ohren,
 Es sey der Mutter Konterfey.
 Der Stolz begnügte sich ihm huldreich zuzu-
 nicken,
 Und beyde legten ihm mit selbst zufriednen
 Blicken,
 Aus eigner Macht, den Nahmen Wahrheit bey!

DIE KOLONIE.

Nach Abdera kam einst vom Strand
Des Nils ein Haufe Kolonisten.
Sie setzten sich in öde Wüsten,
Und schufen sie zum Weizenland.
Das Ding gefiel den Abderiten,
Und weislich schloß der Magistrat,
Die Pflanzer sollten sich vom Staat
Ein Merkmal seiner Huld erbitten.
Das Völkchen ging nicht lang zu Rath.
Drey Greise mit gebleichten Haaren,
Die Väter dieser Pflanzstadt waren,
Erschienen froh vor dem Senat:
Laßt uns, so flehte voll Vertrauen
Ihr Haupt, für unsrer Arbeit Lohn,
Der Göttinn unsrer Nation,
Der Isis, einen Tempel bauen.
Der Archon bebt auf seinem Thron;
Sein Blick verkündigt Angst und Grauen:
Ihr guten Leute, rief er aus,
Könnt, wenn ihr wollt, ein Hurenhaus,
Nur keinen fremden Tempel bauen.

113:

APOTHEOSE.

Gorgon, ein kritischer Despot,
Verstarb an einem Gallenfieber.
Er fuhr den Acheron hinüber,
Und nahte sich dem Höllengott,
Mit einer hämisch wilden Miene,
Wie ein Tyrann auf deutscher Bühne.
Wer warst du, fragte der Monarch,
Als noch dein Geist auf Erden lebte?
Ich, sprach er, war ein Aristarch,
Vor dem der ganze Pindus bebte:
Mein früh zum Streit geschärfter Zahn
Hat manchen Autor halb zerrissen,
Und fiel zum Spas mit kühnen Bissen
Die Riesen gleich den Zwergen an.
Beym Styx! versetzt der Fürst der Hölle
Du kommst mir recht; mein Cerberus
Ist alt und heisch; Freund Kritikus,
Ich setze dich an seine Stelle.

114.

DIE KAPELLE BEY SEMPACH.

Einst wallt' ein deutsches Ritterpaar
 Zu Sempachs ernstem Beinerhause:
 Ein kleiner Alpenschäfer war
 Ihr Führer. Mit geheimem Grause
 Beschauten sie des Uebermuths
 Reliquien, indess die Freude
 Dem Hirten jeden Tropfen Bluts
 Durchglühte. Spöttisch fragten beyde
 Zuletzt: Wie, Kleiner, zöge nun
 Die Macht der Deutschen euch entgegen,
 Was würden deine Schweizer thun? —
 „Sie würden sie zu diesen legen.“

115.

DER TROST.

EINE ANEKDOTE.

Man spielte Passion nach unsrer Ahnen Weise,
 Als Kriegsknecht liefs ein Feind des Christus
 seinen Spott
 In derben Schlägen aus. Geduld! sprach die-
 ser leise,
 Ich bin, Gottlob! nicht immer Gott.

116.

ADAM UND SEINE ENKEL.

NACH EINEM ALTEN MANUSCRIPT VON 1453.

Gott gab dem Adam Ein Gebot,
 Und das ward ihm zu schwer.
 Nun haben wir zehn, und der liebe Gott
 Weifs doch, wir sind schlimmer als er.

117.

DAS BILD DER WAHRHEIT.

Freund, mahle mir der Wahrheit Bild,
 So bat einst Kallisthen Apellen,
 Ein Blitz mufs ihrem Aug' entquellen,
 Und ein gezackter Sonnenschild
 Auf dem enthüllten Busen funkeln.
 Er mahlt sie; doch dem Wodan gleich
 Hielt ein Gewölbe von Gesträuch
 Das nackte keusche Weib im Dunkeln.
 Diefs Schattenbild, rief Kallisthen,
 Mag dir ein Idiot bezahlen.
 Soll ich die Wahrheit anders mahlen,
 Versetzt Apell, als wir sie sehn?

118.

DIE DREHORGEL.

Ein Orpheus, der durch Stadt und Land
 Mit seiner Orgel zog, und Walzer, Kirchenlieder
 Und Opern-Arien wie Zwirn vom Knäuel wand,
 Erschien in einem Krug. Ein Rudel Bac-
 chus - Brüder

Saß rund um einen Tisch, der voller Flaschen
 stand.

Der Orpheus rührt sein Spiel; das ganze Chor
 der Zecher

Horcht gierig auf, und schwingt die Becher,
 Und trommelt mit der Faust den Takt zur
 Melodie.

Spielt uns das Rheinweinlied! rief einer unter
 ihnen,

Kunz, der Dekan der Zechakademie.

«Ich hab' es nicht.» Mit rascher Energie
 Sang ers ihm vor. «Ich kann nicht dienen.» —
 Ihr habt doch Ohren? — «Wohl! allein ich
 spiele bloß

Die Stücke, die auf meiner Walze stehen,»

Erwiedert ihm der Virtuos.

Das heißt, sprach Kunz, du kannst nur drehen.

Ein seltner Zug! Nicht jeder Leyermann

Gesteht, daß er nur drehen kann.

KARL FRIEDRICH KRETSCHMANN.

(Theil IV. Seite 222.)

66.

DIE AHNEN.

Die Thaten deiner Ahnen soll ich singen,
Der Tapferen, die längst im Grabe ruhn!
Ich will es! Doch vor allen Dingen
Lafs, guter Freund, sie etwas thun.

67.

DIE TAUBE PHYLLIS.

Dafs täglich dieser schönen Tauben
Ein Heer von Stutzern Liebe schwört;
Das fällt mir, träun! nicht schwer zu glauben:
Sie hört nicht, aber sie erhört.

68.

DER REIM.

Lange suchte Bav einen Reim auf Muse;
 Endlich kam sein Weib, und der Reim —
 Meduse.

69.

DER SÄUFER.

Potander trinkt, und trinkt, und trinkt,
 Bis daß er einst zum Orkus sinkt:
 Dort wünscht der bodenlose Prasser
 Der Danaiden Fafs zu seyn;
 Nur, spricht er, sparet euer Wasser,
 Und füllt dafür mich stets mit Wein!

70.

WERTH UND GEWICHT.

Gleich unentbehrlich bleiben die Feder und
 das Schwert.—
 Was greift ihr nach der Wage? Gewicht giebt
 selten Werth.

71.

DIE VERWANDLUNG.

In dir, Lupin, und deinem theuren Schatze
 Erblickte männiglich ein Turteltaubenpaar;
 Doch kaum vergeht der Ehe Flitterjahr,
 So zeigt das Turteltaubenpaar
 Sich uns — als Hund und Katze.

72.

VORLÄUFIGE ANKÜNDIGUNG.

Geduld, rief Balbus, höchst vergnügt,
 Das Schwerste hab' ich nun besiegt;
 Nun sey, o Welt, der Epopee gewärtig!
 Zwar fehlt, achthundert Verse lang,
 Mir noch der halbe Schlufsgesang;
 Doch in acht Tagen ist, wills Gott, der Bet-
 tel fertig.

73.

DER SCHATZ.

Den reichen Schatz, den Tag und Nacht
 Ein furchtbares Gespenst bewacht,
 Das jeder, wers nicht besser kennt,
 Die fromme Kunigunde nennt,
 Den Schatz hebt Lelio; doch muß er sich be-
 quemen,
 Den Kobold obendrein zu nehmen.

74.

PREDIGT

 ÜBER DIE ENTSCHULDIGUNGEN
 IM EVANGELIUM.

Ihr habt, Andächtige, vernommen,
 Der Wirth lud eine feine Zahl
 Von Gästen auf sein Abendmahl;
 Doch wenigen wars Ernst zu kommen.
 Der Eine feilscht' um Ackerbau;
 Der Zweyte ging zur Ochsenchau;
 Der Dritte hatt' ein Weib genommen;
 Das alles aber kann nichts frommen.
 Am schlimmsten wird der Dritte quitt:
 Warum bracht' er das Weib nicht mit?

75.

DIE SCHÄDLICHSTEN.

Feuer und Wasser, die Lieb' und der Wein,
Sagt mir doch, welches mag schädlicher seyn? —
Zürnen Vulkan und Neptun oft gleich sehr,
Wüthen doch Amor und Bacchus weit mehr.

76.

SCHEIN UND SEYN.

Fabull scheint arm zu seyn. Ists Wahrheit,
oder List?

Man ist oft, was man scheint, scheint oft
nicht, was man ist.

77.

DER DIENER DES ALTARS.

Ich diene, sagst du, dem Altar;
Drum darf ich vom Altar mich nähren! —
Das Nähren ist nun freylich wahr;
Doch willst du wohl den Dienst gefällig uns
erklären?

WITWENTRAUER.

Der schönste Tag verstarb. Die Nacht
Betrauert ihn in Witwentracht.

Doch (Witwen, wie man weiß, verzweifeln
nie)

Ein Heer von Sternen tröstet sie.

ZORN UND LIEBE.

Sagt, wer ist schlimmer dran, als Zorn und
Liebe sind?

Er ist ein blinder Mann, sie ist ein blindes
Kind.

KÖNIGLICHE GESCHENKE.

Verschenken traun! ist Fürstenkunst;

Versagen ist oft gröfsre Gunst.

Doch wenn du giebst, so gieb als König

Weit lieber gar nichts, als zu wenig.

81.

NAHMENSGEDÄCHTNISS.

Wie hieß der reiche Mann? — Der Schuft
 blieb unbekannt;
 Der arme Lazarus wird heute noch genannt.

82.

ZWEY FRAGEN
UND IHRE BEANTWORTUNG.

„Was hat bey aller Qual noch für den
 Menschen Reiz?“
 Der Neid! — „Und was macht selbst den
 Reichsten arm?“ — Der Geiz!

83.

DIE TAGE DES MENSCHEN.

Morgen, Mittag und Abend führt, Mensch,
 dich eilig der Nacht zu.
 Gesterngeborner, du lebst heut, daß du mor-
 gen verstirbst.

FREUNDE UND NOTHPFENNIGE.

Ein Freund, gespart für künftige Leiden,
 Ein Pfennig für die Noth, gespart vom
 Ueberflufs,
 Das nenn' ich klug gespart; doch sag' ich
 stets zu beyden:
 Verbüt' es Gott, dafs ich euch brauchen mufs!

UNHEILS - MAXIMEN.

Trennt von dem Ganzen rasch den Theil,
 Vom Fürstenglück der Länder Heil,
 Vernunft von der Philosophie,
 Von der Moral Theologie,
 Von eurer Willkühr, was ihr sollt,
 Dann könnt ihr machen, was ihr wollt.

86.

AN DIE VERLIEBTE CHLOE.

Gieb, Chloe, gieb ihm viel, dem Freunde,
den du liebst!

Nur hüt', o hüte dich, daß du nicht alles
giebst!

87.

AN DEN BESTOHPLENNEN HARPAX.

Dir macht mit Recht die Zukunft bange;
Denn schlauer Diebe Raubbegier
Nahm dir fast alles von Belange,
Und liefs, wie hämisch! dich nur dir.

88.

AN DEN GLÜCKLICHEN STAX.

Die Narren liebt das Glück! Den Satz ver-
neinst du mir?

O, wenn dus keinem glaubst, so glaub' es,
Narr, doch dir!

89.

GATTEN - WAHL.

Schön muß der Gatte seyn ,
 Soll Phyllis ihn erwählen ;
 An Herz und Seele rein ;
 Verstand darf ihm nicht fehlen.
 Ist er nun jung und reich ,
 So wählt ihn Phyllis gleich.

90.

DER TÄUFLING.

Der Vater ist ein Narr ,
 Die Mutter ist voll Trug ;
 Ein Dummkopf ist der Pfarr ;
 Die Pathen sind nicht klug.
 Was , lieben Leute , glaubt ihr wohl ,
 Dafs aus dem Kindlein werden soll ?

91.

AN EINEN PORTRÄTMAHLER.

Mit Schmeicheln des täuschenden Pinsels ge-
wann

Die Kunst Unsterblichkeit nimmer. Sie kann
Der Schönheit zwar dienen; nur diene sie
bieder.

Drum bleib' auch als Mahler ein ehrlicher
Mann:

Nicht minder, noch mehr, als du fandest,
gieb wieder!

92.

GEFÄHRLICHES SEHEN.

So war es sonst, so bleibts in unsern Tagen:
Zu sehn darf man nicht immer wagen;
Sonst ist es bald um Glück und Ruh geschehn!
Schon Naso mußt' am Pontus klagen:
Ach, warum hab' ich was zu Rom gesehn!

93.

ORPHEUS.

Vom Orkus, muthig und mit Glück,
 Hoblt' Orpheus seine Frau zurück.
 Habt ihr denn keine Lust, ihr Damen,
 Den Helden nachzuahmen?

94.

DER EXEMPLARISCHE TOD.

Er, der den Schwelgern zum Verdruss,
 Uns Mäßigkeit und Keuschheit lehrte,
 Er ist dahin, der hochverehrte
 Moral-Professor Stauzius.
 Der böse Tod sprach ohn' Erbarmen
 Dem großen Weisheitslehrer Hohn;
 Er starb in seiner Köchinn Armen
 An einer Indigestion.

95.

DIE MÄDCHEN AN THERSITES.

Vergieb uns unsern Scherz, Freund., als ein
guter Christ!

Wir können nichts dafür, daß du so häßlich
bist.

96.

DAS BESSERE LOB.

Es lobe, wer da will, den Mann,
Der Lob sich durch den Tod erwirbt.
Ich lobe, den man loben kann,
Auch ohne daß er stirbt.

97.

AN DIE GRAMMATIKER.

Deutsche Sprache bessern, ist zwar auch Ge-
winn;
Aber bessert lieber — deutschen Geist und
Sinn!

98.

DANKSAGUNG
IM NAHMEN DER MUSE.

Dafs unsre Grofsen, unsre Reichen
Karg für die Muse sind, das rügt sie selbst
nicht scharf;
Vielmehr, ihr Grofsen und ihr Reichen,
Habt Dank, dafs sie sich nicht bey euch be-
danken darf!

99.

AN DEN BEFÖRDERTEN.

Dein stolzes Amt will unsre Freundschaft
stören?
Sonst liebt' ich dich; jetzt soll ich dich ver-
ehren?
Dir zu gehorchen, Freund, fällt mir nicht
schwer:
Von nun an ehr' ich dich, doch lieb' ich dich
nicht mehr.

100.

FALSCH E TUGENDEN.

Der wackre Theobald, er ist
 Ein ächter Tugendfreund und Christ.
 Er bleibt in seines Standes Schranken,
 Flieht Neid, Verfolgung, Hafs und Zanken;
 Nie rächt er sich; verzeiht, wie gern!
 Bezähmt des Eigennutzes Triebe:
 Und doch — vom Christenthum wie fern!
 Denn Trägheit ist, nicht Tugendliebe.

101.

VERS PRECHUNGEN.

Der Biedermann soll nach Gebühr,
 Was er verspricht, auch treulich halten;
 Doch über unsre Zukunft walten
 Geschick und Zufall, und nicht wir.
 Drum muß man lieber nichts versprechen,
 Um alles nicht zuletzt zu brechen.

102.

LEBEN UND TOD.

„Wer führt den Dornenpfad des Lebens
uns mit Huld?“

Nur die Geduld!

«Wohin denn leitet uns ihr morscher Wan-
derstab?“

Ins stille Grab!

«So ist denn kein Ersatz für Schmerzen, Müh'
und Noth?“

O ja, der Tod!

103.

DER WUCHERER.

Stax giebt den Armen oft und gern.
Ich leih' es, prahlt er stolz, dem Herrn.
Doch lachend fragt ihn, wer ihn kennt:
Sprich, Lieber, zu wie viel Procent?

104.

DER MODISCHE HELM.

Der Lederhelm auf deiner Scheitel ist weder
 Mütze, Freund, noch Hut;
 Drum sagte jüngst von dir ein Witzling: Der
 Mann hat seinen Kopf beschuht.

105.

DER EPOPEENDICHTER.

Marull singt Waffen, Rofs und Zelt,
 Wie dieser siegt, und jener fällt;
 Doch sprechen die gestrengen Richter:
 Marull ist, traun! kein Heldendichter,
 Und minder noch ein Dichterheld.

106.

DER EITLE.

Peddrill, der Egoist, wird doppelt lächerlich;
 Er liebt sich nur allein, und er allein nur
 sich.

DER TAPFERE.

Schon dauerte die wilde Schlacht
Vom Morgen bis zur späten Nacht,
Mit ungewissem Siegeswechsel.
Da kroch zum sichern Aufenthalt
In einer hohlen Weide Spalt
Der tapfre Lieutenant, Herr von Hechsel,
Und hört' in ungestörter Ruh
Dem tobenden Getümmel zu,
Bis dafs es endlich dicht am Baume
«Gefangen, ha, gefangen!» scholl.
Da streckt er, froher Hoffnung voll,
Den Kopf aus eines Astlochs Raume,
Und rief mit schlauer Ruhmbegier:
He! Sind wir? Oder haben wir?

108.

DER WESTPHALE
IM SIEBENJÄHRIGEN KRIEGE.

Kaum halt' ich hier noch länger Stand!
Rief Peter, aus Westphalenland.
Was hilfts, dafs ich entfernt von Weib und
Kindern kriege,
In Schlesien und Böhmen siege,
Indefs der Franzmann Herr in meinen Kam-
mern ist,
Und mir die Schinken alle frisst?

109.

PHANTASUS.

Für die Empfindsamkeit ist Phantusus ge-
boren,
Und keiner fühlt, wie er, der Dichtkunst
Zauberkraft:
Er hat der Cidli Treue zugeschworen,
Und Abbadonen Brüderschaft.

110.

JUPITERS LIEBSCHAFTEN.

Danae liebte dein Gold, Beherrscher des
 hohen Olympus;
 Leda liebte den Schwan. Welche denn
 liebte dich selbst?

111.

IRUS AN DIE DIEBE.

Hinweg, ihr Forscher fremder Güter,
 Flieht des beglückten Irus Haus!
 Dieß Haus hat einen treuen Hüter:
 Die Armuth selbst jagt euch hinaus.

112.

GOTTESFURCHT UND KÖNIGSLIEBE.

Mensch, fürchte deinen Gott, und liebe de-
 nen König!
 Nur jenen nicht zu viel, und diesen nicht zu
 wenig.

113.

FURCHT UND LIEBE.

Liebe, wie der Eifrer spricht,
 Sammt der Furcht, sind arge Triebe.
 Willig glaub' ichs, meint er nicht
 Gottesfurcht und Menschenliebe.

114.

GLÜCKSVERBESSERUNG.

Wer macht sein Schicksal wohl sich besser,
 als es ist?
 Wer, was ihm fehlt, nicht wünscht, und,
 was er hat, genießt.

115.

VERBOT DES BETTELNS.

Ob Evangelium, und ob Gesetz ihm drohten,
 Phax weist die Armen ab, und spricht:
 Das Betteln hat ja längst die Obrigkeit ver-
 boten! —
 Das Betteln wohl; das Geben nicht.

116.

DIE ZECHER AN DIE VERNUNFT.

Gestrenge Frau Vernunft, sey gnädig unsern
Scherzen!

Was kritisirst du jeden Spafs?

Was zählst du mürrisch Kufs und Glas?

Betrachte dieser Tafel Kerzen,

Und lern', o lern' an ihrem Licht:

Es leuchtet uns, und stört uns nicht.

117.

DER ABGEBRANNTRE REIMSCHMIDT.

Fast wars mit unserm Dichter aus!

Der Brand verschlang des Nachts sein Haus;

Der Hausherr selbst fand einen Retter.

O eure Langmuth, gute Götter,

Wird billig übergroß genannt,

Dafs nicht der Herr zugleich verbrannt!

JOHANN GEORG JACOBI.

(Theil IV. Seite 253.)

15.

DIE STERNSCHNUPPE.

Wenn, vom gestirnten Himmel weit,
Sich ungefähr zur Abendzeit
In grober Luft ein kleiner Dunst entzündet,
Und alsobald verschwindet,
Dann sieht der Astronom auf seiner Warte
kaum
Der Dünste Spiel im niedern Raum;
Er blickt in Gegenden von ewig reinem Licht;
Dies Fackelwerk gehört an seinen Himmel
nicht;
Allein der Pöbel glaubt auf Erden,
Es putze sich ein Stern, um glänzender zu
werden.

16.

VERGEBNE MÜHE.

Vor Aberglauben und Vernunft
 Will oft zu früh der Weisen Zunft,
 Zu spät der Bonzen Horde schützen.
 Was kann ihr Eifer beyden nützen?
 Trotz aller Vorsicht findet doch
 Das Nachtgespenst ein Schlüsselloch,
 Das Licht der Wahrheit tausend Ritzen.

17.

NEUSTE POESIE.

Man weiß, auf unsrer Erde kehrt,
 Was da gewesen, immer wieder;
 Auch auf dem Musenberge hört
 Man oft erneut die alten Lieder;
 Bald ist es hoher Bardenschwung,
 Bald sind es kleine Tändeleyn;
 Man will des Lebens sich erfreuen,
 Und dann nur Gräber sehn mit Young.
 Jetzt wimmert gar auf allen Wegen
 Ein frommes Völkchen uns entgegen;
 Es stellen sich von neuem ein
 Die alten Kreuzluftvögelein.

18.

GRABSCHRIFT.

Gutes Mädchen, Antonette!
Bist am Ende deiner Bahn;
Ruhst allhier im kühlen Bette,
Was du nimmer sonst gethan;
Wirst mit deinem blassen Munde
Nichts erzählen; nicht dich freun,
Weinen, hoffen und bereun,
Alles in derselben Stunde;
Wallst auf einer andern Flur,
Küssest dich mit Engeln nur;
Sollst dereinst mit lautem Singen
Tanzend aus dem Grabe springen,
Der Posaun' entgegen lachen,
Und den Himmel lustig machen.

X.

5

Bayerische
Staatsbibliothek
München

19.

IN DEN BLUMENKORB
EINER GÄRTNERINN.

AUF EINER MASKERADE.

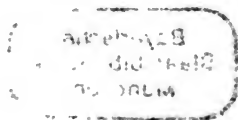
Der Jugend holde Göttinn hat,
Ihr lieben Mädchen unsrer Stadt,
Durch frische Blumen euch im Winter zu
erfreuen,
Aus ihrem Gärtchen mich gesandt in diese
Reihen.

Das Gärtchen ist beständig grün,
Und voller Rosen, die es schmücken;
Man darf sich nur ein wenig bücken.
Ich that's, und lernte mit Entzücken,
Dafs keine Blumen schöner blühn,
Als welche wir für andre pflücken.

20.

IN DAPHNES SCHREIBTAFEL.

Zu viel, im May dich zu erblicken!
Du würdest selbst den Winter schmücken,
Und unter Schnee und Eis zu Liedern mich
entzücken.



21.

IM NAHMEN DES JUDEN PINNHAS,
WELCHER GLEIM ZUM GEBURTSTAGSGESCHENK
EINEN OSTERFLADEN BRACHTÉ.

Dem ehrenvollen Vater Gleim,
Der sich zu Milch und Honigseim
Ins Patriarchenzelt, aufs unbescholtne Bette
Genügsam hingelagert hätte,
Dem treuen Mann in That und Lied,
Dem bringt ein Freund von jenen Unschuld-
jahren,
Ein ehrlicher Israelit,
Unwandelbar in alter Sitt',
Ein ärmliches Geschenk aus seiner Hütte mit
Und weil der Himmel grauen Haaren,
Wenn sie kein Bubenstück entweiht,
Das Recht zum Segensspruch verleiht,
So will ich dir den meinen geben:
Der alte Gott, den ich und du
Mit gleicher Zuversicht erheben,
Der schenke dir zu langem Leben
Der Patriarchen süsse Ruh!

BEY DER EINWEIHUNG
EINES GLEIMISCHEN HAUSES.

Der Griechen Alexander schonte
Des Hauses einst, wo Pindar wohnte.
Wär' in den Deutschen Griechengeist,
Hätt' unter uns, was schön und edel heist,
So warmen Dank, so festen Ruhm,
Dieß Häuschen, welch ein Heiligthum!
Der alte Pindar sang die Sieger
Der Spiele bey Olympia,
Die kein geschütztes Land als seine Retter
sah;
Der neue Pindar singt das Grofse, was ge-
schah
Durch seines Friedrichs bessre Krieger.

23.

DER HIRT UND DER FÖRSTER.

Liebe Nachtigall!

Schöner Blütenregen!

Wie die Knospen all'

Unter Lerchen - Schlägen

An der Quelle sich bewegen!

O wie lieblich alles ist!

Aber wenig Freude

Für den Mann im grünen Kleide,

Welcher dort gekommen ist,

Nur die Bäume zählt und misst,

Und das frische Laub zu sehen,

Und die Lerche zu verstehen,

Und den Blütenkranz am Silberquell ver-
gißt!

24.

DER MAULWURF.

Nur geschwind es hingerichtet!
 Quälen sollst du mir
 Nicht das arme Thier,
 Ob es gleich das Blumenbeet zernichtet;
 Denn von allen Farben hier,
 Welche durcheinander funkeln,
 Hat es keinerley Genuß.
 Wühlt es doch im Dunkeln,
 Wo es einmahl wühlen muß!
 Und daneben fehlt ihm das Gesicht:
 Unsre Blumen kennt es nicht.

25.

AN MALVINA.

Die Frühlingssonne lockt hervor der Wiese
 Grün,
 Läßt tausend junge Wipfel blühn,
 Und strahlt zum frohen Hirtentanze;
 Jedoch die matt gewordne Pflanze,
 Die sterben will, erquickt sich auch an ihr:
 Darum, Malvina, lächle mir!

26.

DER HEHER.

Dafs unter tausend, tausend Liedern,
Wenn jede Muse singt, wenn voller Seligkeit
Die Völker den Gesang erwiedern,
Dafs unter tausend, tausend Liedern
Hervor aus seiner Dunkelheit
Des Neides hohle Stimme schreyt,
O Chloe, soll uns dies in unserm Glücke
stören?

Gedenke nur an jenen Hain,
An jenen Frühlingssonnenschein!
Da gingen wir, von Nachtigallen - Chören
Das erste Maylied anzuhören;
Und o wie lieblich saugen sie,
Als plötzlich unter ihren Chören,
Versteckt im Holz, ein heiserer Heher schrie!
Wir aber liefsen uns nicht stören:
Die rauhen Vögel selbst gehören
Zur grossen Waldes - Harmonie!

27.

AUF EIN BAND GEDRUCKT, UND UM
EINEN POKAL GEWUNDEN, DER MIT
NATÜRLICHEN UND GEMACHTEN
BLUMEN GESCHMÜCKT WAR.

Meinen festlichen Kranz, geflochten aus Blüm-
chen der Wiese
Und aus Blumen der Kunst, hat mir Liebe
gereicht,
Liebe, die an Einfalt jenen gleicht,
Und unsterblich ist, wie diese.

28.

AN DIE GÖTTER.

Ihr guten Götter, unsern Dank
Für eurer Weisheit ernste Lehren,
Die wir zum Trost im späten Alter hören!
Ihr Götter, unsern Lobgesang
Für jeden süßen Wahn der frohen Jugendzeiten,
Wo sich in tausend Lieblichkeiten
Der Geist verirrt, und Alles Küsse giebt,
Und jedes Sonnenstäubchen liebt!

JOHANN GOTTFRIED VON HERDER.

(Theil V. Seite 124.)

255.

DIE ROSE.

Wenige Tage, so stirbt die Rose. Vorüber-
gegangen
Ist sie; du suchest nun Rosen, und findest
den Dorn.

256.

AN EINE SCHWALBE,

DIE AUF DEM BILDE DER MEDEA NISTETE.

Gute Schwalbe, du flogst durch weite Län-
der und Inseln,
Und nun nistest du hier auf der Medea Ge-
bild!

Traust ihr deine Kinder noch unbefiedert, und
hoffest,

Dafs sie den Fremdlingen sey, was sie den
Ihren nicht war?

257.

DIE NACHTIGALL.

Fliehend den wüthenden Nord, der mir die
Zunge geraubet,

Flog ich über das Meer; Boreas stürmte mir
nach,

Und schon sank ich; siehe, da nahm ein
frommer Delphin mich

Auf den Rücken und trug mich ohne Ruder
davon.

Guter Schiffer, du trugst Philomelen, und
Philomele

Singt vom Ufer herab dir nun Arions Gesang.

258.

DIE NYMPHE DES QUELLS.

Schöpfe schweigend. «Warum?» So schöpfe
nicht. «Und warum nicht?»

Nur dem stillen Genuß ström' ich erquickenden
Trank.

259.

WARNUNG.

Niemahls öffne das Herz der Liebe. Findet
es Amor

Fest verschlossen, er fliegt leicht wie ein Vo-
gel davon.

Aber öffnete sichs, und zog des brennenden
Pfeiles

Kleinste Spitze nur an, dränget er ganz sich
hinein.

Fächle dir nicht die Seele mit Liebesträumen,
sie nähren

Gliederzehrendes Feur, seelenberaubende Gluth.

260.

AMOR UND PSYCHE.

Amor, quäle mich nicht! Mir schwimmt in
Flammen die Seele;

Oder sie hat ja, wie du, Flügel und fliehet
davon.

261.

DER SCHLAF.

Schläfst du, Zenophila? Süßes Geschöpf, o
 würd' ich auf deinen
 Holden Augen anjetzt selbst der ambrosische
 Schlaf!
 Ab legt' ich die Flügel, und Jupiters schönster
 der Träume
 Sollte nicht lieblicher sich dir, o Zenophila,
 nahn.

262.

DAS VERSCHONTE KIND.

Sehet, da stürzte nieder des Hauses Gipfel,
 und schonte
 Selbst im Falle das Kind, das wie ein Amor
 hier schläft.
 Milder Fels, du empfandst der Mutter Schmer-
 zen, und o du
 Glückliche Mutter, der auch fallend der Fels
 sich erbarmt!

263.

DER KRANZ.

Heliadora, die Blume verwelkt, womit ich
dich kränzte;

Heliadora, du blühst, Blume der Blumen, im
Kranz.

264.

DIE FESSEL.

Von ihrem Haupt zog Doris
Ein einziges goldnes Haar,
Und band mich an den Händen
Ihr zum Gefangenen.
Ich lachte nur der Bande,
Und sprach, die reißs' ich leicht;
Doch als ich es versuchte,
War Eisen kaum so hart.
Nun hab' ich aufgegeben,
Zu brechen sie, den Muth;
Unglücklicher, ich' folge,
Wohin ihr Haar mich zieht.

265.

VERKAUF DES AMORS.

Man verkauf' ihn! Und ob er so süß im
Schoofse der Mutter

Wie ein unschuldiges Kind schlummre, ver-
kaufet ihn doch.

Denn er ist ungezogen, ein loser Bube, ge-
schwätzig,

Wild und böse, der ja selber die Mutter nicht
schont,

Leicht geflügelt und keck: er kratzt mit den
Nägeln; er weinet

Kläglich, und wenn er dir weint, lacht er im
Herzen dich aus;

Kurz ein Ungeheuer. Verkauft ihn! Wo nur
ein Schiffer

Sein begehret, er nehm' immer den Bösewicht
hin.

Aber sehet, er weint, er fleht! Sey ruhig, o
Lieber,

Glaubs, ich lasse dich nicht, dich und Zeno-
phila nie.

266.

DIE FREUNDSCHAFT.

Heliodorus, ja, des Lebens gröfsester Schatz ist
Freundschaft; aber nur dem, der zu bewah-
ren ihn weifs.

267.

JUPITER UND AMOR.

Jupiter schalt den Amor: «Ich will die Pfeile
dir nehmen!» —

Donnerer, sprach er, und ich mache dich
wieder zum Schwan.

268.

DER MORGEN - UND ABENDSTERN.

Wie der glänzende Stern des Morgens, wa-
rest du, Jüngling,
Uns; den Todten anjetzt gehst du, ein Hesper-
us, auf.

DAS EINZIGE ZIEL DER HOFFNUNG.

Arm an Reizen ist unser Leben, und dürftig
an Freuden,

Wenn wir die Sorgen nicht reißen aus unse-
rer Brust.

Graue Haare pflanzen sie auf dem grünenden
Scheitel,

Zehren der Menschen Gemüth wüthend und
wüthender aus,

Dafs oft Sterben seliger ist, als jammernd zu
leben,

Dafs der Arme beynah' immer sich glückli-
cher fühlt.

Darum richte dein Herz zu Einem Ziele der
Hoffnung,

Andern gönne nicht Raum! Mäßigung heisset
das Ziel.

270.

DER VERTROCKNETE QUELL AM GRABE.

Nymphen, wo flohet ihr hin? Wo sind die
rieselnden Wellen,

Die hier flossen, die nie tilgte der brennende
Strahl?

«Hin zum Grabe des edeln Agrikola sind wir
geflohen,

Kühlen da weinend den Krug, der seine Asche
bewahrt.»

271.

DIE STERBENDE TOCHTER.

Weinend schlang die letzte der Töchter, die
sterbende Myrto,

Um die Mutter den Arm: «Liebende Mutter,
o bleib,

Bleibe bey meinem Vater, und gieb mit bess-
rem Schicksal

Ihm eine Tochter, die euch spät noch im Al-
ter erfreut.»

272.

DER ADLER AUF DEM GRABE.

Göttlicher Adler, warum stehst du, dem
Himmel entflohen,

Hier auf dem Grab', und schaust kühn zu
den Sternen hinauf?

«Platos Seele bild' ich dir vor. Sie flog zu
den Sternen;

Nur den heiligen Leib decket das Attische
Grab.»

273.

DER GUTE AUSGANG.

Sey gegrüßet, o Göttinn, die alle Gerechten
und Weisen

Hoch verehren, und weihn alle Bestrebungen
dir!

Ausgang heißest du, des Guten frohe Vol-
endung,

Tochter der Mäßigung, dir sey auch mein
Leben geweiht.

274.

AUF DAS BILD DES SOCRATES,
DER DIE UNSTERBLICHKEIT DER SEELE LEHRTE.

Weiser Künstler, du gabst dem Bilde So-
crates Alles,
Nur kein Leben; das hat Socrates Seele allein.

275.

DER HAUCH DES LEBENS.

Was ist unser Leben? Ein Hauch der näh-
renden Lüfte,
Die mit dem Athem uns Dauer und Seele
verleihn.
Weigert uns die Mutter nur einen nichtigen
Lufthauch,
O so fliehet der Geist schnell wie ein Schatten
davon.
Und wir Armen prangen mit uns, und bilden
uns hoch ein,
Wir, die ein Athem der Luft nähret und
wieder verweht.

276.

ABSCHIEDSWUNSCH
AN EINEN JUNGEN HELDEN.

Adrastea begleite dich, Jüngling, es trete dir
immer

Auf der leuchtenden Bahn Recht und die Bil-
ligkeit nach;

Denn ich fürcht', o Drusus, ich fürchte dei-
nes Gebildes

Schöne, deines Gemüths festen und göttlichen
Muth,

Deine Klugheit und Glück. O Jüngling, Söhne
der Götter,

Die dir gleichen, zu bald neiden die Götter
sie uns.

277.

DIE WÜNSCHE.

Sterbliche sind wir, und sterblich sind all'
unsre Wünsche:

Leid und Freude, sie gehn, oder wir gehen
vorbey.

278.

DAS SCHAF, DAS EINEN WOLF NÄHRT.

Wozu zwingest du mich? Mit meinen fried-
lichen Brüsten

Soll ich mein Lamm nicht mehr, muß ich
ernähren den Wolf.

Hirt, du wirst es erfahren, wenn du, wenn
ich ihn erzogen:

Keine Wohlthat und Gunst ändert des Bösen
Natur.

279.

DAS KIND AM UFER.

Hier versank ein liebliches Kind. Dem
Schooße der Mutter

Spielend entronnen, o Meer, zog es der trü-
gende Glanz

Deines Schooßes hinunter. Es trank die Welle
des Todes

Statt der zärtlichen Milch. Weh dir, Ver-
führerin, Meer!

DIE BELOHNTE WOHLTHAT.

Hier zog einst ein Fischer mit seinem Hamen
 ein Haupt auf,
 Schon der Haare beraubt, eines Ertrunkenen
 Haupt;
 Und mitleidig grub er mit eigenen Händen
 ein Grab ihm,
 Ohne Grabscheit; tief gräbt er dem Armen
 das Grab.
 Siehe, da glänzet Gold, ein vergrabner Schatz,
 ihm entgegen.
 Sey mitleidig, o Mensch! Güte wird immer
 belohnt.

DAS ENGE GRAB.

Mensch, du siehest mich hier im schmalen
 Grabe begraben,
 Weit genug mir. Es hat Crösus ja selber
 nicht mehr.

282.

GRABESSTIMME EINES KINDES,
DAS NACH DER GEBURT STARB.

Mutter Erd', und Mutter Lucina, ich grüß'
euch beyde!

Diese half mir ans Licht, jene bedecket mich
sanft.

Und sonst kenn' ich keinen; unwissend, wo-
her ich gekommen,

Wessen ich war, und wer, alles verbarg mir
die Nacht.

283.

DER VERGEBLICHE GEIZ.

Häufst du Schätze? Was ists? Du wirst die
Schätze nicht mit dir

Nehmen ins öde Grab, das sich des Nacken-
den freut;

Und du verlierst das Beste, des Lebens Tage,
die kannst du

Dir nicht häufen, sie sind dir von der Parze
gezählt.

284.

HOFFNUNGEN.

Menschen-Hoffnungen, ach! ihr leichten Gött-
innen, da liegt nun
Euer Lesbus, da liegt euer begünstigter Mann,
Der mit Königen stets und mit Huldgöttinnen
gewandelt!
O ihr Hoffnungen, lebt, leichte Göttinnen,
lebt wohl!
Schweigt ihr Flöten, er höret euch nicht, und
was ihr ihm singet,
Ist: Er liege! Der Tod kennet nicht Reigen
und Tanz.

285.

DIE ZEITEN DES LEBENS.

Eine Zeit ist zu spielen, die andre zu lieben,
die dritte
Auszuruhn. Ein Thor, der nicht die Zeiten
genießt.

286.

GRAB DER SCHWESTER.

Wanderer, siehe das Grab der frommen
 Schwester, die trauernd
 Um den Bruder erblich. Ach, da verdoppel-
 ten sich
 Ihrer Mutter Thränen, und alle Jünglinge
 weinten:
 Jeder beweinet als sein sie, die doch keines
 noch war.

287.

DIE LUST ZU LEBEN.

Wer dem Jammer geweiht sein Leben trü-
 get, der kann nicht
 Sterben, er lebete ja, da er noch lebete, nie.
 Nur dem Glücklichen, nur dem Reichen fäl-
 let der Tod schwer
 Und zu frühe; mit Lust gehet der Arme zur
 Ruh.

288.

DIE TÄUSCHENDE HOFFNUNG.

Wenn des Glückes Gefährte, die süße Hoff-
nung, zuweilen

Auch die Sterblichen täuscht, oder mit Zögern
gewährt,

Was sie gewähret, wohl, ich bin ein Sterbli-
cher, zögernd

Nähre sie lange mein Herz, täusche mich
lange so süß,

Gerne laß ich mich täuschen, und bin kein
murrender Weiser:

Flieht ihr Sorgen! so singt täglich Anakreon
mir.

289.

DIE GESCHENKE.

Schönheit gab ihr Amor, die Huldgöttinnen
den Liebreiz;

Tatter der Liebe, du gabst Gürtel und alles
ihr hin.

290.

DIE VERTRAUTE.

Liebe getreue Flasche, du langgehälsete,
 gute,
 Runde Seele, die mir öfters das Leben er-
 frischt,
 Bacchus und aller Musen, auch selbst der
 Liebe Vertraute,
 Flüsternde Dienerinn, mir sonst so gefällig
 und hold;
 Aber wie kommt es, Freundin, wenn ich mich
 fülle, so wirst du
 lüchtern, und umgekehrt? Heißt das gesellig
 gelebt?

291.

DAS BAD.

Cypris badete hier mit den Grazien und mit
 dem Amor.
 Dankbar liefs sie dem Quell eine der Grazien
 hier.

292.

EIN RÄTHSEL.

Wer ist die Göttinn, die den Armen haßt,
 Und lieber bey dem Reichen wohnet? Denn
 Sie weiß zu leben, sitzt gerne weich,
 Geht sonderlich auf fremden Füßen gern,
 Und liebet Salben, Kränze, süßen Wein,
 Was alles ihr kein Armer reichen kann;
 Drum flieht sie auch des Armen harten Tritt;
 Und liegt dem Reichen nur so gern zu Fuß.

Antwort.

Des Glieder lösenden Bacchus, der Glieder
 lösenden Venus
 Glieder lösendes Kind, Podagra nennen sie
 mich.

293.

DAS SPIEL.

Spiel ist unser Leben, und Schauspiel. Mur-
 render, lerne
 Spielen, oder du trägst Schmerzen und Scha-
 den davon.

294.

DER ZWEYTE PARIS.

Rhodoklea, Melitte und Rhodope stehen da
vor mir,

Drey Göttinnen, es fehlt ihnen Unsterblich-
keit nur.

Schweres Amt des Paris! Ich soll die schönste
der Schönen

Krönen. So krön' ich denn, schönste der
Schönen, euch drey.

295.

VENUS UND DIE MUSEN.

Paphia sprach zu den Musen: Verehrt, o
Mädchen, die hohe

Paphia, oder ich rüste den Amor auf euch!

Schwätzerinn, sprachen die Musen, dem un-
gesitteten Mavors

Drohe! Den Musen bringt nimmer dein Knabe
Gefahr.

296.

DER NEIDER.

Der Neider hasset den, den Gott geliebt.
 O Thor! Er streitet mit den Göttern selbst,
 Und sauget aus den schönsten Blumen Gift.
 Den Gottgeliebten lieb' ich willig auch.

297.

DER NEID.

Neid, du großes Uebel! Doch ist das Gute
 noch in dir,
 Dafs du mit eigenem Pfeil selber das Herz
 dir durchbohrst.

298.

DAS SINNGEDICHT.

Nimm dies kleine Geschenk, o Piso, nimm
 es mit Huld an;
 Wenig Weihrauch ergetzt auch den erhaben-
 sten Gott.

299.

SOPHOKLES GRAB.

Schleiche dich sanft ums Grab, du immer
 grünender Ephau,
 Sanft um Sophokles Grab schlinge die Locken
 umher;
 Rosenbüsche, pflanzet euch hin; mit glühenden
 Trauben
 Ziehe der Weinstock schlank gleitende Reben
 hinan;
 Denn der weise Dichter, der hier schläft,
 hatte der süßen
 Anmuth viel: ihm war Muse und Grazie
 hold.

300.

DIE ROSE.

Liebliche Rose, du willst den Knaben krän-
 zen? Er kränzet
 Dich, o Blume; du bleibst immer dem Lieb-
 lichen nach.

ANAKREONS GRAB.

Mutter des allerquickenden Weins, jungfräulicher Weinstock,
Und der Rebe, die sich kräuselnd in Ranken erhebt,
Winde dich, zart Gewächs, rings um Anakreons Grabmal,
Reich an Trauben, und klimm' oben zur Säule hinan,
Dafs der trunkene Sänger des Weins auch unten die lange
Nacht sich kürze mit nie schweigendem Cythergesang
Von der Liebe Bathylls, dafs der zur Erde gesunkne
Greis zum Haupte sich noch glänzende Trauben ersch',
Und mit dem labenden Thau sich netze, der von der Lipp' ihm
Einst so holden Geruch süfsrer Gesänge verlieh.

302.

DAS GRAB EINES LANDMANN'S.

Gütige Mutter Erde, nimm leicht und freundlich
den alten

Guten Amyntichus auf, der dich im Leben
geliebt;

Denn er schmückte dich unverdrossen mit
emsigen Händen;

Fluren von Oehl und Wein kränzten sein
friedliches Haus;

Reiche Saaten der Ceres und milde Gewächse
belehten

Seinen Boden, den er tränkte, mit frohem
Genuss.

Darum decke nun sanft den grauen Scheitel,
und laß ihm

Dankbar über dem Haupt Kräuter und Blumen
erblühen.

303.

DIE UNGENANNTEN.

Wißt, ich lieb', und werde geliebt, und
 küß' und genieße;
 Aber wer und bey wem, wisse die Göttinn
 allein.

304.

ALLES UND NICHTS.

Schau' ich den Theron an, so seh' ich, was
 ich nur wünschte;
 Schau' ich ihn nicht, o wie ist mir dann Alles
 ein Nichts!

305.

DAS AUGE.

Alles lieb' ich an dir, nur nicht dein lachen-
 des Auge.
 Warum freuet es sich, Chloe, nicht einzig an
 mir?

306.

DIE BADENDE VENUS.

Götter, ich wußt' es nicht, daß hier die reizende Venus

Badet, siehe da fließt nieder ihr seidenes Haar

Längs dem Rücken. Verzeih', o Göttinn, zürne dem Auge

Des Unschuldigen nicht, der dich hier nackt gesehn.

Aber es ist nicht Venus, es ist Rhodoklea. Wie reizend

Bist du, Mädchen! Du hast Venus die Schöne geraubt.

307.

DAS BAD DER GRAZIEN.

Grazien badeten hier. Hinzu schlich Amor, und haschte

Ihnen die Kleider. Beschämt baden sie immer noch hier.

308.

AUF DAS BILD DER VENUS
VON PRAXITELES.

Nicht Praxiteles hat dich, Aphrodite, gebil-
det:

Wie du hier stehest, so standst du vor dem
Paris einst selbst.

309.

DAS GRABMAAL DER BRÜDER.

Paulus und Letous, zwey Brüder, lebeten
beyde

Nur Ein Leben, sie deckt nun auch ein brü-
derlich Grab.

Leid und Freude trugen sie gleich; sie gingen
zusammen

Ins Bosporische Meer und der Proserpina
Reich.

Lebet wohl, ihr süßen einträchtigen Seelen!

Das beste

Denkmal auf eurer Gruft wäre der Eintracht
Altar.

310.

DIE THRÄNEN.

Unter den Todten beweint ein jeder die Seinen. Um dich weint,
Kleon, die Stadt und das Land, aber die
Freunde noch mehr.

311.

DIE UNGETRENNTEN.

Heliodorus starb, und seine treue Geliebte,
Diogenia, ging eine Stunde nach ihm
Liebend hinab, wo jetzt den Hymenäus sie
singen,
Und hier beyde vereint zieren das bräutliche
Bett.

312.

DAS BILD DER GELIEBTEN.

Meine Theodate, sie ist es lebend. O Mahler,
Hättst du gefehlet! Ihr Bild täuscht mich nun
immer mit Schmerz.

313.

DAS GUTE DES LEBENS.

Wer könnt' ohne den Tod dich fliehn, o
 Leben? Du hast zwar
 Tausend Uebel, und sie meiden und tragen,
 ist schwer.
 Aber du schenkst uns auch viel schöne Ga-
 ben: die Sonne,
 Meer und Erde, den Mond und die Gestirne
 der Nacht.
 Freylich ist alles sonst voll Furcht und Schmer-
 zen; es schleicht
 Jedes Glückes Genuss immer die Nemesis
 nach.

314.

TODESFREUDE.

Freuest du dich des Todes von deinem Ge-
 sellen, ein andrer
 Wird des deinen sich freun. Alle gehören
 wir ihm.

315.

DAS ALTER.

Schwer zu ertragen ist, das greise Alter.
 Indefs gehts
 Leise vorüber, und löscht leise die Sinnen uns
 aus,
 Kommt unsichtbar, und macht, was wir jetzt
 sehen, unsichtbar;
 Ungesehenes kommt Morgen für Morgen ans
 Licht.
 O des Menschenlebens in Wogen zerfließende
 Wogen!
 Tage nach Tagen, sie gehn sanft in das Bette
 der Nacht.

316.

DIE GUTEN.

Suchst du den Saon unter den Todten? Wo
 immer er seyn mag,
 Unter den Glücklichen dort ist der Recht-
 schaffne gewifs.

DIE SCHIFFFAHRT.

Eine gefährliche Schifffahrt ist der Sterblichen
Leben;

Oft ergreift der Sturm unser gebrechliches
Schiff,

Und das Glück am Ruder, es lenkt uns hie-
her und dorthin;

Zwischen Hoffen und Furcht schweben wir
wechselnd umher.

Der hat glückliche Fahrt; unglückliche dieser,
und alle

Nimmt Ein Hafen zuletzt unter der Erde uns
auf.

DER OEHLBAUM.

Pallas Staude bin ich. Was schlingt ihr, trun-
kene Trauben,

Euch um die Jungfrau? Ich stieh' auch im
Bilde den Rausch.

319.

PINDAR.

Wie die Tuba den Klang der kleinen länd-
lichen Flöte

Uebertönet, so tönt, Pindar, dein hoher Ge-
sang

Ueber alle Gesänge. Vergebens trugen die
Bienen

Dir, dem Kinde, nicht schon Honig im
Schlummer herbey.

Selbst der mänalische Pan vergisset seine Ge-
sänge,

Singt statt ihrer anjetzt, Pindar, dein heiliges
Lied.

320.

HELLAS.

Wie die Blumen die Erd', und wie die
Sterne den Himmel

Zieren, so zieret Athen Hellas, und Hellas
die Welt.

321.

PLATO.

Süßer attischer Mund, von allen Griechen
 die schönste
 Rednerblume, wie du blüht keine schönere
 mehr;
 Denn du erhobst, o Plato, den Blick zum
 Himmel und lehrtest
 Gott uns, lehrtest uns Tugend und Sitten und
 Recht,
 Mischtest Samische Weisheit zum holden So-
 kratischen Becher,
 Gabst der erhabensten Muse die schönste Ge-
 stalt.

322.

NATUR DES MENSCHEN.

Wäre des Menschen Natur je der Unsterb-
 lichkeit fähig,
 Sähest du den edlen Kleant hier nicht im
 Grabe verscharrt.

323.

DER STERNSEHER PTOLEMÄUS.

Sterblich bin ich und kurzes Lebens, doch
 wenn ich der Sterne
 Bahnen mess' und zähl' ihre gedrängte Zahl,
 Dann berühret die Erde mein Fuß nur; unter
 den Göttern
 Reichet mir Jupiter selbst seinen unsterblichen
 Trank.

324.

DAS GRAB DER KALLIMACHUS.

Vater und Sohn Kallimachus ruhn im rühm-
 lichen Grab hier,
 Jener durch Waffen der Schlacht, dieser als
 Sänger berühmt.
 Nemesis zürne nicht! Wen einmahl die Mu-
 sen ersahen,
 Bleibt bis zum weissen Haar ihnen ein zärtli-
 cher Freund.

325.

DER MARKT DES LEBENS.

Staune nicht an den glänzenden Markt des
 menschlichen Lebens,
 Doch versäum' ihn auch nicht, kaufe, was
 kaufen du kannst,
 Und erharre der Zeit, sie ist die Göttinn des
 Armen:
 Was man heut theuer erkauft, giebt sie dir
 morgen umsonst.

326.

AUF EINE SCHÖNE,
DIE IM NILSTROME BADETE.

Als der Schönheit Göttinn dich in den Wel-
 len des Nilstroms
 Schwimmen sahe, wer giebt, rief sie vom
 Himmel herab,
 Wer giebt ohne den Samen der Himmlischen
 dort eine neue
 Venus der Erde? Du, kühner egyptischer
 Strom?

327.

DER AUSGANG UND DER EINGANG
DES LEBENS.

Nacket kam ich, und nackt geh' ich einst
unter die Erde.

Nackt von hinnen zu gehn, braucht es wohl
Kummer und Leid?

328.

MYRONS KUH.

Kalb, was suchest du hier an meinen Brü-
sten, und blöckest?

Milch verlich sie mir nicht, Myrons erschaf-
fende Hand.

329.

AUF EINE QUELLE, DIE OLYMPIAS HIESS.

Alexander, der Held, trank meine Welle;
sie dünkt ihm

Milch der Mutter: zum Lohn nannt' er Olym-
pias mich.

330.

AUF DIE BILDSÄULE DES DAMOSTRATUS.

Wenn den Sinopischen Damostratus
 Du kennest durch das rühmende Gerücht,
 Wie sechsmahl er am Isthmus Kränze trug,
 So schau' ihn hier im Bilde. Nie hat fallend
 Der schöne Rücken je den Sand berührt.
 In seinem Löwenantlitz sieh wie noch
 Die tapfre Streitgier kämpft. Es ist als spräche
 Das Erz: O liefse dieser Platz mich los,
 Den siebenten der Kränz' erräng' ich mir.

331.

BUND DER FREUNDSCHAFT.

Unsrer Freundschaft, Orest, der großen ewi-
 gen Freundschaft
 Kleines Denkmal sey dieser erinnernde Stein.
 Immer will ich dich suchen, und du auch
 unter den Todten
 Trinke ja über mich nie den lethäischen
 Trank.

332.

DER SPIESS DES ACHILLES.

Diesen Spiess, den Achill mit Hektors Blute
geröthet,

Stahl Ulysses. Umsonst, Ithaka sollt' ihn
nicht sehn.

Wellen im Schiffbruch rissen ihn fort, zum
Grabe des Ajas

Trugen sie ihn, das Grab klang von den Wel-
len, und sprach:

Schläfst du, Telamons Sohn? Hier ist der
Spiess des Peliden!

Was dir die Griechen geraubt, giebt dir Po-
seidon zurück.

333.

DER BOCK UND DER WEINSTOCK.

Nagender Bock, du benagst mich bis zur
Wurzel, und dennoch

Bleibt in der Wurzel mir Saft, der dich als
Opfer besprengt.

DER NEUE ANKÖMMLING.

Freunde, gen Rom ist neulich ein fremdes
Mädchen gekommen,
Cypris Tochter, sie ward, seit sie die Mutter
gebar,
Zart in Windeln erzogen, in Purpurwindeln;
ihr Auge
Blickt, wie die Sehnsucht süß, sanft, wie der
Schlummer, umher;
Aermchen hat sie wie Milch, so weich, so
weiß und so niedlich;
Auch kein Knöchelchen fühlt sich an der Zärt-
lichen durch.
Wie Alcyone kommt, des Meeres Stürme zu
stillen,
Kommt nach Schlachten, o Rom, dir — die
verzärtelnde Ruh.

335.

WEIN UND WASSER.

Als Dionysus einst aus Jupiters Flammen ans
 Licht sprang,
 Wuschen die Nymphen ihn freundlich am
 kühlenden Quell,
 Und noch liebt er die Nymphen, und wird
 mit ihnen so milde;
 Ohne der Kühlenden Bad ist er ein brennen-
 der Gott.

336.

DIE SCHÜCHTERNE BACCHA.

Seht die schüchterne Baccha! Wie wenn den
 Cymbel zu schlagen,
 Sie noch Schülerinn sey, senket sie nieder den
 Blick,
 Gleich als spräche sie uns: Verlaßt, ihr
 Freunde, den Tempel;
 Nur wenn allein ich bin, üb' ich mein klin-
 gendes Spiel.

337.

DER BESIEGTE HERKULES.

Herkules, sprich, wo hast du die Haut des
Nemeischen Löwen,

Wo den goldenen Zweig, wo den ertödtenden
Pfeil?

Wo ist deine Gestalt? Du sitzt niederge-
schlagen;

Kummer und Leiden scheint dir in das Auge
gemischt.

Sage, wer hat dich bezwungen, und deiner
Waffen beraubet?

Wer vermochte die That? «Paphias listiger
Sohn.»

338.

AN THEMISTOKLES UND EPIKUR,
BEYDE SÖHNE NEOKLES.

Heil euch Neokliden, ihr Tapfern beyde! Von
Knechtschaft

Hat der eine sein Land, einer von Thorheit
befreyt.

339.

AMORS ABKUNFT.

Wundert ihr euch, daß Amor den Herzen
brennende Pfeile

Sendet, und auf euch stürmt, und der Ver-
wundeten lacht?

War nicht seine Mutter des Kriegesgottes Ge-
liebte,

Nicht des Vulkanus Weib? Also mit Flammen
und Schwert

Gleich vertraulich. Und ihre Mutter, das
stürmende Meer, brüllt

Furchtbar; den Vater kennt keiner der Sterb-
lichen ja.

Also Vulkanus Weib, des Meeres Tochter,
des Mavors

Buhle, sie liebt auch im Sohn Flammen, und
Wunden, und Sturm.

340.

DIE STILLEN ZEUGEN.

Heilige Nacht, und du, du unsrer Liebe
 Vertraute,
 Stille Lampe, ich ruf' beyde zu Zeugen euch
 an,
 Euch zu Zeugen des Schwurs, den wir einan-
 der uns schwuren,
 Er mir ewig getreu, ich es ihm ewig zu seyn.
 Ach, und er brach sein Wort! O heilige
 Nacht, und du leuchtest,
 Lampe, du leuchtest ihm noch jetzt in der
 Buhlerin Arm?

341.

ALEXANDER.

O Kalliope, schau den neuen Achilles auf
 Erden.
 Send', o Göttinn, ihm auch einen Homerus
 hinab.

342.

DER SCHLUMMERNDE AMOR.

Schläfst du, Amor, o du, der sterblichen
Menschen den Schlummer

Raubet, und ihnen so oft Nächte voll Sorgen
gewährt,

Schläfst du? Nein, ich rühre nicht an die
brennende Fackel,

Rühre den Bogen nicht an, und den gefieder-
ten Pfeil.

Wag' es ein anderer; ich scheu' auch den
schlummernden Amor,

Wenn er im Traum auch nur meiner un-
freundlich gedenkt.

343.

PYRRHO.

Bist du gestorben, Pyrrho? «Ich zweifle.»
Zweifelst am Tode

Todt du? «Schweige! der Tod endet der Grü-
belnden Zwist.»

344.

DER FRÜHE TOD.

Der Wanderer.

Du, der Proserpina Bote, wer ist es, den
du, o Hermes,
Schon so frühe der Schar trauriger Schatten
gesellst?

Hermes.

Ein sechsjähriges Kind; es hieß Ariston. Die
Eltern
Siehst du am Grabe dort weinen und klagen
um ihn.

Der Wanderer.

Thränen liebender Pluto, dir reift ja alles,
was athmet;
Und du mähest die Frucht dir in der Blüthe
hinweg.

345.

KAISER HADRIAN
AN HEKTORS GRABE.

Sey gegrüßet, o Hektor, und wenn du unter
der Erde

Hörst, so athme du neu über dein Vaterland
auf.

Ilion lebet wieder, die Mutter tapferer Söhne,
Zwar nicht Helden wie du, aber doch bieder
und kühn.

Geh und sag' es Achill: «Die Myrmidonen
sind nicht mehr;

Ueber Thessalien herrscht jetzt ein Aeneasge-
schlecht.

346.

DAS BILD DER BERENICE.

Dieß ist wohl eine Cypris? Doch nein, es
scheint Berenice.

Sage mir, Künstler, wen hast du von beyden
gemahlt?

347.

DIE SCHIFFFAHRT.

Kühnheit, du der Jünglinge Führerin, die
 du den Weg uns
 Auf dem trüglichen Bret über die Wellen ge-
 bahnt,
 Kühnheit, du, die den Menschen mit süßer
 Speise gelockt hat,
 Mit des Goldes Gewinn in den gewisseren
 Tod,
 Ach, du hast von der Erde die goldenen Zei-
 ten vertrieben,
 Da der Oceanus uns fern wie der Orkus er-
 schien!

348.

PLATONS BILD.

Der Weise, der den Geist zum Himmel hob,
 Und ihn da wandeln lehrte, Plato spricht
 Auch hier im Bilde; aber nur dem Geist.

349.

AESOPUS IM BILDE.

Löblich hast du gethan, o Lysippus, daß du
vor alle

Sieben Weisen das Bild unsers Aesopus ge-
setzt,

Jene lehren die Pflicht in schwer aufzwingen-
den Sprüchen;

Dieser fabelnd mit uns, spielt uns Weisheit
ins Herz.

350.

PYTHAGORAS IM BILDE.

Schauet den weisen Pythagoras hier, nicht
wie er der Dinge

Heilige Zahlen erklärt, (wenn er auch könnte,
so wollt'

Ihn der Künstler nicht also bilden,) den
schweigenden Weisen

Setzt' er hieher, und nahm künstlich dem
Bilde das Wort.

351.

PLUTARCH IM BILDE.

Chöronensischer Weiser, dir setzten Ausoniens
Söhne

Dieses lebende Bild, ihnen zum bleibenden
Ruhm,

Dir zum Danke; denn du verglichst mit grie-
chischen Seelen.

Römer-Seelen, und hast Gleiche zu Gleichen
gesellt.

Aber du stehest allein; denn schrieb' ein zwey-
ter Plutarchus

Dich, wen glich' er dir, da dir ein ähnlicher
fehlt?

352.

DER GÖTTLICHE WEISE.

Ein Weiser ist mir der, und selbst ein Gott,
Der Schmach ertragen kann, und zürnt nicht
gleich.

Die Zeit allein schon häuft des Frevlers Schuld,
Wie Götter Rache langsam trifft, doch hart.

353.

DIE FLÜGEL DER SEELE.

Unglückseliges Leben, das ohne Liebe gelebt
wird!

Wort und That, es gelingt ohne die Liebe
mir nichts.

Träge bin ich und schleiche dahin; bey Zeno-
philas Anblick

Flieg' ich, glücklich und leicht, wie der ge-
flügelte Blitz.

Also rath' ich es allen, der süßen Liebe zu
folgen,

Nicht zu entfliehn; sie giebt Fittig und Flügel
dem Geist.

354.

ALEXANDERS GRAB.

Suchst du des Macedoniers Grab? Das Grab
Alexanders

Sind die Theile der Welt, die der Erobrer
bezwang.

355.

AUF EINE SCHÖNE GEGEND.

„Schäfer, o sprich, wess sind die lieblichen
Bäume?“ Der Oehlbaum

Ist Athenäens; der Wein schlingt sich dem
Bacchus empor.

„Und die Aehren?“ Der Ceres. „Und diese
Blumen?“ Der Juno,

Und der Cypris, und des, den sie in Blumen
gebar.

„O Freund Pan, so flöte; laß nicht von den
Lippen die Flöte:

Hier in der rosigen Au findst du die Echo ge-
wifs.“

356.

AJAX.

Hier liegt Aëas. Er klagte nach tausend
rühmlichen Siegen

Ueber die Feinde nicht, über die Freunde so
mehr.

357.

DIE GETRENNTEN.

Bist du vorangegangen, o Pätä? Neidende
 Parzen,
 Die mir den letzten Weg mit der Geliebten
 versagt!
 Wohl, ich folge dir bald, und finde dich
 wieder im Nachtreich;
 Denn mir träget auch dort Liebe die Fackel
 voran.

358.

DAS KRIEGS - LOKAL.

Als er die Feinde vor, und hinter sich Wel-
 len erblickte,
 Sprach der Führer des Heers: Krieger, erwäh-
 let euch eins,
 Aufzufressen die Feinde vor euch, oder hinten
 das Meer hier
 Auszusaufen. Zur Flucht sind uns die Wege
 gehemmt.

DER GELEGENE AUGENBLICK,
VON LYSIPPUS GEBILDET.

„Bild, wer bist du?“ Der mächtige Gott der
Gelegenheit bin ich.

«Mit geflügeltem Fufs?» Der wie ein Zephyr
entfliegt.

«Auf den Zehen?» Denn leise komm' ich,
und schwebe vorüber;

Nur an der Locke der Stirn fasset der Emsige
mich.

«Hinten am Haupte kahl?» Bin ich dir ein-
mahl entwichen,
Haschest umsonst du nur; nimmer ereilest du
mich.

«Und das schneidende Messer in deiner Rech-
ten?» So schneidend
Ist auch der Augenblick meiner entschei-
den Macht.

«Weises, lehrendes Bild!» Für dich, o Sterb-
licher, lehrend

Setzte Lysippus mich hier dicht an die Pforte
des Glücks.

360.

DER UNSTERBLICHE HOMER.

Immer noch tönen sie mir, der Andromache Klagen; in Flammen
 Stehet Troja vor uns, stürzend in Trümmer und Graus;
 Ajax kämpfet noch jetzt vor Ilions heiligen Mauern;
 Hektorn sehen wir noch sinken in schmachvollen Staub.
 Einer, der Mäonide, gab allem unsterbliches Leben,
 Und sein Vaterland ist jede bewohnte Welt.

361.

HÖHERE NATUR.

Wird im quälenden Hunger der Löw' am Grase sich laben?
 So auch ein hohes Gemüth sinke nie unter sich selbst.

362.

AESCHYLUS.

Thespis ist der Erfinder. Doch wer das ländliche Schauspiel
 Hoch vom Boden hinauf, hoch aus dem Staube
 des Dorfs
 Hob, bist Aeschylus du; nicht schnitzelnd
 zierliche Worte,
 Gofsest reißenden Strom über die Bühne du
 aus,
 Sie erneuend. O Sprache, der alten Götter-
 gestalten
 Würdig, ein Halbgott wars, der dich, Erha-
 bene, sprach.

363.

DAS TODESURTHEIL.

Sokrates, weist du, es haben die Richter
 zum Tode verdammt dich?
 „Sie verdammete längst eben dazu die Natur.“

364.

DER CHORTÄNZER.

Fröhlich blickt' ich hinauf zum Chore der
frohen Gestirne,

Führ' auf Erden, wie sie droben am Himmel,
den Chor.

Blumentumkränzet das Haar, mit musikalischem Finger

Rühr' ich ein Saitenspiel, rege die Herzen mit ihm.

Und so leb' ich ein schönes, ein Sternenleben.
Der Weltbau

Ohne Gesang und Tanz könnte bestehen nicht mehr.

365.

DER TODTE HEKTOR.

Feige Griechen, entweiht nun meinen Körper. Den todten

Löwen schmähet es nicht, wenn ihn der Hase verletzt.

366.

EHRBEGIERDE.

Als du nach Ehren rangst, verzieht ich den
 ängstlichen Traum dir,
 Der dir selbst dich entrifs, der mit dir selbst
 dich entzweyt.
 Aber anjetzt, da die Ehre dich sucht, und die
 Ruhe dich fliehet,
 Bist du, o Aengstlicher, jetzt noch nicht von
 Träumen erwacht?

367.

DIE FLÖTE.

Nimm der Herde den Hirten mit seiner lockenden Flöte,
 Nimm dem Menschengeschlecht, was ihm die
 Muse verlieh;
 Sieh, es verwildert die Herde, und statt des
 Gesanges der Musen
 Treibt ein barbarisches Volk auch ein barbarischer Stab.

368.

DAS GLÜCK DES LEBENS.

Jedes Leben beglückt. In Häusern wohnt
 die Ruhe,
 Auf dem Lande Genuß, unter Geschäften der
 Ruhm,
 Auf dem Meere Gewinn; sey reich an Habe,
 so wird dir
 Ehre; besitzest du nichts, strebe nach Weis-
 heit und Muth;
 Lebest du unvermählt, so lebst du Tage der
 Freyheit;
 Nimm dir ein Weib, so baust du dir ein
 fröhliches Haus;
 Kinder freuen, und ohne Mühe lebet sich halb
 nur;
 Jugend gewährt dir Kraft, reife Jahre
 Verstand.
 Falsch ist also die Wahl, die nicht geboren
 zu werden,
 Oder zu sterben wünscht: Jegliches Leben be-
 glückt.

369.

DIE RACHE DER JUNO.

Dornen der Eifersucht durchstachen die Seele
 der Juno,
 Als Ganymedes einst glänzend vor Jupiter
 trat,
 Und sie sprach bey sich selbst: Wohlan, o
 Troja, du sendest
 Mir eine Flamme, die mich wüthend im Inne-
 ren quält,
 Dafür will ich dir auch eine Flamme senden;
 den Paris;
 Geyer besuchen dich einst, statt des entfüh-
 renden Aars.

370.

DER RAUSCHENDE STROM.

Wollt ihr den Strom der Rede, dieweil er
 rauschet, vertrocknen?
 Laßt ihn; wenn er nur rauscht, ist er am
 wenigsten tief.

371.

DIE VERSIEGTE QUELLE.

Wanderer, der du mich einst, die süß er-
frischende Quelle,
Kannstest, du findest jetzt auch nicht ein
Tröpfchen in mir.
Seit ein gräßlicher Mörder in mir bluttrie-
fende Hände
Wusch, und spülte der That schändliche Fle-
cken in mich,
Seitdem flohn meine Nymphen das Licht; dem
einzigen Bacchus,
Sprachen sie, mischen wir uns, nie dem blut-
triefenden Mars.

372.

DIE VERGEBLICHE WOHLTHAT.

Thust dem Bösen du Gutes, du schöpfest
Wasser im Siebe,
Gießest den nährenden Quell in ein durchlö-
chertes Faß.

373.

HEKTOR.

Hektor, o du der Held in allen Gesängen
 Homerus,
 Der seinem Vaterland Mauer und Stütze ver-
 lieh,
 Auf dir ruhte der Mäonide; denn als du ge-
 fallen
 Warest, o Hektor, da schwieg mit dir die
 Ilias auch.

374.

DIE BIENE.

Den nur nennet den Reichen, der reich im
 Herzen die schönsten
 Gaben in sich besitzt, und sie zu brauchen
 vermag.
 Wenn du dir Schätze häufst, und nicht der
 Schätze genießest,
 Bist du die Biene, die auch sammelt für an-
 dere nur.

375.

DAS INNERE OLYMPIA.

Sind die Gäste versammelt, so läßt die Harfe
sich hören;

Sitzt der Richter, so tritt Redner und Spre-
cher vor ihn;

Griechenland ist beysammen, da singen Dich-
ter, es kämpfen

Kämpfer, der Läufer läuft, Blicke geflügelt,
zum Ziel;

Aber zur innern Harfe, zum Spruch der rich-
tenden Seele,

Und zum Kampfe, zum Lauf nach der Voll-
kommenheit Kranz,

Darf es keiner Versammlung, und keiner
Blicke: Du bist dir

Hörer und Harf und Gesang, Läufer und
Richter und Ziel.

376.

APOLLO.

„Ach, daß Apollo der Schäfer nicht mehr
 am lieblichen Peneus
 Weidet, daß er sobald wieder die Erde ver-
 liefs!“
 Glaub', er verlies sie nicht! Er weidet die
 Herde der Menschen;
 Nur ein barbarisches Ohr hört nicht des Hir-
 ten Gesang.

377.

DIE JUNGFRAU.

Schön ist sie die jungfräuliche Blume; doch
 blühte die Blume
 Bald ab, flöchte sie nicht Hymen zum Kranze
 sich ein;
 Drum so schäme dich nicht, du keusches
 Mädchen, der Liebe:
 Schuldig bist du für dich andere Blumen der
 Welt.

378.

PSYCHE, SCHIFFEND MIT DELPHINEN.

„Wohin ruderst du, Psyche, von zwey
Delphinen geführet?“

Ueber des Lebens Strom gleit' ich, o Wande-
rer, hin.

Glücklich wurden auf ihm mir Musenlie-
bende Führer,

Und zur sicheren Fahrt Ruder und Steuer
verliehn.

379.

ARCHIDICE.

Archidice, die Gattinn des herrlichsten unter
den Griechen,

Hippias Gattinn, ruht hier in verborgener
Gruft.

Vater, und Mann, und Brüder, und Kinder
waren Beherrscher

Griechenlandes, und sie blieb die Bescheiden-
heit selbst.

380.

DREY SCHWESTERN.

Hoffnung und Liebe sind des Lebens fröhliche Schwestern;

Jene fliehet voran, diese regieret den Flug,
Trägt auf ihren Schwingen, und weht der
leidenden Seele

Kühlenden Athem zu, hebt und erquicket sie
sanft.

Untrennbare, verlaßt mich nimmer, ihr lieblichen Schwestern!

Ohne die Hoffnung sind Leben und Liebe
dahin.

381.

EIN SCHMETTERLING AUF DER LEYER.

Siehe den Schmetterling, der auf der Leyer
umherkriecht!

Seele, dein eignes Bild, wenn du die Welten
erspähst.

382.

WAS SCHMERZET.

Dafs ich mich dir vertraut, dafs ich zum
 Freunde dich wählte,
 Glaub' es, schmerzet mich mehr, als die Ge-
 heimnisse selbst,
 Die du der Welt jetzt plauderst; du sprichst
 ein tiefres Geheimniß,
 Meinen Unverstand aus, dafs ich zum Freund
 dich gewählt.

383.

DIE HÖREN.

Seyd mir gegrüßet, die ihr um Jupiters ewi-
 gen Thron tanzt,
 Selige Horen, o seydt immer mir gütig und
 hold;
 Schwebet vorüber mir, jetzt ernst, jetzt hü-
 pfend; die erste,
 Die mich geboren einst hat, segn' und begrabe
 mich sanft.

384.

ZWEY GATTUNGEN DES EPIGRAMMS.

Dir ist das Epigramm die kleine geschäftige
Biene,

Die auf Blumen umher fliehet, und säuset,
und sticht;

Mir ist das Epigramm die kleine knospende
Rose,

Die aus Dornengebüsch Nektarerfrischungen
haucht.

Lafs uns beyde sie dann in Einem Garten ver-
sammeln;

Hier sind Blumen, o Freund! sende die Bie-
nen dazu.

385.

AMOR AN EINER SÄULE.

Sage, wer hat dich Amor an diese Säule ge-
fesselt?

Psyche, sie fesselte mich an die Beständigkeit
selbst.

386.

DER EINMAHLIGE TOD.

Warum fürchtet ihr denn der Ruhe Vater,
den sanften

Tod, der Leiden und Müh, Schmerzen und
Jammer euch stillt?

Einmahl kommet er nur den Sterblichen; kei-
ner derselben

Konnte klagen, daß er mehr ihn als einmahl
gesehn.

Aber Leiden und Schmerz und Lebensmühe,
wie viel ist

Derer, und täglich mehr, täglich in neuer
Gestalt!

387.

DAS INSTRUMENT.

Saiten siehst du gespannt, und hörst die
schlummernden Töne

Nicht, und weißt du die Kunst, die sie den
Saiten entlockt?

388.

DAS ORAKEL.

Als Alexander einst zu Ammons Sitze gelangt
 war,
 Und ihn Jupiter selbst nannte den göttlichen
 Sohn,
 Fragt' er den Vater um nichts, als um die
 Quelle des Nilstroms,
 Fühlte Schicksal und Glück ruhen in eigener
 Hand.
 Auch wir wollen die Götter nur um Geheim-
 nisse fragen;
 Pflicht, und Tugend, und Glück schrieben sie
 uns in das Herz.

389.

AMORS GEBILDE.

Liebst du aus Noth und Furcht, so ist dein
 Amor ein Bild nur;
 Ungetreuer ist nichts, als eine Liebe, wie die.

390.

DER OBELISK AUF DEM GRABE.

Schau, Nicäa, das Grab mit dem Sterne be-
rührenden Lichtstrahl

Seiner Säule, sie zeigt, wer der Begrabene
sey.

Er, Sacerdos, und seine Severa. Sie waren
den Sternen

Näher verwandt, als hier dieser verhüllenden
Gruft.

391.

AMOR, AUF EINEM WAGEN
VON SCHMETTERLINGEN GEZOGEN.

Liebe, dich trägt ein Wagen, von Schmetter-
lingen gezogen,

Und du regierst sie sanft, spielend die Leyer
dazu.

Gütiger Gott, laß nie, laß nie die Fessel sie
fühlen!

Unter melodischem Klang fliegen sie willig
und froh.

392.

DIE BERÜHMTE BARBARINN.

Eine Thrazierinn, Abrotonum, birget dieß
 Grab hier;
 Aber den Griechen gebar ihren Themistokles
 ich.

393.

THEMISTOKLES GRAB.

Setze zum Grabe mir Hellas, und Spiefse
 über das Grabmaal,
 Zeichen der rühmlichen Schlacht, die dich, o
 Hellas, befreyt,
 Und der persische Mars und Xerxes sollen
 mein Grabmaal
 Tragen, auf ihnen nur ruhet Themistokles
 Grab.
 Salamis sey die Säule dabey, dann sage die
 Inschrift:
 «Dieses that ich. O ihr, Griechen, begrabet
 mich klein!»

394.

AMOR UND BACCHUS.

Gegen den Amor bin ich in meinem Busen
gewaffnet

Durch die Vernunft, ich steh' Einer dem Ei-
nen zur Wehr;

Ich, ein Sterblicher, ihm, dem Unsterblichen.
Aber ist Bacchus

Ihm zur Seite, wer mag gegen zwey Götter
bestehn?

395.

DER TAPFERE ARZT.

Wanderer, sieh', hier liegen in Einem Grabe
begraben

Sieben Todte. Wer hat sieben der Menschen
erlegt?

Fragst du? Kennest du nicht den Stab des
mächtigen Hermes,

Der in des Arztes Hand Menschen zu Schat-
ten gesellt?

396.

DIE EITLE VOR DEM SPIEGEL.

Nein, Kleopatra, nein! dein Spiegel, glaube
mir, trüget:

Sähest du dich, wie du bist, sähest du nim-
mer hinein.

397.

DEMOKRIT IM TODTENREICHE.

Seliger Pluto, nimm, nimm an den lachen-
den Weisen!

Unter der traurigen Schar hast du jetzt Einen,
der lacht.

398.

DER TÄNZER.

„Tanz! ich die Niobe nicht, und die Daphne
recht nach dem Leben?“

Wahrlich! Jene wie Stein, diese wie starren-
rendes Holz.

HEINRICH CHRISTIAN BOLE.

(Theil V. Seite 148.)

27.

SÜSSES NEIN.

Ein süßes Nein mit einem süßen Lächeln
 In aller Welt nicht süßres fänd' ich leicht:
 Sprächst du mir Ja mit eben diesem Lächeln,
 So sagtest du zu viel mir schon vielleicht.
 Nicht, daß ich nicht den Kufs, den du mir
 küfstest,
 Empfände, wenn an meine Brust du flögst;
 Ich möchte nur, daß du zu weigern wüßtest,
 Und, raubt' ich ihn, dich lächelnd mir entzögst.

28.

DER BLUMENKRANZ.

AN EINE FREUNDINN.

In süßern, heiligern, entzückensvollern Stunden
 Hat Liebe dir den Kranz gewunden;
 Doch du verschmähest auch den Kranz der
 Freundschaft nicht,
 In welchen hier ein Blatt mir die Erinnerung slicht.

29.

DER DEUTSCHE GELEHRTE.

NACH PRIOR.

Herr Schreckhorn giebt uns Deutschlatein
 An seinem Tisch, und schlechten Wein.
 Der kostet nie, wer stets sich tränket;
 Der plaudert stets, wer niemahls denket.

30.

WEIBERTREUE.

Wohl aus dem Aug', wohl aus dem Sinn!
 Das zeuget meine Nachbarinn.
 Ihr Medor, der sie ganz mit Seel' und Leib
 besessen,
 Verreist' auf vierzehn Tage nur.
 Ein Andrer kam, und Medor war vergessen:
 Doch plötzlich auf des Hauses Flur
 Stand scheltend Medor: Ungetreue!
 Hast du nicht redlicher gemeint?
 Ach! rief sie, lieber, guter Freund!
 Du schiltst mit Recht! Tief fühl' ichs, und
 mit Reue!
 Nur schilt geschwind, und mache fort;
 Denn, unter uns, der Andre wartet dort.

31.

BURKENS DENKMAAL.

Hier, Wanderer, nach Hader, Zank und
Straufs,

Ruht unser Edmund aus.

Sein Geist, durch Scharfsinn, Witz und Ge-
nius geadelt,

Wird kaum zu sehr gepriesen und getadelt.

Sein allumfassend Herz, voll Liebe, stolz und
frey,

Engt' er, und fröhnte der Parthey,

Erniedrigend der Einzelheit zum Knechte,

Was angehört dem menschlichen Geschlechte.

32.

AN VOSS.

Dir scheint mein Liedchen wohl gelungen!

Das Räthsel, Freund, erkläret sich.

Apoll auf jener Bank, wo du ihm jüngst ge-
sungen,

Begeisterte, dich suchend, mich.

33.

DER ALTE WÜSTLING.

Der Schwärmer Adelwolf ist ähnlich dem
Vesuv:

Wenn seiner Stirne schon das Alter Furchen
schuf,

Und sein ehrwürdig Haupt des Winters Schnee
bedeckt,

So kocht im Innern ihm ein Feuer, das erschreckt.

34.

DER KREBS.

Gradaus! so spricht

Beym Unterrichte

Ein alter Krebs zum jungen.

Ist dir, versetzt

Der Schüler, jetzt

Das schwere Stück gelungen,

So geh voran!

Ich folge dann.

35.

DIE STATUE EINER NYMPHE.

Am plätschernden Geräusch der Welle
 Entschließ ich Nymphe dieser Quelle.
 Du, der herab zum Baden steigt,
 Du, der zu trinken naht, o schweigt!

36.

GRABSCHRIFT.

Mäd' einem Glücke nachzulaufen,
 Das, stets im Aug' ihm, stets ihn mied,
 Sank, nur ein wenig auszuschnaufen,
 Der Kammerjunker Hans von Staufen.
 An diesen Marmor, und verschied.

37.

DER MENSCH.

Dem Kinde giebt und nimmt das Kind den
 Apfel wieder,
 Weil Kinder Menschen sind.
 Den Mann erhebt ein Nichts, ein Nichts schlägt
 ihn danieder;
 Auch selbst der Mann bleibt Kind.

DIE BLUMENMAHLERINN.

(DEMOISELLE FRIEDRICHS IN DRESDEN.)

Als Friedrichs, die der Kunst zum Ruhme
So manches Blatt, so manche Blume
Wie lebend auf der Leinwand schuf,
Mit regem Geist in Aug' und Händen
Ein neues Wunder zu vollenden
Beschäftigt war, trat auf den Ruf
Des Meisterwerks mit vollem Schimmer
Die Blumengöttinn in ihr Zimmer:
Der Künstlerinn, die sinnend stand,
Nahm sie den Pinsel aus der Hand,
Mahlt alles aus, und sprach: Von Floren
Ist der Unsterblichkeit nun auch ein Kind ge-
boren.

39.

ZU SPÄTER LOHN.

Wann nach des Tages Sorg' und Frohne
Mich Abends nun entläßt die Pflicht,
Und ich der Chinarose nicht,
Und nicht des Oleanders schone,
Die Hand zur stolzen Anemone
Bescheidenes Vergifsmeinnicht,
Schasmin, Resed' und Myrthe bricht,
Und der Begleiterinn zur Krone
Sie unter Scherz und Liedern flicht,
In holder Anmuth, wie Dione,
Lacht dann das Mädchen mir, und spricht:
Dir Alten gleich giehts, wo ich wohne,
Der Sänger und der Gärtner nicht!
Und mit dem freundlichsten Gesicht
Reicht sie mir einen Kuß zum Lohne.
Warum sprach man in solchem Tone
Vor zwanzig Jahren mir noch nicht?

40.

AN EINE ALTE DAME,
MIT EINEM KRANZ VON EWIGKEITSBLUMEN.

Wenn Amor dir einst Rosen brachte,
Pflückt' er in vollem Duft und voller Pracht
sie ab;

Hold, wie dir sein Geschenk auch lachte,
So fand's am Busen selbst der Schönheit doch
sein Grab.

Die Freundschaft, immer dir gewogen,
Sieht nicht aufs Aeuf're nur, wann sie mit
Gaben naht,

Und hat dieß Blümchen vorgezogen,
Das von der Ewigkeit den schönen Namen
hat.

41.

NACHSICHT.

Tadelt nicht, daß abzuhalten
Drey verbündete Gewalten,
Liebe, Reichthum, hohen Stand,
Sich zu schwach ein Mädchen fand.

42.

DIE GÖTTERVÖGEL.

Adler. Wohin, du lieblichste der Tauben?

Taube. Und du, Botschafter Jupiters?

Adler. Zum Throne Zeus, des Donnerers.

Taube. Zu Venus Amaranthenlauben.

Adler. Kennst du Kronions Ruhestatt?

Taube. Sahst du der Charitinnen Bad?

Adler. Mir reicht Ambrosia der Gott mit eignen Händen.

Taube. Mich labt der Wonnekuss, den Cypris Lippen spenden.

Adler. Unsterblichkeit lockt mich zum hohen Wolkensitz.

Taube. Und mich der Myrthenhain, wo ich mit Amorn kose.

Adler. Ich trage Zeus Kronions Blitz.

Taube. Ich Cythereen eine Rose.

HARUNS TRAUM.

Harun al Raschid, der Khalif,
Verzückt zur Höll' im bangen Traume,
Fand, als sein Blick sie schnell durchlief,
In ihrem martervollsten Raume
An eines Königes die Hand
Von einem Derwisch fest geschlossen,
Und, nur verwechselt ihr Gewand,
Sie gleicher Höllenpein Genossen.
Sagt an, woher dieß Urtheil? rief
Der höchstbetroffene Khalif,
Da ihr so ganz verschieden scheint,
Dafs gleiche Straf' euch hier vereinet?
Ich hatte, sagte der Santon,
Vom Königsehrgeiz wohl ein wenig;
Und ich, entgegnete der König,
Vom Derwisch die Religion.

44.

DIE RACHE.

Den ich auf immer fest
 Zu halten dacht' an seidnen Fädchen,
 Mein guter Freund verläßt,
 Verläßt mich, und um welch ein Mädchen!
 Willst du mich rächen, Amor? Dann
 Glüh' er für sein holdselig Käthchen,
 So lang' er glühen kann!

45.

AMOR.

Wer Amor ist? Er ist ein Kind, Belindo;
 Doch unterwerfen diesem Kinde
 Der König und der Sklave sich;
 Ihm bauen Götter selbst Altäre;
 An Reizen übertrifft er dich:
 Er denkt wie ich, und fühlt wie ich:
 Doch glaub' ich, dafs er kühner wäre.

DAS BAND.

Dieſs Band dient einem Götterkinde,
O Lalage, ſtatt einer Binde.
Er nahm mit eignen Händen ab,
Und ſagte, da er mir es gab:
Nimm, deine Lalage zu ſchmücken,
Und heute ſey ſie doppelt ſchön;
Ich will ihr Weigern, dein Entzücken,
Und meiner Siege ſchönſten ſehn.

FRIEDRICH WILHELM GOTTER.

(Theil V. Seite 160.)

9.

AN MADAM MEYER,

ALS SIE MEIN URTHEIL

ÜBER MATTHISSONS GEDICHTE VERLANGTE.

Dein Geist ist ein Krystall, worinn sich
Schönheit spiegelt,

Dein Beyfall ein Diplom, von Grazien besie-
gelt,

Und glücklich Matthisson, der dir ihn abge-
wann.

Doch ewig, Freundin, bleibt dem armen
Verseemann,

Deß Lied dich nicht erwärmen kann,

Der Tempel des Geschmacks verriegelt.

10.

IMPROMTÜ AUF EIN JUNGES Ehepaar,
AN IHREM HOCHZEITBALLE.

Schön, wie ihres Bundes Morgenröthe,
Sey ihr Glück, ein langer Sommertag!
Sauft ihr Abend, wie der Ton der Flöte!
Und ein Kuß ihr letzter Glockenschlag!

11.

LAURA,

AM MORGEN NACH IHRER BRAUTNACHT.

Ein wenig blafs, doch schön, wie die belohnte
Liebe,

Vom süßesten der Träume kaum erwacht,
Schleicht sie zum Garten; doch ist für des
Morgens Pracht

Ihr schmachkend Auge noch zu trübe.

Ihr Damon sieht ein Kind der letzten Nacht,
Ein Röschen, eilt, und bringt es ihr, und lacht,
Und küsset sie, und spricht: O Laura, meine
Liebe!

Wann bringst du mir ein Kind der letzten Nacht?

12.

AN ZWEY BRÜDER.

Geliebtes Brüderpaar, den edlen Tyndariden
 An Jugendkraft, und Muth und treuer Freund-
 schaft gleich,
 Euch sey vom Vater Zevs ein bessres Loos be-
 schieden:
 Genießt des Lebens Glück in ungestörtem
 Frieden,
 Und wenn euch Ross und Wein und Nym-
 phen einst ermüden,
 Schifft nach Elysium zugleich!

13.

 ÜBER KÄSTNERS LOBREDE
 AUF LEIBNITZ.

Den Galliern, die ihn gekrönet hatten,
 Rief mit umwölktem Blick Leibnitzens großer
 Schatten:
 Weg mit dem Lorberzweig, von Fremden mir
 gereicht!
 Ein Deutscher lobe mich, der mir am Geiste
 gleicht!
 Da lobte Kästner ihn, da lächelte der Schatten.

14.

DER WUNSCH.

Könnst' ich schlaue der Parzen Händen
 Die verhasste Scher' entwenden,
 Oder durch mein heißes Flehn
 Ihre Spindel mir gewinnen,
 Und mit eignen Händen drehn;
 Damon, welche Seligkeit,
 Meiner Freunde Lebenszeit,
 Reich an Freuden, zu verspinnen!
 Damon, meiner Seligkeit
 Fühlte noch Unsterblichkeit,
 Um ohn' Unterlaß zu spinnen.

15.

AN MALCHEN.

Dieses Röschen, in der Knospe noch verhüllt,
 Der Unschuld deines Alters Bild,
 Eilt seinen Schwestern vorzudringen,
 Um seinen Opferduft am ersten dir zu bringen.

16.

DIE BRAUTUHR.

Als Modezierrath darf der Braut die Uhr nicht
fehlen.

Dir, sanfteste der Weiberseelen,

Dir diene sie zu weiser Rechenschaft.

O, möchtest du an ihr nur Augenblicke zählen,
len,

Wie deine Liebe mir sie schafft!

17.

WIELAND.

Bey Grazien und Musen saß Apoll

In seinem Lorberhain.

Göttinnen, fragt er sie, wer soll

Der Dichter der Grazien seyn?

Die Grazien kamen den Musen zuvor,

Und lispelten: Wieland! dem Gott in das
Ohr.

18.

ECKHOF.

Die deutsche Bühne war der Nachbarn Hohn;
Verzerrung galt für Witz, Klopffechten und
Gebelle

Für Leidenschaft. Da sandt Natur uns ihren Sohn.
Ein Proteus von Gestalt, ein Zauberer im Ton,
Stiefs er den Unsinn vom entweihten Thron,
Und setzte Wahrheit an die Stelle.

Die ihr dem Heiligthum Melpomenens euch naht,
Ihm opfert dankbar an des Tempels Schwelle,
Ihm widmet Herz, und Mund, und That!

Wist, Eckhof war es, der dem tiefen Britten,
Dem leichten Gallier den Lorberzweig entwand;
Wist, er schuf euch die Kunst, und adelte
den Stand,

Orakel eures Spiels, und Vorbild eurer Sitten.

19.

AN SIE SELBST.

Minervens Ideal erneuert sich in dir:
Du denkst, redest, schreibst, und mahlst,
und stickst, gleich ihr.

20.

DAS SCHLAFENDE MÄDCHEN.

O! wie schön, vom Abornbaum umschattet,
 Lieget sie, die kleine Nice, da!
 Schöner schläft, vom Schwesterntanz ermattet,
 Nicht im Schoofs der Mutter Thalia.
 Unschuld ruht auf ihrem Augenliede,
 Amor bettet auf der Wange sich,
 Und in ihrem Busen wohnt der Friede,
 Der durch sie aus meinem Busen wich.

21.

STROTHS GRABSCHRIFT.

Hier liegt ein Mann, um den die Muse sich
 Mit der Gesellschaft schlau verglich;
 Ein Mann, der beyde brüderlich
 Mit gleichgetheilter Lieb' umfasste,
 Für sie nur athmete — für sie zu früh er-
 blasste.

GRABSCHRIFT
DER SCHAUSPIELERINN MECOUR.

Künftig wird Thalia nicht, ihr Gecken,
Mehr durch schlaunen Spott euch necken,
Noch durch treuen Widerschein
Der Natur, ihr Weisen, euch erfreun;
Ihre Lippen schloß des Schmerzes Siegel;
Sie zerbrach auf diesem Hügel
Ihren Spiegel.
Dieser Hügel
Deckt der Mecour schlummerndes Gebein.

JOHANN WOLFGANG VON GOETHE.

(Theil V. Seite 246.)

98.

DAS SÜSSERE.

Süßs, den sprossenden Klee mit weichlichen
Füßen im Frühling,

Und die Wolle des Lamms tasten mit zärtli-
cher Hand;

Süßs, voll Blüthen zu sehn die neulebendigen
Zweige,

Dann das grünende Laub locken mit schneen-
dem Blick.

Aber süßser, mit Blumen dem Busen der Schä-
ferinn schmeicheln;

Und dieß vielfache Glück läßt mich entbeh-
ren der May.

DER LIEBENDE AUF DER REISE.

Immer halt' ich die Liebste begierig im Arme
 geschlossen,
 Immer drängt sich mein Herz fest an den Bu-
 sen ihr an,
 Immer lehnet mein Haupt an ihren Knien,
 ich blicke
 Nach dem lieblichen Mund, ihr nach den Au-
 gen hinauf.
 Weichling! schölte mich einer, und so ver-
 bringst du die Tage?
 Ach, ich verbringe sie schlimm! Höre nur,
 wie mir geschieht!
 Leider wend' ich den Rücken der einzigen
 Freude des Lebens;
 Schon den zwanzigsten Tag schleppt mich der
 Wagen dahin.
 Vetturine trotzen mir nun, es schmeichelt der
 Kämmerer,
 Und der Bediente vom Platz sinnet auf Lügen
 und Trug.

Will ich ihnen entgehn, so faßt mich der
Meister der Posten,
Pestillone sind Herrn, dann die Dogane da-
zu!

«Ich verstehe dich nicht; du widersprichst dir;
du schienest

Paradiesisch zu ruhn, ganz, wie Rinaldo, be-
glückt!»

Ach! ich verstehe mich wohl: es ist mein
Körper auf Reisen,
Und es ruhet mein Geist stets der Geliebten
im Schoofs.

DER CHINESE IN ROM.

Einen Chinesen sah ich in Rom; die gesamm-
ten Gebäude

Alter und neuerer Zeit schienen ihm lästig
und schwer.

Ach! so seufzt' er, die Armen! ich hoffe, sie
sollen begreifen,

Wie erst Säulchen von Holz tragen des Da-
ches Gezelt,

Dafs an Latten und Pappen, Geschnitz und
bunter Vergoldung

Sich des gebildeten Augs' feinerer Sinn nur
erfreut.

Siehe, da glaubt' ich im Bilde so manchen
Schwärmer zu schauen,

Der sein luftig Gespinnst mit der soliden Natur
Ewigem Teppich vergleicht, den ächten, rei-
nen Gesunden

Krank nennt, dafs ja nur er heisse, der
Kranke, gesund.

101.

FERNE.

Königen, sagt man, gab die Natur vor andern Gebornen

Eines längeren Arms weit hinausfassende Kraft.
Doch auch mir dem Geringen verlieh sie das
fürstliche Vorrecht;

Denn ich fasse von fern, halte dich, Lida,
mir fest.

102.

DIE PFAFFEN.

Wie sie klingeln, die Paffen! Wie angelegen sies machen,

Dafs man komme, nur ja plappre, wie gestern
so heut!

Scheltet mir nicht die Pfaffen; sie kennen des
Menschen Bedürfnis;

Denn wie ist er beglückt, plappert er morgen
wie heut!

DIE VERÄNDERUNG.

Das ist Italien, das ich verlief. Noch stäuben
 die Wege,

Noch ist der Fremde geprellt, stell' er sich,
 wie er auch will.

Deutsche Redlichkeit suchst du in allen Winkeln
 vergebens;

Leben und Weben ist hier, aber nicht Ordnung
 und Zucht;

Jeder sorgt nur für sich, mißtraut dem andern,
 ist eitel,

Und die Meister des Staats sorgen nur wieder
 für sich.

Schön ist das Land; doch, ach! Faustinen
 find' ich nicht wieder.

Das ist Italien nicht mehr, das ich mit Schmerzen
 verlief.

104.

DER LORBER.

In der Gondel lag ich gestreckt und fuhr
durch die Schiffe,

Die in dem großen Kanal, viele befrachtete,
stehn.

Mancherley Waare findest du da für manches
Bedürfnis,

Weizen, Wein und Gemüß, Scheite wie leichtes
Gesträuch.

Pfeilschnell drangen wir durch; da traf ein
verlorener Lorber

Derb mir die Wangen; ich rief: Daphne; ver-
letzest du mich?

Lohn erwartet' ich eher! Die Nymphe lispelte
lächelnd:

Dichter sündgen nicht schwer! Leicht ist die
Strafe. Nur zu!

105.

DIE PILGRIMME.

Emsig wallet der Pilger! und wird er den
Heiligen finden?

Hören und sehen den Mann, welcher die Wun-
der gethan?

Nein, es führte die Zeit ihn hinweg: du fin-
dest nur Reste,

Seinen Schädel, ein Paar seiner Gebeine ver-
wahrt.

Pilgrimme sind wir alle, die wir Italien su-
chen:

Nur ein zerstreutes Gebein ehren wir gläubig
und froh.

106.

DIE EPIGRAMME.

Wie dem hohen Apostel ein Tuch voll Thiere
gezeigt ward,

Rein und unrein, zeigt, Lieber, das Büchlein
sich dir.

107.

DAS TALENT.

Vieles hab' ich versucht, gezeichnet, in Ku-
 pfer gestochen,
 Oehl gemahlt, in Thon hab' ich auch manches
 gedruckt,
 Unbeständig jedoch, und nichts gelernt noch
 geleistet;
 Nur ein einzig Talent bracht' ich der Meister-
 schaft nah:
 Deutsch zu schreiben. Und so verderb' ich
 unglücklicher Dichter
 In dem schlechtesten Stoff leider nun Leben
 und Kunst.

108.

DER PILGER.

Seh' ich den Pilgrim, so kann ich mich nie
 der Thränen enthalten.
 O, wie beseligt uns Menschen ein falscher
 Begriff!

109.

WILLKOMMNER REGEN. }

Jupiter Pluvius, heut erscheinst du ein freund-
licher Dämon;
Denn ein vielfach Geschenk giebst du in Ei-
nem Moment,
Giebst Venedig zu trinken, dem Lande grü-
nendes Wachsthum!
Manches kleine Gedicht giebst du dem Büchel-
chen hier.

110.

DIE BETTLERINNEN.

Schöne Kinder tragt ihr, und steht mit ver-
deckten Gesichtern,
Bettelt: das heisst, mit Macht reden ans
männliche Herz.
Jeder wünscht sich ein Knäbchen, wie ihr das
dürftige zeigt,
Und ein Liebchen, wie mans unter dem
Schleyer sich denkt.

III.

DAS URBILD.

Müde war ich geworden, nur immer Gemählde zu sehen,

Herrliche Schätze der Kunst, wie sie Venedig bewahrt.

Denn auch dieser Genuß verlangt Erholung und Muße;

Nach lebendigem Reiz suchte mein schwächender Blick.

Gauklerinn! Da ersah ich in dir zu den Bühchen das Urbild,

Wie sie Johannes Bellin reizend mit Flügeln gemahlt,

Wie sie Paul Veronese mit Bechern dem Bräutigam sendet,

Dessen Gäste getäuscht Wasser genießen für Wein.

DIE GAUKLERINN.

Wie, von der künstlichsten Hand geschnitzt,
das liebe Figürchen,
Weich und ohne Gebein, wie die Moluska
nur schwimmt!
Alles ist Glied, und alles Gelenk, und alles
gefällig,
Alles nach Massen gebaut, alles nach Will-
kühr bewegt.
Menschen hab' ich gekannt und Thiere, so
Vögel als Fische,
Manches besondré Gewürm, Wunder der gros-
sen Natur;
Und doch staun' ich dich an, Bettine, lieblich-
ches Wunder,
Die du alles zugleich bist, und ein Engel
dazu.

113.

VERWANDTSCHAFT.

„Welch ein Wahnsinn ergriff die Müßigen?
Hältst du nicht inne?

Wird dieß Mädchen ein Buch? Stimme was
Klügeres an!”

Wartet, ich singe die Könige bald, die Gros-
sen der Erde,

Wenn ich ihr Handwerk einst besser begreife,
wie jetzt.

Doch Bettinen sing' ich indeß, denn Gaukler
und Dichter

Sind gar nahe verwandt, suchen und finden
sich gern.

114.

DAS DICHTEN.

Dichten ist ein lustig Metter; nur find' ich
es theuer:

Wie dieß Büchlein mir wächst, gehn die Ze-
chinen mir fort.

115.

FALSCHER MÜNZE.

Fürsten prägen so oft auf kaum versilbertes
 Kupfer
 Ihr bedeutendes Bild; lange betrügt sich das
 Volk.
 Schwärmer prägen den Stempel des Geists auf
 Lügen und Unsinn;
 Wem der Probierstein fehlt, hält sie für red-
 liches Gold.

116.

ERFÜLLTES VERLANGEN.

Lange haben die Großen der Franken Sprache
 gesprochen,
 Halb nur geachtet den Mann, dem sie vom
 Munde nicht floß.
 Nun lallt alles Volk entzückt die Sprache der
 Franken.
 Zürnet, Mächtige, nicht! Was ihr verlangtet,
 geschieht.

117.

DIE RÜHRUNG.

Mit Botanik giebst du dich ab, mit Optik?

Was thust du?

Ist es nicht schöner Gewinn, rühren ein zärtliches Herz?

Ach, die zärtlichen Herzen, ein Pfuscher vermag sie zu rühren;

Sey es mein einziges Glück, dich zu berühren, Natur!

118.

DAS BÜCHLEIN.

Wenn auf beschwerlichen Reisen ein Jüngling zur Liebsten sich windet,

Hab' er dieß Büchlein; es ist reizend und tröstlich zugleich.

Und erwartet dereinst ein Mädchen den Liebsten, sie halte:

Dieses Büchlein, und nur, kommt er, so werfe sie weg.

119.

WECHSELLAUNE.

Wenn, in Wolken und Dünste verhüllt, die
 Sonne nur trübe
 Stunden sendet, wie still wandeln die Pfade
 wir fort!
 Dränget Regen den Wanderer! wie ist uns des
 ländlichen Daches
 Schirm willkommen! Wie sanft ruht sichs in
 stürmischer Nacht!
 Aber die Göttin kehret zurück: schnell scheuche
 die Nebel
 Von der Stirne hinweg; gleiche der Mutter
 Natur!

120.

UNGLAUBEN DER LIEBE.

Chloe schwöret, sie liebt mich; ich glaubs
 nicht. Aber sie liebt dich,
 Sagt mir ein Kenner. Schon gut; glaubt' ichs,
 da wär' es vorbey.

121.

DER SCWEIGENDE.

Dafs ich schweige, verdriefst dich? Was soll
ich reden? Du merkest

Auf der Seufzer, des Blicks leise Beredsamkeit
nicht.

Eine Göttinn vermag der Lippe Siegel zu lö-
sen;

Nur Aurora, sie weckt einst dir am Busen
mich auf.

Ja, dann töne mein Hymnus den frühen Göt-
tern entgegen,

Wie das Memnonische Bild lieblich Geheim-
nisse sang.

122.

AN DEN SCHLAF.

Götlicher Morpheus, umsonst bewegst du die
lieblichen Mohnen;

Bleibt das Auge doch wach, wenn mir es
Amor nicht schliefst.

123.

EWIGER FRÜHLING.

O, wie achtet' ich sonst auf alle Zeiten des
 Jahres;
 Grüßte den kommenden Lenz, sehnte dem
 Herbste mich nach!
 Aber nun ist nicht Sommer, noch Winter,
 seit mich Beglückten
 Amors Fittig bedeckt, ewiger Frühling um-
 schwebt.

124.

DAS FEURIGE MEER. I

Du erstaunest, und zeigst mir das Meer; es
 scheint zu brennen.
 Wie bewegt sich die Fluth flammend ums
 nächtliche Schiff!
 Mich verwundert es nicht; das Meer gebar
 Aphroditen,
 Und entsprang nicht aus ihr uns eine Flamme,
 der Sohn?

125.

DIE AUGEN DER GELIEBTEN.

In der Dämmerung des Morgens den höchsten
 Gipfel erklimmen,
 Frühe den Boten des Tags grüßen, dich freund-
 lichen Stern,
 Ungeduldig die Blicke der Himmelsfürstinn er-
 warten,
 Wonne des Jünglings, wie oft locktest du
 Nachts mich heraus!
 Nun erscheint ihr mir, Boten des Tags, ihr
 himmlischen Augen
 Meiner Geliebten, und stets kommt mir die
 Sonne zu früh.

126.

DAS GEHEIMNISS.

Ist denn so groß das Geheimniß, was Gott, und
 der Mensch und die Welt sey?
 Nein! Doch niemand hörts gerne; da bleibt es
 geheim.

127.

DER IRRTHUM.

Oftmahls hab' ich geirrt, und habe mich wieder gefunden,

Aber glücklicher nie; nun ist dies Mädchen mein Glück!

Ist auch dieses ein Irrthum, so schont mich, ihr klügeren Götter,

Und benehmt mir ihn erst drüben am kalten Gestad.

128.

VERACHTETE WEISSAGUNG.

Wahnsinn ruft man dem Kalchas, und
Wahnsinn ruft man Kassandren,
Eh' man nach Ilion zog, wenn man von Ilion
kommt.

Wer kann hören das Morgen und Uebermorgen?
Nicht Einer!

Denn was gestern und ehgestern gesprochen —
wer hört's?

129.

DAS GEFOLGE.

Mächtig bist du, gebildet zugleich, und alles
 verneigt sich,
 Wenn du, mit herrlichem Zug, über den
 Markt dich bewegst.
 Endlich ist er vorüber; da lispelt fragend ein
 jeder:
 War denn Gerechtigkeit auch in der Tugen-
 den Zug?

130.

FREYHEIT.

Mauern seh' ich gestürzt, und Mauern seh'
 ich errichtet,
 Hier Gefangene, dort auch der Gefangenen
 viel.
 Ist vielleicht nur die Welt ein grosser Kerker,
 und frey ist
 Wohl der Tolle, der sich Ketten zu Kränzen
 erkiest?

131.

VERGEBLICHE WOHLTHAT.

Thun die Himmel sich auf und regnen, so
 träufelt das Wasser
 Ueber Felsen und Gras, Mauern und Bäume
 zugleich.
 Kehret die Sonne zurück, so verdampfet vom
 Steine die Wohlthat;
 Nur das Lebendige hält Gabe der Götlichen
 fest.

132.

DAS ZÄHLEN.

Sprich, was zählst du? — «Ich zähle, damit
 ich die Zehne begreife,
 Dann ein anderes Zehn, Hundert und Tausend
 hernach.»
 Näher kommst du dazu, sobald du mir fol-
 gest. — «Und wie denn?» —
 Sage zur Zehne, sey zehn; dann sind die Tau-
 sende dein.

133.

UNBESTAND.

Einem möcht' ich gefallen! so denkt das
Mädchen; den Zweyten

Find' ich edel und gut, aber er reizet mich
nicht.

Wäre der Dritte gewiß, so wäre mir dieser
der Liebste.

Ach, daß der Unbestand immer das Lieblichste
bleibt!

134.

RATH.

Sprich, wie werd' ich die Sperlinge los? so
sagte der Gärtner,

Und die Raupen dazu, ferner das Käferge-
schlecht,

Maulwurf, Erdhob, Wespe, die Würmer;
das Teufelsgezüchte? —

Lafs sie nur alle, so frisst einer den andern
auf.

135.

DIE SCHELLEN.

Klingeln hör' ich; es sind die lustigen Schlittengeläute.

Wie sich die Thorheit doch selbst in der Kälte noch rührt!

„Klingeln hörst du? Mich deucht, es ist die eigene Kappe,

Die sich am Ofen dir leis' um die Ohren bewegt.“

136.

DER VOGEL.

Seht den Vogel! Er fliegt von einem Baume zum andern,

Nascht mit geschäftigem Pick unter den Früchten umher.

Frag' ihn, er plappert auch wohl, und wird dir offen versichern,

Dafs er der hehren Natur herrliche Tiefen erpickt.

137.

SÜSSE TÄUSCHUNG.

Sie entzückt mich, und täuscht vielleicht.
 O, Dichter und Sänger,
 Mimen! lerntet ihr doch meiner Geliebten
 was ab!

. 138.

UNBEFRIEDIGTE LIEBE.

Kennst du das herrliche Gift der unbefriedig-
 . ten Liebe?
 Es versengt und erquickt, zehret am Mark
 und erneuts.

139.

BEFRIEDIGTE LIEBE.

Kennst du die herrliche Wirkung der end-
 lich befriedigten Liebe?
 Körper verbindet sie schön, wenn sie die Gei-
 ster befreyt.

140.

WUNSCH DES LIEBENDEN.

Alles wünscht' ich zu haben, um mit ihr
 alles zu theilen;
 Alles gäb' ich dahin, wär' sie, die Einzige,
 mein.

141.

AN DIE HERRSCHENDEN.

Richtet den herrschenden Stab auf Leben und
 Handeln, und lasset
 Amorn, dem lieblichen Gott, doch mit der
 Muse das Spiel!

142.

AN DIE MUSE.

Nimm dem Prometheus die Fackel, beleb', o
 Muse, die Menschen;
 Nimm sie dem Amor, und rasch quäl' und
 beglücke, wie er.

143.

WIDER DIE SCHWÄRMER.

Wärt ihr, Schwärmer, im Stande die Ideale
zu fassen,
O, so verehrtet ihr auch, wie sichs gebührt,
die Natur.

144.

DIE OFT GELESENE SCHRIFT.

Welche Schrift ich zwey, ja drey Mal hin-
tereinander
Lese? Das herzliche Blatt, das die Geliebte
mir schreibt.

145.

KLAGE.

Wie beklag' ich es tief, daß diese herrliche
Seele,
Werth, mit zum Zwecke zu gehn, mich nur
als Mittel begreift!

146.

DER MINISTER.

Klug und thätig und fest, bekannt mit allem,
nach oben

Und nach unten gewandt, sey er Minister und
bleibs.

147.

SCHÖPFUNG.

Alle Schöpfung ist Werk der Natur. Von
Jupiters Throne

Zuckt der allmächtige Strahl, nährt und er-
schüttert die Welt.

148.

DER LESER.

Welchen Leser ich wünsche? Den Unbefan-
gensten, der mich,

Sich und die Welt vergift, und in dem Buche
nur lebt.

JOHANN HEINRICH VOSS.

(Theil V. Seite 277.)

67.

OPFER FÜR DIE MUSEN
UND DEN APOLLO.

Jene bethaueten Rosen, und dort des verschlungenen Serpylles

Windungen, stehen zur Gab' Helikons Musen-
geweiht;

Doch dieß dunkle Lorbergesproß dir, Pythier-
Päan,

Weil ja der delphische Fels solches zur Ehre
dir trägt.

Röthen auch soll den Altar der gehörnete Bock,
mit den Zotteln,

Welcher des Terpenthus hangende Zweige
benagt.

68.

GESCHENKE FÜR DEN PAN.

Daphnis, von weisser Gestalt, der hold auf
 schöner Syringe
 Tönete Hirtengesang, weihte dieses dem Pan:
 Dieß dreystimmige Rohr, die spitzige Lanze,
 den Krummstab,
 Auch sein Fell, und die Tasch', Aepfel zu tra-
 gen gewohnt.

69.

GRABSCHRIFT DES ORTHON.

Fremdling, dich warnt aufrichtig der Syraku-
 sier Orthon:
 Geh in winternder Nacht nimmer vom Weine-
 berauscht.
 Mich auch nahm ein solches Geschick hin:
 Ferne der Ortschaft,
 Wo die Meinigen ruhn, hüllt mich die Fremde
 mit Staub.

70.

GRABSCHRIFT DES KLEONIKOS.

Armer Freund Kleonikos, den Weg zur blü-
henden Thasos

Gingst du im hurtigen Schiff handelnd vom
syrischen Strand;

Handelnd, o Freund Kleonikos, bis schon die
Plejade herabsank,

Hast du dich, Schiffer des Meers, mit der
Plejade gesenkt.

71.

AUF EIN KUNSTWERK DER MUSEN.

Euch, ihr neun Göttinnen, aus Dankbarkeit,
allen zugleich hier,

Stellet, Xénokles, dies marmorne Weihege-
schenk;

Traun, ein Musengenoss: kein einziger nennt
ihn anders.

Drum, durch Musen berühmt, denkt auch
der Musen er selbst.

i

72.

AUF EINEN DREYFUSS FÜR DYONISOS,
VOM JUNGEN DAMÓTELES.

Jener Führer des Chors, Damoteles, welcher
den Dreyfuss,
Und dich, freundlicher Gott, o Dionysos, ge-
weiht,
War gleichmäfsig bey Knaben; im Chorreihn
aber besiegt er
Männer, auf Schönheit stets und was ge-
zieme bedacht.

73.

GRABSCHRIFT DER PFLEGAMME KLEITA.

Wißt, der kleine Medeios hat das Grabmaal
Hier am Wege gebaut der Thrakerinn, und
bezeichnet: Kleita's.

Dieser Dank ist der Frau gewährt für alles,
Wie sie den Knaben gepflegt; auch jetzt noch
heißt sie gute Mutter.

74.

GRABSCHRIFT DES EURYMEDON.

Deinen noch kindlichen Sohn verliessest du;
 selber ein Jüngling,
 Ruhst du, Eurymedon, hier unter dem Grabe
 verhüllt.
 Du bist göttlicher Männer Genoss; ihn werden
 die Bürger
 Ehren: der Vater ja war, denken sie, immer
 so gut.

75.

EINE ANDERE.

Lass mich sehn, ob der Gute dir mehr gilt,
 ob auch ein Schlechter
 Eben sowohl von dir, Wanderer, gleiches em-
 pfäht.
 Friede dem Grab allhier! so sage du, weil ja
 der Hügel
 Leicht dem Eurymedon ruht über dem heili-
 gen Haupt.

AUF DIE BILDSÄULE
DES EPICHARMOS.

Diese Sprach' ist Dorerlaut, und dieser Mann
des Freudenspiels

Ursprung Epicharmos.

O Bacchos, ehern hier, anstatt des lebenden,
Hat dir ihn errichtet,

Was im Umfang Syrakusas wohnt, der uner-
meßbaren Stadt,

Um also dem Landsmann

(Denn viel des Nutzbar'n hatt' er einst) dank-
bar den Lohn

Zu stiften der Wohlthat.

Vieles auch zum Leben nutzbar sprach er aus
vor Jünglingen:

Hoch wird es erkannt ihm.

77.

GRABSCHRIFT
DES SATYRIKERS HIPPONAX.

Hippónax ist der Músenliebbling, der hier ruht.
Bist du ein Böser; daß du nicht dem Grab
annahst!

Doch bist du biederherzig, und von Art kern-
gut;

Kühn setze dich, und rubig, wenn du willst,
schlaf' ein.

78.

DIESELBIGE IN ANDERER VERSART.

Hippónax ruht, der Musenliebbling, sanft all-
hier.

Bist du ein Böser; nahe nicht dem Grabe.

Doch bist du biederherzig, und kernguter
Art;

Kühn setze dich, und, wenn du willst, ent-
schlummre.

79.

AUF DIE BILDSÄULE DES PEISANDROS,
DER DIE HERAKLE DICHTETE.

Jenen Sprößling von Zeus hat dieser Mann auch
Den starkarmigen Held, den Löwenkämpfer,
Er zuerst von des Alterthumes Barden,
Uns gesungen, Peisandros von Kameiros,
Und, was mühsamer Kämpf' er trug, verkündigt.

Diesen jetzo, damit du wohl ihn kenntest,
Hat im Erze sein Volk hier aufgestellt,
Um viel Monden und Jahre fortzudauern.

80.

ANRUFUNG.

Rufe mir, Eros, die Musen, und bringst, ihr
Musen, den Eros.
Immer Gesang verleiht mir Liebenden, freundliche Musen,
Honigsüßen Gesang, heilvoll, wie irgend ein Balsam.

81.

DIE SCHLUMMERNDE DAPHNIS.

Auf laubschwellendem Lager den Leib ausru-
hend, o Daphnis,

Schlummerst du; Gaffeln indess stehen mit
Garn im Gebirg.

Doch dein Jäger ist Pan, und Priápos, wel-
chem des Ephesus

Safrantraubiges Grün kränzte das liebliche
Haupt;

Beyde sie eilen zur Grott' einmüthiglich. Aber
entfleuch du,

Fleuch, auffahrend vom Schlaf, welcher so
dumpf dich betäubt.

82.

GRABSCHRIFT EINES SCHIFFBRÜCHIGEN.

Sey, o Mensch, mit dem Leben doch spar-
sam! Nimmer zur Unzeit

Fahr' im Schiff; auch so währet das Leben ja
kurz.

AUF EIN BILDNISS DES ASKLEPIOS.

Auch in Miletos erschien Pæons götlicher
 Sprößling,
 Beyzuwohnen dem heilkundigen Manne hin-
 fort,
 Nikias, der tagtäglich mit Opferdüften ihm
 naht,
 Und dieß Bild aus der wohlriechenden Ceder
 geschnitzt,
 Dankbar der meißelnden Hand des Eétion
 hohe Belohnung
 Bietend; doch ganz auf das Wort wendete
 jener die Kunst.

S4.

RUHM.

Lass mich nicht ungeehrt; denn selbst Apol-
 lon empfing ja
 Lohn des Gesangs. Durch Achtung erheben
 sich edlere Thaten.

85.

GRABSCHRIFT

DES PHYSIOGNOMEN EUSTHENES.

Schaue des Eusthenes Grab, des gestaltent-
räthselnden Denkers,

Der aus dem Auge verstand selber den Sinn
zuerspähn.

Wohl bestatteten Freund' im Fremdlingslande
den Fremdling;

Auch des Feyergesangs Kundige liebten ihn
sehr.

Was sich geziemt, das alles empfing der ge-
storbene Weise;

Unvermögend er selbst, fand er Besorger
genug.

86.

SPRICHWORT.

Wenn ein häufiger Tropfen herabfällt, sagt
das Sprichwort,

Höhlt er dem harten Gesteine Vertiefungen.

87.

AUF EIN BILDNISS
DER HIMMLISCHEN APHRODITE.

Nicht des Volks Aphrodite; du nenne sie
himmlische Göttinn
Ehrfurchtsvoll; denn keusch weihte Chrysógonē
sie,
Hier in Amfiklees Hause, mit dem sie Kinder
und Habe
Theilete. Beyden erwuchs Segen von Jahre zu
Jahr,
Weil sie mit dir anhuben, o Herrliche! Wel-
cher die Götter
Pflegt, der Sterbliche hat selber den meisten
Genuss.

88.

SCHÖNHEIT UND STÄRKE.

Schöne Gestalt ist Fraun anständiger, Stärke
den Männern.

89.

AUF ANAKREONS. BILDSÄULE.

Betrachte dieses Marmorbild, o fremder Mann,
 Ernstvoll, sage darauf, wann heim du kehrst:
 Anakreons Gestalt in Teos sah ich einst,
 Der, wenn einer der alten Sänger, groß war.
 Erzählst du noch, wie mancher Jüngling ihn
 gefremt,
 O dann sprichst du genau den ganzen Mann
 aus.

90.

EIGENE KUNST.

Uebel, o Freund, um jeden Bedarf zum
 Künstler zu wandern.
 Suche dir nicht stets Hülfe bey andern; son-
 dern auch selber
 Schaffe dir eine Syringe: das ist dir gemäch-
 liche Arbeit.

91.

AUF DIE BILDSÄULE DES ARCHILOCHOS.

Stehe still, und betracht' Archilochos, ihn,
den alten Dichter

Erzürnter Jamben, welchem tausendfach der
Ruhm

Ausging zur Nachbegrenzung und zum Tags-
licht.

Traun ihn liebten die Musen mit Innigkeit,
und der Gott von Delos!

So eifrig war er und geübt, Begeisterung,
In Wort gehüllt, zur Lyra wohl zu singen.

92.

SPRUCH.

Nicht weiß ichs; und zu schaffen, was nie
wir gelernet, geziemt nicht.

93.

AN DEN ABENDSTERN.

Hesperos, goldenes Licht der reizenden Aphro-
 geneia,
 Hesperos, heiliger Schmuck der dunkelen
 Nacht, o Geliebter,
 Gegen den Mond so trübe, wie hell vor an-
 deren Sternen,
 Trautester, Heil! Doch leuchte zum Jüng-
 linge, statt der Selene,
 Mich mit nächtlichem Reihn hinwandelnden!
 Jene, von neuem
 Lichte bestrahlt, senkt heute zu früh sich.
 Nicht ja zum Diebstahl
 Ging ich heraus, noch im Dunkel den reisen-
 den Mann zu belauern.
 Sondern ich lieb'! O wie schön, des Lieben-
 den Liebe zu theilen!

LIEBE UM LIEBE.

Pan war entbrannt für Echo, die Nachbar-
 inn, Echo hinwieder
 Wars für den hüpfenden Satyr, entbrannt war
 der Satyr für Lyda.
 So wie Echo den Pan, so hielt der Satyr die
 Echo,
 Lyda den Satyr in Gluth: sie entflammt' um-
 wechselnde Sehnsucht.
 Denn wie der eine gehaft den Liebenden,
 eben so schnöde
 Ward er liebend verschmäht, und duldete,
 was er geübet.
 Wer noch dem Eros entging, den witzige
 meine Belehrung:
 Sey nur Liebenden hold, daß du, wie du
 liebest, geliebt seyst.

95.

DES EROS MACHT.

Pisa vorbey stürzt nieder zum salzigen Meer
der Alfeios,
Lenkt dann zur Arethusa die öhlbaumtragen-
den Wasser,
Festliches Laub und Blumen zur Gab' ihr
bringend, und Siegsstaub,
Und tief steigt er hinab in die Brandungen;
dann in des Meeres
Abgrund rollet er unter, und mischt nicht
Wasser den Wassern;
Nicht auch erkennt das Meer, wie der mäch-
tige Strom es durchwandelt.
Unheilbrütender Knab', arglistiger Lehrer des
Greuels!
Selber den Strom lehrt Eros vor Lüsternheit
unterzutauchen!

DER PFLÜGENDE EROS.

Fackel und Pfeil' ablegend, ergriff den Ste-
cken des Treibers

Eros der Schalk, und ein Sack hing ihm die
Schulter herab.

Als in das Joch er gespannt den duldenden
Nacken der Stiere,

Streuet' er Weizensaat über der Deo Gefild.

Auf zum Zeus nun blickt' er, und redete:
Fülle die Furchen!

Oder ich hohle dich gleich, Stier der Europa,
zum Pflug!

FRIEDRICH LEOPOLD GRAF ZU STOLBERG.

(Theil V. Seite 282.)

9.

GRABSCHRIFT EINES FISCHERS.

Hier am krummen Gestade des Meeres ruhet
des armen

Fischer Sanders Gebein; Wellen bespülen sein
Grab.

Seine ganze Habe war in den Wogen, und
tätlich

Schwebte die Hoffnung mit ihm lächelnd im
tanzenden Kahn.

Dort ergriff ihn der Sturm bey jener Klippe;
zerschmettert

Warfen die Wogen den Kahn, warfen die
Leich' an den Strand.

Sander, du bist nun reich; denn in den ewi-
gen Hütten

Lächelt bleibende Ruh, lächelt Wonne dir
nun.

10.

AMOR.

Amor ist ein Vogel, er nistet im Herzen der
Knaben

Und der Mädchen, und oft ändert der Vogel
sein Nest.

Keiner flattert im Walde so wild von Zwei-
gen zu Zweigen,

Bald wie die Drossel so scheu, bald wie der
Zeisig so zahm.

Willst du ihn locken, so fliegt er hinweg;
doch kommt er von selber

Oft, und picket und sticht dir mit dem Schna-
bel ins Herz.

Wird er kirre, so wieget er sich auf wallen-
den Busen,

Setzt auf die Lippe sich, saugt Küsse vom
glühenden Mund.

Bald umfliegt er das Licht wie ein Schmetter-
ling, bis er die Flügel

Halb verbrennet; und bald schiebt er den Tag
wie ein Kautz.

Lieblicher singet die Nachtigall nicht; es sin-
get die Lerche

Nicht so lange; denn er schweiget im Winter
auch nicht.

Feyert er, hangen die Flügel ihm tief, und
senkt er das Köpfchen,

O so hauche geschwind wärmende Seufzer ihm
zu,

Oder träufle Thränen auf ihn; er liebet die
Thränen,

Thränen liebet er oft mehr als den feurigsten
Kufs.

Oft auch ist er ein Schalk wie der Kuckuck,
und leget dem Hymen

Seine Jungen ins Nest, welcher sie wärmet
und äzt.

II.

DIE QUELLE.

Auf dem Felsen beschlich der Faun die züch-
tige Nymphe

In dem schwellenden Moos unter dem blühen-
den Busch.

Kalt vor Schrecken stürzte sie sich in die
Wirbel des Stromes,

Glühend stürzte der Faun sich in die Wirbel
des Stroms.

Fallend wurden sie schnell von Zeus in Quel-
len verwandelt:

Heiß noch sprudelt der Quell, kälter die
Quelle wie Eis.

FRIEDRICH VON SCHILLER.

(Theil VI. Seite 108.)

81.

KARTHAGO.

Ausgeartetes Kind der bessern menschlichen
Mutter,

Das mit des Römers Gewalt paaret des Ty-
riers List!

Aber jener beherrschte mit Kraft die eroberte
Erde,

Dieser belehrte die Welt, die er mit Klügheit
bestahl.

Sprich, was rühmt die Geschichte von dir?

Wie der Römer erwarbst du

Mit dem Eisen, was du tyrisch mit Golde
regist.

” MENSCHLICHES WISSEN.

Weil du liesest in ihr, was du selber in sie
 geschrieben,
 Weil du in Gruppen fürs Aug' ihre Erschei-
 nungen reihst,
 Deine Schnüre gezogen auf ihrem unendlichen
 Felde,
 Wähnst du, es fasse dein Geist ahnend die
 große Natur.
 So beschreibt mit Figuren der Astronome den
 Himmel,
 Dafs in dem ewigen Raum leichter sich finde
 der Blick,
 Knüpft entlegene Sonnen, durch Siriusfernen-
 geschieden,
 Aneinander im Schwan, und in den Hörnern
 des Stiers.
 Aber versteht er darum der Sphären mystische
 Tänze,
 Weil ihm das Sternengewölb sein Planiglobium
 zeigt?

83.

DIE SÄNGER DER VORWELT.

Sagt, wo sind die Vortrefflichen hin, wo find'
 ich die Sänger,
 Die mit dem lebenden Wort horchende Völ-
 ker entzückt,
 Die vom Himmel den Gott, zum Himmel den
 Menschen gesungen,
 Und getragen den Geist hoch auf den Flügeln
 des Lieds?
 Ach, noch leben die Sänger, nur fehlen die
 Thaten, die Lyra
 Freudig zu wecken, es fehlt, ach! ein em-
 pfangendes Ohr.
 Glückliche Dichter der glücklichen Welt! Von
 Munde zu Munde
 Flog, von Geschlecht zu Geschlecht, euer
 empfundenes Wort.
 Wie man die Götter empfängt, so begrüßte
 jeder mit Andacht,
 Was der Genius ihm, redend und bildend,
 erschuf.

An der Gluth des Gesangs entflammten des
Hörers Gefühle,
An des Hörers Gefühl nährte der Sänger die
Gluth,
Nährt' und reinigte sie! Der Glückliche, dem
in des Volkes
Stimme noch hell zurück tönte die Seele des
Lieds,
Dem noch von aussen erschien, im Leben, die
himmlische Gottheit,
Die der Neuere kaum, kaum noch im Herzen
vernimmt.

84.

DER PHILOSOPHISCHE EGOIST.

Hast du den Säugling gesehn, der, unbe-
 wußt noch der Liebe,
 Die ihn wärmet und wiegt, schlafend von
 Arme zu Arm
 Wandert, bis bey der Leidenschaft Ruf der
 Jüngling erwachet,
 Und des Bewußtseyns Blitz dämmernd die
 Welt ihm erhell't?
 Hast du die Mutter gesehn, wenn sie süßen
 Schlummer dem Liebling
 Kauft mit dem eigenen Schlaf, und für das
 Träumende sorgt,
 Mit dem eigenen Leben ernährt die zitternde
 Flamme,
 Und mit der Sorge selbst sich für die Sorge
 belohnt?
 Und du lästerst die große Natur, die bald
 Kind, und bald Mutter
 Jetzt empfänget, jetzt giebt, nur durch Be-
 dürfnis besteht?

Selbst genügsam willst du dem schönen Ring
dich entziehen,

Der Geschöpf an Geschöpf reiht in vertraulichen
Bund,

Willst, du Armer, stehen allein und allein
durch dich selber,

Wenn durch der Kräfte Tausch selbst das
Unendliche steht?

85.

AN * * *.

Dich erwähl' ich zum Lehrer, zum Freund.
Dein lebendiges Bilden

Lehrt mich, dein lehrendes Wort rühret lebendig
mein Herz.

86.

NÄNIE.

Auch das Schöne muß sterben! Das Men-
schen und Götter bezwinget,
Nicht die eherne Brust rührt es des stygischen
Zeus.

Einmahl nur erweichte die Liebe den Schat-
tenbeherrscher,

Und an der Schwelle noch, streng, rief er
zurück sein Geschenk.

Nicht stillt Aphrodite dem schönen Knaben
die Wunde,

Die in den zierlichen Leib grausam der Eber
geritzt.

Nicht errettet den göttlichen Held die unsterb-
liche Mutter,

Wann er, am skäischen Thor fallend, sein
Schicksal erfüllt.

Aber sie steigt aus dem Meer mit allen Töch-
tern des Nereus,

Und die Klage hebt an um den verherrlichten
Sohn.

Siehe, da weinen die Götter, es weinen die
 Göttinnen alle,
 Dafs das Schöne vergeht, dafs das Vollkom-
 mene stirbt.
 Auch ein Klaglied zu seyn im Mund der Ge-
 liebten ist herrlich;
 Denn das Gemeine geht klanglos zum Orkus
 hinab.

87.

G. G.

Jeder, sieht man ihn einzeln, ist leidlich klug
 und verständig;
 Sind sie *in corpore*, gleich wird euch ein
 Dummkopf daraus.

88.

EINEM JUNGEN FREUNDE,

ALS ER SICH DER WELTWEISHEIT WIDMETE.

Schwere Prüfungen mußte der griechische
Jüngling bestehen,

Eh' das Eleusische Haus nun den Bewährten
empfang.

Bist du bereit und reif, das Heiligthum zu
betreten,

Wo den verdächtigen Schatz Pallas Athene
verwahrt?

Weißt du schon, was deiner dort harrt, wie
theuer du kaufest,

Dafs du ein ungewifs Gut mit dem gewissen
bezahlst?

Fühlst du dir Stärke genug, der Kämpfe
schwersten zu kämpfen,

Wenn sich Verstand und Herz, Sinn' und
Gedanken entzweyn,

Muth genug, mit des Zweifels unsterblicher
Hydra zu ringen,

Und dem Feind in dir selbst männlich entgegen zu gehn,
Mit des Auges Gesundheit, des Herzens heiliger Unschuld
Zu entlarven den Trug, der dich als Wahres versucht?
Fliehe, bist du des Führers im eigenen Busen nicht sicher;
Fliehe den lockenden Rand, ehe der Schlund dich verschlingt.
Manche gingen nach Licht, und stürzten in tiefere Nacht nur;
Sicher im Dämmerchein wandelt die Kindheit dahin.

89.

DIE HOMERIDEN.

Wer von euch 'ist der Sänger der Ilias?

Weils ihm so gut schmeckt,

Ist hier von Heynen ein Pack Göttinger

Würste für ihn. —

«Mir her! Ich sang der Könige Zwist! — Ich
die Schlacht bey den Schiffen!»

««Mir die Würste! Ich sang, was auf dem
Ida geschah!»»

Friede! Zerreifst mich nur nicht! Die Würste
werden nicht reichen!

Der sie schickte, er hat sich nur auf Einen
versehn.

90.

DIE ACHTZEILIGE STANZE.

Stanze, dich schuf die Liebe, die zärtlich
schmachtende. — Drey Mahl

Fliehst du schamhaft, und kehrst drey Mahl
verlangend zurück!

DIE FÜHRER DES LEBENS.

Zweyerley Genien sinds, die dich durchs Leben geleiten,

Wohl dir, wenn sie vereint helfend zur Seite dir stehn!

Mit erheiterndem Spiel verkürzt dir der Eine die Reise,

Leichter an seinem Arm werden dir Schicksal und Pflicht.

Unter Scherz und Gespräch begleitet er bis an die Kluft dich,

Wo an der Ewigkeit Meer schauernd der Sterbliche steht.

Hier empfängt dich entschlossen, und ernst und schweigend der Andre,

Trägt mit gigantischem Arm über die Tiefe dich hin.

Nimmer widme dich Einem allein. Vertraue dem ersten

Deine Würde nicht an, nimmer dem andern dein Glück.

92.

DER OBELISK.

Aufgerichtet hat mich auf hohem Gestelle der
Meister,

Stehe, sprach er, und ich steh' ihm mit Kraft
und mit Lust.

93.

DER TRIUMPHBOGEN.

Fürchte nicht, sagte der Meister, des Him-
mels Bogen, ich stelle

Dich unendlich, wie ihn, in die Unendlich-
keit hin.

94.

DIE SCHÖNE BRÜCKE.

Unter mir, über mir rennen die Wellen, die
Wagen, und gütig

Gönnte der Meister mir selbst, auch mit hin-
über zu gehn.

95.

DIE SONNTAGSKINDER.

Jahre lang bildet der Meister, und kann sich
 nimmer genug thun;
 Dem genialen Geschlecht wird es im Traume
 beschert.
 Was sie gestern gelernt, das wollen sie heute
 schon lehren;
 Ach, was haben die Herrn doch für ein kur-
 zes Gedärm!

96.

ZENITH UND NADIR.

Wo du auch wandelst im Raum, es knüpft
 dein Zenith und Nadir
 An den Himmel dich an, dich an die Axe der
 Welt.
 Wie du auch handelst in dir, es berühre den
 Himmel der Wille;
 Durch die Axe der Welt gehe die Richtung
 der That.

DER METAPHYSIKER.

Wie tief liegt unter mir die Welt,
Kaum seh' ich noch die Menschlein unten
wallen!

Wie trägt mich meine Kunst, die höchste
unter allen,

So nahe an des Himmels Zelt!

So ruft von seines Thurmes Dache

Der Schieferdecker, so der kleine große Mann,
Hans Metaphysikus, in seinem Schreibge-
mache.

Sag' an, du kleiner großer Mann,

Der Thurm, von dem dein Blick so vornehm
niederschauet,

Wovon ist er, worauf ist er erbauet?

Wie kamst du selbst hinauf, und seine kah-
len Höhen,

Wozu sind sie dir nütz, als in das Thal zu
sehn?

98.

DAS UNWANDELBARE.

„Unaufhaltsam enteilet die Zeit.“ — Sie
sucht das Beständige.

Sey getreu, und du legst ewige Fesseln ihr
an.

99.

THEOPHANIE.

Zeigt sich der Glückliche mir, ich vergesse
die Götter des Himmels;

Aber sie stehn vor mir, wenn ich den Leiden-
den seh.

FRIEDRICH MATTHISSON.

(Theil VI. Seite 126.)

13.

DIE LANDSCHAFT.

Hier in des Feigenbaums dunkler Umlaubung
 das friedliche Moosdach,
 Jene Kaskade, die wild über den Felsenhang
 schäumt,
 Nah, die mit Pinjen bekrönt, mit Lorbern
 umgürteten Hügel,
 Fern, die Ruinen der Burg, kühn in die Bläue
 gethürmt:
 Herrlich vor Tausenden mußte dieß heute dem
 Wanderer erscheinen,
 Der sich auf Alpenschnee noch gestern im
 Nebel verlor.

ROUSSEAU'S GROTTE BEY LYON.

Der Fremdling.

Zwischen romantischen Felsen, am Ufer des
 friedlichen Stromes,
 Wölbtest du, Mutter Natur! deines Geliebten
 Asyl.

Buchen verschränken sich über dem Epheu-
 portal, und aus Moose
 Riefst du ein Quellchen, ihm sanft Schlum-
 mer zu rauschen, hervor.

Die Natur.

Fleh' um das Gute zum Schönen! Hier, wo
 sich entschleyert mein Antlitz
 Ihm, unter Sphärengesang, neigte zu traurem
 Gespräch.
 Seit, mit erhabnem Erkühnen, des Mächtigen
 Genius waltet,
 Hat mich das Menschengeschlecht wieder als
 Mutter erkannt.

15.

DIE PETERSINSEL.

Wohl hat, o glückliches Eiland! ein mildes
Gestirn dir gelächelt,
Als deiner Wildniß der Tag heitrer Entödung
erschien.

Segnend bekrönte Lyäus mit Reben die sonni-
gen Hügel,
Segnend entwinkte dem Thal Ceres ihr wal-
lendes Gold.

Wälder, gebeugt von der Fülle des Herbstes,
verlieh dir Pomona,

Und was dem Wollenvieh frommt spendete
Flora der Trift.

Eichen, gigantisches Wuchses, gewährte Syl-
van, der Bekränzte,

Gegen des Boreas Grimm deinem Gefilde zur
Wehr.

Aber des Waidwerks Geschenke versägte dir
Delia klüglich;

Nur in den Fernen umher schmettert ihr sil-
bernes Horn.

DIE ALPENHIRTEN.

Unten, im Rauch und Gerassel der Städte,
wie dünkte des Hirten
Patriarchalischer Stand oft so beneidenswerth
mir!

Und ich erklimmte die Berge, den Liebling
des Himmels zu grüßen;
Doch da zerfloßen wie Dunst plötzlich die
Bilder des Wahns.

Wißt, auf den Triften der Alpen treibt her-
dengesegnet ein Völkchen,
Wünschend und fürchtend wie wir, nimmer
befriedigt, sein Werk.

Du, der Genügsamkeit Blume, dem Tage der
irdischen Wallfahrt
Blühst du wann Eos erwacht nur, und wann
Hesper entschläft.

Ach! du kränzest zu früh die Locken des
achtlosen Kindes,

Und aus den Halmen der Gruft keimst du
dem Greise zu spät.

17.

AN SALIS.

Salis, dich suchst' ich umsonst am Ufer der
blutigen Limmat;

Heil dem Gestade, wo nichts weiter den Su-
chenden täuscht!

Salis, ich drang dich zu sehn durch Rußlands
und Austriens Heere;

Mancherley Mühsal und Noth schuf mir der
hemmende Trost.

Ach! schon im Geiste vernahm ich ätherische
Silberakkorde;

Wie du im Königspallast, wie du im Waffen-
gezelt,

Wie du in Rhätians Wäldern am Fusse des
grausen Kalandas,

Und vor dem ländlichen Herd frommer Pen-
ten sie schlugst.

Aber ich spähte vergeblich dir nach an der
blutigen Limmat;

Heil dem Gestade, wo nichts weiter den Su-
chenden täuscht!

PÄSTUM.

Nur im Gesange der Dichter blüht Pästums
gefeyerte Rose!

Traurig umwanken des Schilfs bräunliche Kol-
ben ihr Grab.

Wallte nicht Opfergewölk, bey dem Jubel der
Hymne, vom Altar

Hier, wo der Asphodell nun Düfte des Orkus
verhaucht?

Klangst du auf Marmor, o Münze, die tief
den Ruinen der Landmann

Schwarz und gepräglos entgräbt, nicht in den
Hallen des Markts?

Aber die mächtigen Tempel der poseidonischen
Meerstadt

Boten Jahrtausende schon Trotz der verzwei-
felnden Zeit.

19.

GESSNERS SCHATTEN.

Der Hirt.

Schatten des redlichen Gessners! Nicht mehr,
 bey der Helle des Mondes,
 Wallst du im heiligen Hain, welcher dein
 Denkmaal umweht.

Ach! wann entschwebst du den Ufern der
 schweigenden Lethé wie vormahls,
 Dafs uns, gesegnet von dir, neu sich beblüme
 die Trift?

Der Genius.

Wann aus dem Graus der Verödung ein bess-
 res Helvezien aufblüht,
 Und das erweichte Geschick Winkelrieds Ma-
 nen versöhnt.

DIE STIMME IN DER WÜSTE.

Der Wanderer.

Nein, dich verewigt kein Milton, Europas
verlorenes Eden!

Weil sich die Muse vor Schmerz und vor Ent-
setzen verhüllt.

Traun! dem Thucydides wäre der zitternde
Griffel entsunken,

Hätt' über Attika Zeus ähnlichen Jammer ver-
hängt.

Die Stimme.

Nichts ist verloren, so lange nicht Mannsinn
und Selbstgefühl wanken.

Einst, wann die Asche verglüht, schwingt sich
der Phönix empor.

Frankreich, das weiland an goldenem Seil uns
zur Thorheit gegängelt,

Leitet am Bettelstab nun wieder der Weisheit
uns zu.

21.

ABENDSPAZIERGANG BEY INNSPRUCK.

Blumenduft athmen die Winde des Abends
 empor von den Triften;

Ueber den Alpen Tyrols leuchtet der silberne
 Mond.

Feyernd verstummen die Thäler, nur dumpfig
 am Felsengestade

Brausen des reißenden Inns grünliche Fluthen
 vorbey.

Sey mir gesegnet, o Friede, der von den hel-
 vetischen Alpen

Und vom lemanischen See trauernd sein Ant-
 litz gewandt!

Heilig sey jetzo dem Wandrer das Land, wo
 mit Weinlaub und Aehren

Deinen goldnen Altar sicher die Hore noch
 kränzt;

Wo der Vergangenheit Bilder im Nebel der
 Ferne verdämmern,

Und nur die Gegenwart ihm treu an den Bu-
 sen sich schmiegt.

22.

VILLA PLINIANA.

Unter Zypressen und Lorbern, am luftigen
 Sturze der Quelle,
 Welche dir, Plinius, einst ländlichen Schlum-
 mer gerauscht,
 Und wo du dankbar ein Wäldchen den Mu-
 sen und Grazien weihtest,
 Hatte zum fröhlichen Schmaus Komus die
 Freunde geschart.
 Und wir erhuben die Hände zur Speis' und
 zum köstlichen Trank,
 Den uns die Quelle gekühlt, gleich den He-
 roen Homers.
 Plinius machte den Wirth; doch keinem Ge-
 spenste des Kirchhofs,
 Oder dem steinernen Gast Don Juans, glich
 die Gestalt.
 Freundlich, in Agathons Bildung, vertheilt' er
 des attischen Salzes,
 Vieles erzählt' er von Rom, vieles vom weisen
 Trajan.

Schon war die Sonne gesunken; die Ruderer
 mahnten zur Heimfahrt,
 Gleitend auf spiegelnder Fluth, sangen wir:
 Kennst du das Land?
 Lustig begrüßte von Komos Gestad uns die
 gellende Syrinx.
 Also beschloß noch Musik diesen harmoni-
 schen Tag.

23.

TYROLS LANDSTRASSEN.

Segen den menschlichen Fürsten, die kräftig
 den Straßebau fördern!
 Eichenlaub hätte zu Rom ihnen die Scheitel
 umkränzt.
 Segen der großen und guten Theresia, welche
 den Heerweg,
 Fest wie gegossen aus Erz, kühn durch die
 Alpen gesprengt.
 So durch die starrende Wildniß, begrenzt von
 der Wiege und dem Sarge,
 Ebenen mit göttlicher Huld Freundschaft und
 Liebe den Pfad.

HESPERIENS ZAUBER.

Der Fremdling.

Ist ein elysischer Traum? Ein holdes milesi-
 sches Märchen,
 Was, mit so warmer Magie, freundlich die
 Brust mir umfängt?

Die Muse.

Selbst in der Wirklichkeit sanften, dich brün-
 stig umschlingenden Armen
 Ahnt, wie's dem Sterblichen ziemt, Täuschung
 dein zweifelndes Herz.
 Kein aus den Düften elysischer Blumen gewo-
 benes Traumbild
 Hat, unter Myrthen am Quell, so dich mit
 Wonne berauscht.
 Sieh, diese glänzende Reine des Aethers; dieß
 ewig vermählte
 Zeitigen, Keimen und Blühn, diese so mild
 vom Olymp
 Ueber die Schöpfung ergossnen lebendigen Pin-
 ten der Jugend,

Und der Begeisterung Hauch, glühend am
 Grabe der Zeit:
 Fremdling, das ists, was den Menschen und
 selber den seligen Göttern
 Hier mit so warmer Magie freundlich den Bu-
 sen umfängt.

25.

ANGELIKAS KRA NZ.

Als, auf Apollons Gebot, Aglaia die Krone
 des Nachruhms
 Flocht für Angelikas Haupt, sangen die Musen
 im Chor:
 Mögst du an Schöne die Blumen der lächeln-
 den Hebe verdunkeln,
 Du, die wir segnen und weihn, Zierde der
 edelsten Stirn!
 Hauche, gleich Cypriens Kranz, ambrosische
 Düfte! rief Pallas;
 Blüh' unverwelklich durch mich! sprach die
 Bescheidenheit sanft.

26.

CAMPO VACCINO.

Seht, wie der härtige Mönch zur Kanzel die
 Tonne sich aufstellt,
 Dicht vom unendlichen Troß hungernder Bett-
 ler umdrängt,
 Hier, wo die Rostra sich einst am Tempel
 Kronions erhuben,
 Und ihres Redners Triumph über den Erd-
 kreis erscholl.
 Ciceros Donner verhallten; es folgte die Ka-
 puzinade;
 Feldherrn, in Pompe des Siegs, wichen der
 Procession.
 Märtererbilder, geweiht in Loretto, küßt gläu-
 big der Pilger,
 Wo dein bekränzter Altar, heitre Konkordia,
 stand.
 Dort, um den Bogen Severs, wo Krüppel ihr
 Jammerlied heulen,
 Thürmten Jahrhunderte stets höher und höher
 den Schutt.

Dürftigkeit flicke das Obdach an trauernde
Marmorportale,

So wie die Schwalb' an den Sims klebte das
luftige Nest.

Wo sich mit Wundern der Kunst, o Friede!
dein Heiligthum schmückte,

Lagern, dem Fleischer zur Wahl, Stiere sich
käuend umher.

Wo, vor dem Kaiserpallaste, die Prätorianer
in stolzer

Herrlichkeit schimmerten, dreht einsam der
Seiler das Rad.

Kräbend nimmt Polischinell seinen Stand,
wo, nach heiliger Sage,

In den flammenden Rifs muthig sich Kurtius
warf.

Ha! wie zum komischen Liebling des Markts
die Gemeinde der Frommen

Schnell sich vom tragischen kehrt, welcher
die Tonne bestieg!

SYMPOSIUM IN TIVOLI.

Hurtig, mein wackrer Francesko, den Tempel der Vesta zu schmücken!

Siehe den Korb, der des Mays holdeste Kinder bewahrt!

Flicht um die Säulen den Sprößling der Myrthe mit silbernen Blüthen,

Und auf den Estrich ergeuß Purpur und Gold und Azur.

Dorthin die gastliche Tafel! So schirmt auch vor Helios Gluthen

Uns den gehenkelten Krug sichrer des Feigenbaums Zelt.

Lustig herbey nun, ihr Freunde! Hier dampfen gedupfte Forellen,

Die durch die Grotte Neptuns wagten den tödtlichen Sprung;

Hier, in bekränzten Pokalen, blinkt ächter horazischer Nektar,

Dessen der Halbgott mit Lust noch im Olympus gedenkt.

Ihm, dem Unsterblichen, sprengen wir fest-
lich des Trankes zum Opfer!

Dort, wo der Pfaffe nun plärrt, sang er, von
Göttern belauscht:

«Heute verscheucht, o Genossen! mit Weine
die Schmerzen der Seele;

Morgen aufs neue durchpflügt ihr das unend-
liche Meer!»

28.

ANGELIKA.

Dreymahl besucht' ich nun schon Angelikas
Wohnung; doch immer

Sah ich Angelika nur, ihrer Gemählde nicht
eins.

Drum hab' ich heute die Stunde, wo nach der
Borghesischen Villa,

Oder zur Messe sie fährt, klüglich vom Die-
ner erforscht.

Träf' ich zum Tausendstenmahl Angelika bey
den Gemälden,

Würd' ich zum Tausendstenmahl doch nur
Angelika sehn.

29.

DIE QUELLE.

Quelle des einsamen Thals, von schirmenden
 Wipfeln umsäuselt,
 Wenn auch kein Wanderer dich nennt, wenn
 auch kein Barde dich pries,
 Bleibst du dennoch vor allen Gewässern der
 Erde mir theuer,
 Bis dein erbleichendes Bild sanft in die Lethe
 sich taucht.
 Ach! in Hesperien selbst erklang dir die Laute
 der Wehmuth,
 Dir auf Parthenopes Flur, dir am entbrannten
 Vesuv,
 Dir in den Göttergefilten der poseidonischen
 Tempel,
 Wo noch des scheidenden Jahrs Hora mit
 Blumen sich krönt,
 Dir auf den grauen Ruinen, am Grabe der
 heiligen Roma,
 Dir an des Anio Sturz, und am blandusischen
 Quell.

O dafs die silbernen Alpen erst wieder im Süden
 mir glänzten!
 Alles zieht mich zu dir unwiderstehlich zurück.

30.

ERKANNT E WOHLTHAT.

Wer noch zum Gipfel der Dole vom Ufer
 des Lemans empordrang,
 Eh' vor Parteywuth und Krieg Eintracht und
 Sicherheit flohn,
 Wer an den Gallischen Küsten des Mittel-
 meers ruhig noch weilte,
 Eh' der Entvölkerung Fluch traf das geseg-
 nete Land,
 Wer noch im Frieden das heilige Rom vor
 der Kunstkommissäre
 Plünderung begrüfste: der dankt niemahls den
 Göttern genug.

31.

GENTHOD BEY GENF.

Dörflich erschein' ich dem Auge des Wande-
 rers; aber seit Bonnet
 Hier ein Sabinum bewohnt, hab' ich mit Lon-
 don den Rang.
 Nah dich dem Greise voll Andacht, o Fremd-
 ling, der göttlich zu leben,
 Und, was die Vorsicht verhängt, still zu er-
 warten dich lehrt.

32.

CLARENS.

„Wo war des Kusses Bosket, Elysiums Ro-
 senhain, Wolmars
 Feenschloß, ach! und wo ruht Juliens heili-
 ger Staüb?“
 Jüngling, o forsche nicht weiter! Du siehst,
 wie die Fackel der Wahrheit
 Hier auch dem Sylphen des Wahns grausam
 die Flügel versengt.

33.

ROCHE.

Haller der Grofse hier weihrt' er den Musen
sechs glückliche Jahre.

Siehst du das Laubkabinet unter den Linden
am Teich?

Dort hat, bey'm Schimmer des Mondes, Alpina,
die göttliche Nymphe,

Dankbar dem Lieblich die Stirn mit Immortellen
bekränzt.

34.

MEILLERIE.

Trotz meiner Hungerbarraken, bewohnt nur
von Söhnen der Hoffnung,

Welche das täuschende Netz täuschenden Fluthen
vertraun,

Weicht mir an Glorie selbst Vauklusas unsterblicher
Nahme,

Seit mich des Genius Hand weihend im Fluge
berührt.

35.

DER GEMSENJÄGER.

Wer, mit herkulischer Stärke, der flüchtigen
Gemse sich nachschwingt,
Scheint mir in Bettlersgestalt noch ein Erkor-
ner des Glücks.

Stürzt' ihn auch feindlich Kronion in Tiefen
des Jammers: er bliebe

Doch durch den eisernen Arm selbst sich ein
mächtiger Gott.

36.

ERSCHEINUNG AM RHEINFALLE.

Himmel und Erde verschwinden am donnernden
Felsenerschütterer,

Nur, o Geliebte! dein Bild mahlt sich im
silbernen Schaum.

Phöbus entschleyert sein Antlitz, und prach-
voll als Glorie leuchtet

Iris, mit farbigem Kreis, um die verklärte
Gestalt.

37.

WUNSCH AN SALIS.

Du, mit dem kindlichen Herzen und männ-
lichen Geiste, dein Leben
Halle noch Lenzmelodien, wann dir die Locke
schon bleicht.
Einst, in der ländlichen Heimath, verleih' sei-
nen Lorber Apollon,
Und ihren himmlischen Kranz Venus Urania
dir!

38.

BONNET.

Wolken erheben sich nie bis zur Stirn die-
ses heiligen Greises,
Und in Aurorens Gestalt winkt ihm der lä-
chelnde Tod:
Denn wie der Hirt auf den Alpen, in glän-
zender Heitre, des Donners
Rollen aus nächtlichem Thal, hört er der Lei-
denschaft Sturm.

39.

VAUKLÜSE.

Nebelgedüfte, von Sternen durchflimmert,
 wie Ossians Geister,
 Schweben am Felsenkoloss über der brausen-
 den Fluth.

Also erschien hier den Träumen Petrarkas die
 Wolke des Todes;
 Mild von den Sternen durchstrahlt in der
 Vollendeten Kranz.

40.

DER GRANATAPFEL.

Hoch von des Weinbergs Gemäuer winkt
 röthlich Proserpinas Apfel,
 Welcher nach Stürmen die Brust süßs. mit
 Vergessenheit labt.

Süßser doch labt es, beym Lächeln Aurorens
 der Stürme zu denken.

Schöne, feindselige Frucht! Nein, ich berühre
 dich nicht!

41.

IM LIVINERTHALE.

Hinter uns hob sich der Gotthard nun schroff-
 fer den Sternen entgegen,
 Und der Cikade Geschrill halte durch Reben
 und Korn.
 Freudig begrüßt' ich die traute Verkünderinn
 südlicher Milde,
 Wie man des Nachtigallhains Erstlingsgesänge
 begrüßt.

42.

RAPHAELS VERKLÄRUNG.

Als er das Wunderkind kaum der hohen Ver-
 klärung vollendet,
 Trug seine Seele zu Gott freundlich ein Seraph
 empor.
 Göttlich das Göttliche lohnend, erhub in der
 Fülle des Lebens
 Und in der Blüthe des Ruhms, ihn zur Ver-
 klärung der Herr.

43.

DER MAHLER.

Selig, wie Götter, durchschweb' ich den Him-
 mel der Kunstideale,
 Wo mit der Palme von fern Raphaels Genius
 winkt.
 So muß die ärmlichste Kost sich mir in Ambro-
 sia wandeln,
 Und mir die Nymphe des Borns reichen der
 Hebe Pokal.

44.

HALCYONISCHE TAGE.

Recht halcyonische Zeiten erwarteten uns zu
 Neapel;
 Ruhig blieb immer das Meer, still der er-
 schöpfte Vesuv.
 Warfst du da, murrend wie Jonas, dein Ta-
 gebuch nicht in den Winkel?
 Aber die Menschlichkeit, Freund, opferte
 Kränze des Danks.

45.

BAJÄ.

Neben der Aloe wuchern hier indische Fei-
 gen am Steinwall,
 Welcher des Kaiserpallasts glänzenden Porti-
 kus trug,
 Und der misenische Golf, noch schirmt er die
 Barke des Fischers
 Wirthlich, so wie er einst Roms mächtige
 Flotten geschirmt.

46.

DER LORBER AN VIRGILS GRABE.

Lange von Pilgern zerzaust verdorrte der heil-
 lige Lorber,
 Welchen Kalliope zog, endlich am Grabe
 Virgils.
 Aber so weissagte Kumas erhabne Prophetinn:
 Ein andrer
 Grünt, von Apollon gepflegt, einst über Klop-
 stocks Gebein.

47.

DIE WEINBLÜTHE.

Nichts auf der Erde kann feiner, ätherischer,
 lieblicher duften,
 Blüthe des Weinstocks, als du, die noch kein
 Dichter besang.

Wahrlich, des Holden, das noch durch Lie-
 der kein Sterblicher ehrte,
 Ist wie des Nützlichen viel, das noch kein
 Sterblicher that.

48.

BITTE.

Schützt allgütig, ihr Nymphen, die Stätte
 des heiligsten Bundes!

Nimmer bekränze der Faun hier der Mänade
 den Kelch.

Nur den Grazien spendet beym Reigen die
 duftenden Glöckchen,

Welche die Schlüfe des Mays, schimmernd
 wie Silber, umblühn.

49.

TODTENOPFER.

Heilige Mächte des Orkus, blickt gnädig
 empor zu den Kränzen,
 Einem Geliebten und ach! einer Geliebten ge-
 weiht!

Dieser den Mänen des treuesten Gefährten der
 Kindheit und Jugend,
 Der in der Blüthe mir starb; dieser den Ma-
 nen der Schweiz.

50.

VERHEERTE WÄLDER.

Denen das Leben du sorgsam gefristet, o
 Pan, die Dryaden
 Würgt nun der eiserne Mars täglich zu tau-
 senden hin.

O, daß nur jene dem Todesverhängniß ent-
 rinnen, die segnend
 Einst an der Limmat und Sihl, Gefsner dem
 Enkel erzog.

51.

LUGANO.

Heitres Lugano, du lachtest uns Pilgern des
eisigen Gotthards,

Wie nach Orkanen der Port Schiffern im
Abendroth lacht.

Einer Gondel gewahrten wir auf der bepur-
purten Klarheit

Deines romantischen Sees; uferwärts wogte sie
rasch.

Schneller durchgleitet Poseidons Gefild', in
der zierlichen Muschel,

Mit dem Delphinengespann, Psyche, die Schif-
fende, kaum!

Und wir erkannten die nordische Sappho von
fern an dem Schleyer,

Der in Luisiums Hain lustig die Stirn ihr um-
flog.

52.

AN EINE ZYPRESSE BEY ROVEREDO.

Du, deren schlanke Gestalt zum Aether so
nymphenhaft aufschwebt,

Nächtlicher Melancholie wardst du mit Un-
recht geweiht.

Warum soll Urnen und Gräfte dein liebliches
Haar nur umwallen,

Und nur durch Todtengebein wurzeln dein
mächtiger Fufs?

Weil du Hesperiens Gärten mir hold vor die
Seele gezaubert,

Kränz', o Zypresse, dein Laub heute der
Freude Pokal.

ABERLIS LANDSCHAFTEN.

Aberlis Alpengemähle sind jetzt, wie von
 der gestorbnen
 Mutter das redendste Bild einem Verwaisten,
 mir werth.
 An des Larariums Wänden, der ersten Er-
 innerung heilig,
 Häng' ich zu Roms und Athens düstern Rui-
 nen sie auf.

KARL PHILIPP CONZ.

(Theil VI. Seite 260.)

26. :

SIC ME SERVAVIT APOLLO.

Schon umwölkte mich Dunkel des Hades,
 nimmer zum Leben

Hofft' ich emporzuschauen; aber mich rettet'
 ein Traum.

Im Frankfurter Ristretto, so däucht' es den
 Schlummernden, las ich

Meinen Tod schon, Pompil, prunkend ver-
 kündet von dir.

Ob dem närrischen Schall, womit lohschmet-
 ternd mich armen

Todten du priesest, ergriff heilende Lache
 mich schnell.

Als ich noch sah, wie das gellende Horn dir
 mit eins an den Mund wuchs,

Lacht' ich unbändiger, und Schlummer und
 Fieber entflohn.

27:

IRONIE.

Hinter der Miene des Ernsts verbirgt sich die
 Schalkinn; doch lacht nicht
 Ihr aus der Runzel der Spott, trifft sie nur
 selten zum Ziel.

28.

PARODIE.

Kleines zu Großem hinaufgespielt, das
 Große zu Kleinem
 Niedergespielt — er gefällt immer, der
 heitere Faun.

29.

TRAVESTIRUNG.

Aber frecheres Sinns, nicht spielend, das
 Große, das Edle
 Niedergehöhnt! — Der Faun treibe bey Fau-
 nen sein Spiel.

30.

AN ZOILUS.

Wer sie auch immer gewesen, die Fee, die
 bey der Geburt dich
 Einst als Pathinn beschenkt, keine der günsti-
 gen wars.
 Statt Demanten mit jeglichem Wort aus dem
 Munde zu werfen,
 Kröten nur spuckst du, verwünscht, wie die
 Prinzessinn dort, aus.

31.

T R O S T.

Ob die undankbare Zeit euch nimmer erhe-
 bet im Leben,
 Harret nur, Sänger, vertraut, fromm euch
 geduldend, dem Tod!
 So umglänzt doch der Heiligenschein am mei-
 sten Gestorbne,
 Und im Dunkel der Nacht leuchtet das Mo-
 dernde gern.

32.

DIE PFLANZEN.

Glückliche Kinder, ihr Leben im Schoofs
 der Mutter verträumend,
 Spielen ihr flüchtiges Seyn dämmernd die zärt-
 lichen hin.
 Still unbewusst der Gaben genießend des näh-
 renden Aethers
 Und des erwärmenden Lichts, athmend in
 Duft und in Glanz,
 Fragst du, was wollte mit ihnen die bildende
 Mutter? — Sie selber
 Und der organischen Welt ersten bescheidenen
 Rifs.

33.

GRÖSSE.

Großes nennest du mir, und Großes bestau-
 nest du? — Prüfe,
 Was für ein Siegel es trägt! Zweifle, wo
 Menschlichkeit fehlt.

34.

DAS KIND.

Alles betastet die Hand des Kleinen; gläubig
und furchtlos

Streckt er den rübrigen Arm dahin und dort-
hin hinaus.

Wasser und Flamme, Sprödes und Weiches
möchte der zarte

Finger versuchen, so wie, Leben, dein Muth-
will' ihn treibt.

An den Gestalten des Seyns übt seine lüster-
nen Kräfte

So der Knab', und in ihm reifet der Glaub'
an die Welt.

Seliges Kind! Noch erzieht die Natur dich
spielend, und spielend

Folgst du, gegängelt von ihr, ihrem gefälligen
Zug.

Sicher vertraust du dich ihr. O lern' ihr
dann auch vertrauen,

Wann ihr lehrendes Wort einst an dein Inne-
res spricht.

Dafs den Menschen in dir nicht künftig die
 Menschen verderben,
 Leite die Treue dich stets mit der verborgenen
 Hand!

35.

BLUME AUF EDONS GRAB.

An die sichtbare Welt mit rosigen schöneren
 Banden

Hast du im Leben mich schön, seliger Knabe,
 geknüpft.

Nun dich die Stunden entführt, mit heiligen
 ernsteren Banden.

An die unsichtbare Welt bin ich geknüpft
 durch dich.

36.

TODTENOPFER.

Wie man Inferien brachte den Schatten der
süßen Geliebten

Und das gesprengete Naß mit dem Gelocke
dem Grab

Weihete, Kränze streut', und Gaben bereitet'
und Mable,

Und von dem heiligen Gebein theure Reliquien
las,

Wie man die kehrenden Todten gefeyert, mit
lange gehorgnen.

Wieder gewandelt und neu ernate Gespräche
geknüpft,

Wie in jeglicher Zon' und jeglichem Alter der
Menschen

Sehnsucht und gläubiger Wahn theure Ge-
schiedne geehrt,

Das versteh' ich, das schau' ich nun an, seit
meinen geliebten

Edon, mein einziges Kind, Als, der strenge,
mir nahm.

37.

DER BORN DER NATUR.

Wem ich dich, heiliger Born der Natur,
 des Lebens und Todes
 Schöpfer, vergleiche? Dem Quell dort im do-
 donischen Hain.

Von weissagenden Tauben umspielt und des
 heiligen Himmels
 Stimmen umsäuselt, erglänzt' hehr in dem
 Becken die Fluth.

Wie die flammenden Fackeln erlöschte das
 Bad, die gestorbnen
 So zu lebendiger Gluth facht' es geheimniss-
 voll an.

38.

CORREGGIOS NACHT.

(GALLERIE ZU DRESDEN.)

Hirten! ich staun', ich bete mit euch, ver-
 loren im Dunkel,
 Dort von des heiligen Lichts magischer Quelle
 verklärt,
 Wo es vom himmlischen Kind in bebenden
 Schwingungen ausgeht,
 Und vom Auge zurück seiner Bewunderer
 strahlt.
 Licht, du gleichst dem Lichte, das dieser
 Knabe versändte,
 Der mit sinnendem Ernst zärtlich die Mutter
 beschaut.
 Rings noch durchscheint es beglückend die
 Welt; wir fühlen die Wärme
 Froh mit der Helle, wenn schon noch sich die
 Quelle verbirgt.

MAGDALENA.

(GALLERIE ZU DRESDEN.)

Schöne Heilige, die mit lazulifarbigem Schimmer
 mer

Dieses Dunkel erhellt, sprich, wie verirrt
 dein Fuß

Sich in die schaurige Kluft, wo in der unwirthbaren Oede

Unter Ruinengraus keine der Grazien weilt,
 Wo mitfühlende Liebe vom Wiederhalle nicht
 redet,

Nur der Verwesungen Bild, Todesempfindung
 nur herrscht?

Diese Reize sind nicht für diese Wüste geschaffen;

Dieses Auge, worin Trauer die Schönheit
 bekämpft,

Findet gewiß noch Trost in der Welt. So
 kehre beglückter

Dahin, wo du beglückst, schöne Verirrte,
 zurück!

40.

IN EINEN KALENDER.

Neuer Kalender, der rollenden Stunden Begleiter,
 was bringst du,
 Anzuzeichnen dem Tag, Gutes und Böses
 mir dar?

«Nimm es gelassen, wie's kommt, und lerne
 von jeglichem Tage,
 Brauche zum Weiser mich nur! Wisse, die
 Zeit ist in dir.» —

Aber das Schicksal doch nicht? — «Wenn du
 dich selber verstehst,
 Wirst du den Meister, dem wir beyde gehor-
 chen, verstehn.»

41.

DAS GESETZ.

Wenn dein Wille nicht selbst zum Gesetz
 wird — was des Gesetzes
 Wort dir gebietet, du wirst sklavisch das
 Wort nur vollziehn.

SPINOZA.

Nahet mit Liebe dem heiligen Grabe! Wei-
het der Ehrfurcht

Gabe, der Locke Geschenk hier ihm mit from-
mem Gebet!

Was Gestalt nicht und Schranke beschreibt,
die Stunden nicht nehmen,

Nicht im Vergangnen vergeht, ewig besteht in
der Zeit,

Was im Gemeinen der Welt doch das ewig
Heilige bleibet,

War das Seine, das hob still ihm begeisternd
die Brust,

Sättigt' ihn, war das Leben des Weisen, die
ewige Liebe

Sucht' er im All der Welt, liebt' er, har-
monisch, wie sie,

Ueber verwerfliche Lust der Sinnen erhaben,
der niedern

Regungen blindem Zug fremd, wie der Furcht
der Natur.

Und er hätte, was so sein Leben bekannte,
verläugnet?

Lästerer, kennt ihn und sühnt reuig die Lästere-
rung aus!

Was das Leben bezeugt, ist mehr als der
Lippe Bekenntniß;

Göttliches Leben enthüllt schön sich aus gött-
lichem Sinn.

43.

DIE ROMANTISCHE WELT.

Was die romantische Welt bedeute? — Die
fremde, die unser
Scheint, und die unsrige, die fremd und ver-
klärt uns erscheint.

GLEICHNISS.

Wie ein freundliches Blümchen oft bricht
 aus verwitterten Mauern,
 So ein schönes Gefühl oft aus zerrissenem
 Sinn.

DICHTKUNST.

Wem ich der dichtenden Kunst Erscheinung
 vergleiche? Der Leiter,
 Die im Traume vordem sah der prophetische
 Mann.
 Hoch zu dem Himmel empor von der Erde
 die Göttliche reichen
 Sah er, und Engel des Lichts stiegen hinauf
 und hinab.

46.

UNGELEGENE BESUCHE.

Mühsig geh' ich oft gern, und wieder auch
 lieb' ich Geschäfte;
 Darum störet mir nicht Mafse sowohl, als
 Geschäft.

47.

DIE SYMBOLE.

Von den Bäumen, wen lob' ich mir? Dich,
 Palmbaum, mit den breiten
 Schattenden Blättern und mit ragender Krone
 geschmückt.
 Von den Thieren, duldsames Kameel, dich mit
 weithingestrecktem
 Halse; denn weiset ihr nicht beyde mir zum
 Orient?

48.

DIE TRÄUME.

Darum auch bin ich euch hold, ihr nächtlichen
flatternden Träume,

Weil ihr zurück mir bringt, was ich am
schönsten gefühlt,

Weil ihr das spätere Jetzige mir in bunter
Verwirrung

Mit den Rosen, dem Duft ach! des Entflohenen
umschlingt.

Was mir der laute, der lärmende Tag aus
der Seele verscheucht hat,

Und des Gemeinen Gewalt stellt ihr erneuet
mir dar.

So erhaltet ihr mir und ergänzt und verschönt
mir das Leben,

Mit dem lieblichsten Schein kränzend genossenes
Gut.

GEORG SCHAZ.

(Theil VI. Seite 275.)

15.

AN DIE TREULOSE.

Von Rachgier und vom Neide frey,
 Gönn' ich dir gern die neue Liebe.
 Versucht wie du, weiß ich, daß Keine treu
 Dem großen Schwur und ihrem Schäfer bleibe.
 Ein Graf kam aus der Ferne her,
 Der hatte Gold, wie Sand am Meer;
 Ich hatte nichts, als meine Liebe,
 Und auch von dieser wenig mehr.

16.

DER REICHTHUM DER LIEBE.

Reich ist an Blumen der Lenz, der Herbst
 und der Sommer an Früchten,
 Und die Liebe nur ist reicher an Thränen und
 Schmerz.

X.

14

DIE HERRSCHSÜCHTIGE.

Nach jeder deiner Launen muß
Dein Mann, der Tropf, in Demuth sich be-
quemen.

Lang fleht er oft um einen Kuß,
Und dennoch folgt ihm auf dem Fuß
Stets deine Eifersucht; und (wirst du nie dich
schämen?)

Er zittert, wenn umwölkt sich deine Stirn
ihm weist;
Gehorsam jedem Wink, sieht man ihn gehn
und kommen.

Er selbst, ein Autor und ein schöner Geist,
Er selbst bereitet sich die Schüssel, die er
speist.

Wie? Hast du deinen Mann zum Weibe dir
genommen?

18.

DAS EYLAND.

Hier auf diesem von Wellen bespülten, um-
schatteten Eyland

Wieg', o Cythere, dich sicher im Schoofse
des feurigen Mavors.

Sieh, es scheut dein schwitzender Mann die
frostigen Fluthen,

Und der Verräther Apoll die dichtverwachse-
nen Schatten.

19.

WEIN UND LIEBE.

Wein und Liebe, diese beyden
Lindern jede Sorg' und Müh';
Und des Lebens schwerste Leiden,
Thränen kosten sie mich nie.
Liebe wandelt sie in Freuden,
Und beym Wein vergess' ich sie.

20.

AMOR UND AMINE.

Sieh hier den jungen Gott der Herzen,
 Der im Geleit von Grazien und Scherzen,
 Von einem Nymphenchor umringt,
 Amine, dir den Preis der Schönheit bringt!
 Um jeden Blick von dir mit Wollüst aufzu-
 fassen,
 Hat er das Band der Augen losgeschürzt,
 Und um dich nimmer zu verlassen,
 Die Fittige sich selbst verkürzt.

21.

TODTENRUF.

Drey Eulen schrey'n auf Bavs Altan.
 Ein süßes Lied für seine Erben!
 Doch fing er selbst zu singen an,
 Er würde nicht, die Eulen würden sterben.

JENS BAGGESEN.

(Theil VII. Seite 34.)

18.

ALTE UND NEUE DICHTKUNST.

Kühle Fluth und begeisternden Wein aus
silbernen Krügen,

Und aus Bechern von Gold trank die vergan-
gene Zeit.

Laues Wasser und heiße Getränk' aus irde-
nen Tassen,

Und aus Pokalen von Glas nippet die heutige
Welt.

19.

ETWAS, DAS LAVATER GESAGT HAT.

Wer den Gedanken sucht, und findet, Ver-
stand ist sein Antheil;

Wem der Gedanke da kömmt, suchend ihn,
der hat Genie.

20.

AUF EMMAS GRABE.

Knospe der rosigen Mutter, du Keim un-
sterblicher Liebe!

Ach! dein irdisches Laub deckt der bethränete
Stein.

Aber du blühest verpflanzt im Garten des ewi-
gen Lebens,

Rose des Himmels! Dein Duft harret uns
Weinenden dort.

21.

AN DIE WELTVERBESSERER.

Schärfe für anderer Fehl nicht den Blick durch
Blindheit für eigne,

Der du fühlst den Beruf besser zu machen,
was ist!

Mache für jene nur zu das Aug', und kehr'
in dich selbst so

Besser den Blick; denn in Dir liegt die zu
bessernde Welt.

22.

.. ÜBER FICHTES:

.. DIE BESTIMMUNG DES MENSCHEN.

Endlich erschien, was ich lange gewünscht,
 .. philosophischen Augen:
 Fichtesche Philosophie, richtig gestellt auf den
 .. Kopf.

23.

ÜBER DIE KAMMERTHÜR
 MANCHES GROSSEN SCHRIFTSTELLERS.

Geht, fromme Leser, nicht hinein;
 Ihr würdet euern Zweck verfehlen!
 Man sucht vergebens Mondenschein
 Im Monde selber, gute Seelen!

24.

ALTER UND NEUER SPRUCH.

Kenne dich selbst! rief jener, gesetzt, dem
 horchenden Jünger.
 Dieser: Ich setze mich schon! Ob er vorher
 sich auch kennt?

25.

SCHREIBSELIGKEIT.

Sage mir doch, wie es kommt, daß der un-
erschöpfliche Dintquell,
Der in der Regel ein Buch wenigstens monat-
lich gab,
Seit zwey Messen nur drey Roman - Alphabete
geliefert,
Und nur noch eines verspricht? — «Ach! er
ist lange schon todt!»

26.

DIE BEFREYER.

Gut und Blut verlangen sie nur, die Spen-
der der Freyheit,
Von dem benachbarten Volk, murr't man da-
gegen doch laut!
Undankbare! wie wäret ihr sonst der Himn-
lischen würdig,
Gäbt ihr nicht gerne dafür alles auf Erden
dabin?

27.

DER SPRINGBRUNNEN.

XENIE.

Im Hexameter steigt der Galle poetischer Un-
muth;

Im Pentameter drauf fällt der prosaische
Muth.

28.

FRAGE.

Sind nicht die Gründe, warum viel mehr, als
die Alten, wir schreiben,

Wenn auch nicht immer so gut, Kaffe viel-
leicht und Taback?

29.

VERGEBLICHES SUCHEN.

Der Schüler.

Sag', ehrwürdiger Greis, wo find' ich das
Eine, was Noth ist?

Der Lehrer.

Nirgends, o nirgends, mein Freund, hast du
nicht schon es bey dir.

30.

LAVATERIADE.

(AN REINHOLD.)

Was ist reiner und holder, als Wahrheit
und herzliche Güte?

Holder und reiner erblickt' ich nichts auf Er-
den, als Reinhold.

31.

NOCH EINE.

Lavater, Bonapart', und Fichte — wie gleich!
und wie ungleich!

32.

KASPARIADE.

Immer liebere, liebste Liebe! jemehr du die
Liebe

Liebst, je liebender liebt dein lieblich lieben-
der Liebbling!

33.

NOCH EINE.

Selbst im Gähnen der Frommen ist unverkennbar die Andacht.

34.

DRITTE.

Manches Wort möcht' ich schreiben, noch bloßser, als bloß für die Freunde.

35.

VIERTE.

Wunderbar theilet die Gaben den Sterblichen Gott! Zum Exempel Kernigter Sprüche, wie so, schreib' ich tagtätlich wohl hundert.

36.

LETZTE.

(IN EINEM STAMMBUCHE.)

Siebzehn hundert und neun und neunzig, den neunten August schriebs.

AN VOSS.

(MIT DEM SCHREIDZEUGE DES DICHTERS,
DAS ER VON SEINEN EIGENEN GEDICHTEN
GELEERT HATTE.

Freundlich empfaue, mein Voss, zum Ge-
schenk! dies Londoner Schreibzeug,
Welches mein quackendes Lied über den Ocean
trug.

Siehe, gereinigt ward es vom unholdseligen
Inhalt,

Und ein umschlingender Kranz duftet Ent-
sündigung ihm!

Füll' es nunmehr, Tonzauber, mit deinem
Homerischen Wohlklang

Ganz! und die Schale des Thiers werde Gui-
tarre dem Gott!

A N H A N G
ZU DEN NACHTRÄGEN DES ACHTEN
THEILS.

THE HISTORY OF THE
REPUBLIC OF THE UNITED STATES
OF AMERICA

CHRISTIAN LUDWIG LISCOV.

(Theil III. der zweyte nach Leander aus
Schlesien,)

Liscov wurde wahrscheinlich zu Anfange des vorigen Jahrhunderts geboren. Aber weder der Ort, noch das Jahr seiner Geburt sind bekannt, und auch die übrigen Nachrichten von seinem Leben sind sehr unzuverlässig. Er soll um das Jahr 1730. zu Lübeck als Kandidat der Rechte und Hofmeister der beyden Stiefsöhne des Domdechanten und Geheimenraths von Thienen, in den Jahren 1738. und 1739. zu Pretz im Holsteinischen, als Privat-Secretär des Geheimenraths und Probsts des dortigen adelichen Klosters, von Blo-me, und nachher in Dresden gelebt haben, den 30. Oct. 1760. aber zu Eilenburg im Leipziger Kreise des Churfürstenthums Sachsen, und zwar im Gefängnisse, gestorben seyn.

I.

ZUM LOBE DER ELENDEN SCRIBENTEN.

Der krätzt den Kopf, sinnt Zweifels voll,
 Was, wie, warum er schreiben soll;
 Doch merk' ich selbst aus seinem Fleiß,
 Dafs er vom Schreiben wenig weifs.
 Denn hält man diesen Satz bewährt,
 Dafs denken nur den Kopf beschwert,
 So folgt auch, es gesteht die Welt,
 Gut schreibt, dem es nicht mühsam fällt.
 Draus macht selbst die Vernunft den Schluss,
 Dafs der, so niemals denkt, am besten schreib-
 ben mufs.

NAMENSVERZEICHNISS.

	Seite.
Gotthold Ephraim Lessing	3
Ephraim Moses Kuh	7
Gottlieb Konrad Pfeffel	19
Karl Friedrich Kretschmann	73
Johann Georg Jacobi	95
Johann Gottfried von Herder	105
Heinrich Christian Boie	179
Friedrich Wilhelm Gotter	191
Johann Wolfgang von Goethe	199
Johann Heinrich Voss	227
Friedrich Leopold Graf zu Stolberg	245
Friedrich von Schiller	249
Friedrich Matthisson	265
Karl Philipp Conz	297
Georg Schaz	313
Jens Baggesen	317
Christian Ludwig Liscov	327

Alphabetisches Nahmenregister

über alle zehn Theile

der epigrammatischen Anthologie.

Mit Notizen, die Literatur des Epigramms
betreffend.

(Die römische Zahl bezeichnet den Band und die
arabische die Seite.)

Abschatz (Hans Afsmann Freyherr von).
VIII. 31.

Herrn Hans Afsmanns Freyherrn von Abschatz, weil. gewesenen Landesbestellten im Fürstenthum Liegnitz, und bey den *Publ. Conventibus* in Breslau h. chanschnl. Deputirten, poetische Uebersetzungen und Gedichte. Liegnitz und Breslau, Anno MDCCIV.

Alxinger (Johann von). VI. 27.

Sämmtliche Gedichte. 2. Theile. Klagenfurt
1788. 8. Neueste Gedichte. Wien 1794. 8.

Amthor (Christoph Heinrich). III. 21.

Deutsche Gedichte und Uebersetzungen.
Flensb. 1717. Rensb. 1734. 8.

André (Johann). IV. 263.

Seine Epigramme sind in Almanachen und Taschenbüchern zerstreut. Auch stehen mehrere in der epigrammatischen Blumenlese, Offenbach 1776. 8. 3. Samml. von E. F. Rühl.

Baggesen (Jens). VII. 25. X. 317.

Gedichte. 2 Theile. Hamb. 1803. 8. Heideblumen. Amsterd. 1808. 8.

Beccau (Joachim). III. 47.

Theatralische Gedichte und Uebersetzungen, denen Liebhabern der deutschen Poesie mitgetheilt von Beccau. Hamburg bey Christian Lieberzeit und Theod. Chph. Felginer. 1720. 8.

Bernritter (Friedrich). VI. 1.

Seine Epigramme sind in der Mannheimer Schreibtafel und im Schwäbischen Musenalmanach zerstreut.

Besser (Johann von). II. 187.

Seine Gedichte erschienen zuerst in Leipzig 1711. Ebendasselbst 1720. Verbessert und vermehrt von König. Ebendas. 1732. 2. Bände. 8.

Blum (Joachim Christian). IV. 229.

Sämmtliche Gedichte. Leipz. 1776. 8. Neue Gedichte, Züllichau 1785. 8.

Blumauer (Aloys). VI. 33.

Gedichte. 2. Theile. Wien 1787 — 89. 8.

Boie (Heinrich Christian). V. 133. X. 179.

Seine epigrammatischen Gedichte stehen in den Göttinger und Hamburger Musenalmanachen, und in der Sammlung: Gedichte. Bremen 1770. 8.

Bostel (Nicolaus von). III. 5.

Nicolai von Bostel, *Stad. Brem.* poetische Nebenwerke, bestehend in deutschen und lateinischen, geistl moral-Trauer-vermischten und übersetzten Gedichten. Nach des sel. *Authoris* Tode aus dessen hinterlassenen Schriften kolligirt. Hamb. in Verlegung Samuel Heyl und Joh. Gottfr. Lieberzeit, 1708. 8. 3

Bouterweck (Friedrich). VII. 149.

Seine Epigramme stehen in einigen Jahrgängen des Göttinger Musenalmanachs.

Brachmann (Louise). VIII. 221.

Gedichte. Dessau und Leipzig. 1808. 8.

Bramigk (Johann Friedrich). VIII. 211.

Seine Epigramme stehen in einigen Taschenbüchern und Zeitschriften. Zum Theil wurden sie von ihm den Herausgebern handschriftlich zugeschickt.

Brinkmann (Karl Gustav von). VII. 153.

Gedichte von Selmar. 2. Bände. Leipz.
1789. 8. Gedichte von Karl Gust. von Brink-
mann. 1. Bändchen. Berl. 1804. 8.

Brockes (Barthold Heinrich). III. 33.

Herrn B. H. Brockes, *Lt. Com. Pal. Cæs.*
und Rathsherrn der Stadt Hamburg irdisches
Vergnügen in Gott, Zehen Theile. Hamb.
1737 — 48. 8.

Brückner (Ernst Theodor Johann). V. 161.

Seine Epigramme stehen in einigen Jahr-
gängen des Hamburger Musenalmanachs.

Bürde (Samuel Gottlieb). V. 291.

Poetische Schriften. 2. Theile. Bresl. 1803 —
1805. 8.

Bürger (Gottfried August). V. 189.

Gedichte. Herausgegeben von Karl Rein-
hard. 2. Theile. Gött. 1803. 8.

Canitz (Friedrich Rudolph Ludwig von).

II. 181.

Nebenstunden unterschiedener Gedichte.
Berl. 1700. Neue Ausgaben erschienen 1703.
1718. 1719. 1727. 1737. 1750. 1765.

Cartheuser (Friedrich August). IV. 159.

Sinngedichte. Gießen 1765. 8.

Claudius (Matthias). IV. 303.

Asmus omnia sua secum portans, oder
sämmliche Werke des Wandsbecker Boten
Hamburg 1775 — 1798. 6. Theile. 8.

Clodius (Christian August). IV. 171.

Neue vermischte Schriften. 6. Theile. Lpz.
1787. 8.

Conz (Karl Philipp). VI. 247. X. 297.

Gedichte. Zürich 1806. 8. Einige seiner
Epigramme erscheinen hier zum erstenmahl
gedruckt. Einige stehen im Morgenblatt, und
einige in der Iris, einem Taschenbuch von
I. G. Jacobi.

Corvinus (Gottlieb Siegmund). III. 15.

Reifere Früchte der Poesie in unterschied-
nen vermischten Gedichten, dargestellt von
Gottl. Siegm. *Corvino*, *Jur. Pract. Lipsiens.*
Leipz. verlegt Joh. Friedr. Gleditschens sel.
Sohn. Im Jahr 1720. 8.

Cronegk (Johann Friedrich von). IV. 75.

Des Freyherrn Joh. Friedr. von Cronegk
Schriften. Zwey Bände, Neue, rechtmäßige
und verbesserte Auflage Lpz 1766. bey Jac.
Chph. Posch, Buchhändler in Anspach.

Döring (Johann von). IV. [269.](#)

Seine Epigramme stehen in mehrern Jahrgängen des Göttinger und Hamburger Musenalmanachs, theils mit, theils ohne seinen Namen.

Dreyer (Johann Matthias). III. [123.](#)

Vorzüglichste deutsche Gedichte. Altona 1771. 8.

Drollinger (Karl Friedrich). III. [43.](#)

Gedichte, sammt andern dazu gehörigen Stücken. Ausgefertigt von J. J. Spreng Bas. 1743. Ff. 1745.

Eberhard (August Gottlob). VII. [237.](#)

Einige seiner Epigramme stehen in einigen Jahrgängen von Beckers Taschenbuch zum geselligen Vergnügen. Einige theilte er den Herausgebern handschriftlich mit.

Ebert (Johann Arnold). VIII. [95.](#)

Seine Epigramme stehen im Hamburger Musenalmanach.

Einem (Johann Konrad von). VI. [37.](#)

Seine Epigramme sind in mehreren Jahrgängen des Göttinger und Hamburger Musenalmanachs zerstreut.

Engelschall (Joseph Friedrich). IV. 235.

Gedichte. Marb. u. Leipz. 1788. 8.

Erich (Samuel). III. 9. IX. 177.

M. Samuelis Erichii, quondam Pastoris ad D. Jacobi Eimbeccæ, Epigrammatum latino-germanicorum variorum et selectorum Centuriæ XXV. Novæ prioribus Centuriis superadditæ a L. C. E. b. A. T. Brunswigæ, Impensis Hieron. Friederici Hoffmann. A. 1700.

Eschenburg (Johann Joachim). IV. 297.

Seine Epigramme stehen in einigen Musenalmanachen.

Ewald (Friedrich). IV. 61.

Sinngedichte und Lieder. Berl. 1755. 8.
Zweyte Ausgabe. Dresd. 1757. 8. Dritte Ausgabe. Berl. 1791. 8.

Fernow (Karl Ludwig). VIII. 197.

Seine Gedichte sind nicht gesammelt. Mehrere stehen in verschiedenen Jahrgängen des Göttinger Musenalmanachs.

Flemming (Paul). I. 243. IX. 91.

Seine deutschen Ueberschriften sind seinen poetischen Wäldern angehängt.

X.

15.

Gellert (Christian Fürchtegott). III. [119.](#)

Die heyden Sinngedichte von ihm stehen nicht in seinen Werken,

Gemmingen (Eberhard Friedrich von). IV. [1.](#)

Briefe, nebst andern poetischen und prosaischen Stücken. Frf. u. Leipz. 1753. [8.](#)

Zweyte (von Zachariae ohne des Verfassers Wissen veranstaltete) Ausgabe. Braunschw.

1769. [8.](#) Die meisten seiner Epigramme stehen in den ersten Jahrgängen des Göttinger Musenalmanachs.

Gleim (Johann Wilhelm Ludwig). III. [129.](#)

Sinngedichte, als Msc. für Freunde. Berl.

1769. [1776.](#) 1792. Drey Samml. 8. Blumen auf Leopolds und Spiegels Grab. Halberst.

1785. drey Hefte [8.](#) Anhang zu den goldenen Sprüchen des Pythagoras. Halberst. 1786. 8.

Zeit- und Nachtgedichte Halberst. 1792. 1793.

1801. 1802. vier Samml. [8.](#) Nesseln auf Gräber.

1795. [8.](#) Sehr viele epigrammatische Gedichte von ihm, die in diesen Sammlungen nicht enthalten sind, stehen in mehreren Jahrgängen des

Göttinger und Hamburger Musenalmanachs.

Gökingk (Leopold Friedrich Guntlier von).

V. [167.](#)

Gedichte. [3.](#) Theile. Frf. 1780. — 82. Der letzte enthält die Sinngedichte. Auch erschie-

nen noch einige später in einem der Wiener Musenalmanache von Blumauer u. Ratschky.

Goethe (Johann Wolfgang von). V. 201. X. 199.

Goethes Werke. Tüb. 1806 — 1808. 12. Bände. 8.

Götter (Friedrich Wilhelm). V. 155. X. 191.

Gedichte. 2. Bände. Gotha 1787 — 88. 8.

Gottsched (Louise Adelgund Victoria).

III. 105.

Das aufgenommene Epigramm von ihr ist an mehreren Orten, namentlich im Hamburger Musenalmanach aufs Jahr 1783. und neuerlich im Göttinger Taschenkalender aufs Jahr 1807. gedruckt.

Götze (Johann Nikolas). III. 227.

Vermischte Gedichte. Herausgeg. von K. W. Ramler. Mannh. 1783. 3. Th. 8.

Gramberg (Gerhard Anton Hermann).

VII. 263.

Seine epigrammatischen Gedichte stehen in Beckers Taschenbuch, im Morgenblatt Jahrg. 1807. und in andern Zeitschriften. Einige theilte er den Herausgebern handschriftlich mit.

Gramberg (Gerhard Anton). VIII. 125.

Seine epigrammatischen Gedichte stehen in den Musenalmanachen, im deutschen Museum, in der Berliner Monatschrift, in von Halem's Irene, u. s. w.

Grefflinger (Georg). II. 23.

Epigramme. Danzig, 1645. Seladons weltliche Lieder, nebst einem Anhang schimpf- und ernsthafter Gedichte. Erf. am Mayn 1651.

Grob (Johann). II. 71. IX. 149.

Dichterische Versuchgabe, bestehend in deutschen, und lateinischen Aufschriften, wie auch etlichen Stimmgedichten, oder Liedern. Den Liebhabern poetischer Früchte aufgetragen von Johann Grob. Gedruckt zu Basel, bey Johann Brandmüller, im Jahr 1678.

12. Reinholds von Freyenthal poetisches Spazierwäldlein, bestehend in vielerhand Ehren-Lehr-, Scherz- und Strafgedichten. Gedr. im Jahr 1700. 9.

Gryphius (Andreas). II. 53. IX. 121.

Epigrammata, oder Reyschriften. Jena 1633. 8. Diese Epigramme stehen auch im zweyten Theile seiner deutschen Gedichte. Bresl. u. Leipz 1793. 8.

Gryphius (Christian) II. 171.

Poëtische Wälder. Erf. u. Leipz. 1707.
1717. 2. Theile. 8.

Günther (Johann Christian). VIII. 65.

Sämmtliche Gedichte. Breslau 1723. Erf.
u. Leipz. 1724. 25. 3r. Bresl. u. Leipz. 1735.
Ebend. 1739. 8. Ebend. 751. 2. Bd. 8. Bresl.
764. Nachlese 766. 8.

Häfeli (Johann Kaspar). VII. 285.

Einige seiner von ihm den Herausgebern
handschriftlich zugeschickten Epigramme ste-
hen in der Isis, einer zu Zürich erschiene-
nen Monatschrift.

Hagedorn (Friedrich von) III. 67. IX. 189.

Die neueste Ausgabe seiner Schriften er-
schien unter dem Titel: Friedrich von Hage-
dorn's poetische Werke. Mit seiner Lebens-
beschreibung und Charakteristik, und mit
Auszügen seines Briefwechsels begleitet, von
Joh. Jac. Eschenburg. Fünf Theile, Hamb.
1800. gr. 8.

Hale (Gerhard Anton von) V. 283.

Von seinen poetischen und prosaischen
Schriften, Münster 1803. — 1807. 8. sind
bis jetzt 5. Theile erschienen, Seize in Al-

manachen zerstreuten epigrammatischen Gedichte stehen aber noch nicht in dieser Sammlung.

Haller (Albrecht von). III. 95.

Versuch schweizerischer Gedichte. Die erste der 33. Ausgaben erschien zu Bern 1731. und die letzte 1777.

Hanke (Gottfried Benjamin). VIII. 71.

Geistliche und moralische Gedichte. 1723. Verbessert in 4. Theilen 1731 — 1735.

Harries (Heinrich). VII. 7.

Gedichte von Heinrich Harries. Zwey Theile. Herausgeg. mit einer Lebensbeschreibung des Verf. von Gern. Holst. Mit Musik. Altona bey Hammerich. 1804. 8.

Haug (Johann Christoph Friedrich). VI. 127.

Epigramme und vermischte Gedichte. 2. Theile. Berl. 1805. 8. Der erste Theil besteht ganz aus Epigrammen. Epigrammatische Spiele. Zürich 1807. 12.

Heeren (Arnold Hermann Ludwig). VIII. 167.

Seine Epigramme stehen im Göttinger Musenalmanache von 1795. und 1796. ohne seinen Namen.

Heinse (Wilhelm). V. 195.

Sinngedichte. Halberst. 1771.

Hensler (Peter Wilhelm). IV. 285.

Gedichte. Altona 1782. 8.

Herder (Johann Gottfried von). V. L. X. 105.

Sämmtliche Werke. Tüb. 1805 — 1808. 8.

Hofmannswaldau (Christian von). II. 57.

Deutsche Uebersetzungen und Gedichte.

Bresl. 1673. 8. Auserlesene Gedichte. 2.

Theile. Leipz. 1697. 8. Hofmannswaldaus

u. anderer auserlesene, bisher ungedruckte Ge-

dichte. 1734.

Homburg (Ernst Christoph). I. 229. IX. 73.

Schimpf- und ernsthafte Clio, von *Erasmus*

Chrysophilus Homburgensis. 2. Theile. 8.

Ohne Druckort. 1638. Zweyte Auflage. 1643.

Der zweyte Theil besteht ganz aus Epigrammen.

Huber (Johann Ludwig). III. 273.

Oden, Lieder und Erzählungen. Erf. u.

Leipz. (Stuttgart) 1751. 8. Vermischte Ge-

dichte. Erlangen 1783. 8. Beyde ohne den Nah-

men des Verfassers. Einige seiner Epigramme

stehen auch im Taschenbuche für Herz und

Geist. Ludwigsb. 1801.

Hudemann (Ludwig Friedrich). VIII. 81.

Ludw. Friedr. Hudemanns J. U. D. Proben einiger Gedichte und poetischen Uebersetzungen, denen ein Bericht beygefüget worden von den Vorzügen der Oper vor den tragischen und komischen Spielen. Hamb. 1732. 8.

Hunold (Christian Friedrich) III. 27. IX. 181.

Menantes allerneueste Art, höflich und galant zu schreiben. Hamb. 1702. 8.

Jacobi (Johann Georg). IV. 245. X. 95.

Sämmtliche Werke. 3. Theile. Halberst. 1770 — 1774. Sämmtliche Werke, zweyte, rechtmäßige, verbesserte und vermehrte Auflage, 1. 2. u. 3. Band. Zürich 1807 — 1809. Einige seiner hier abgedruckten Epigramme stehen in Almanachen, und in dem von ihm herausgegebenen Taschenbuche: Iris. Einige theilte er den Herausgebern handschriftlich mit.

Jacobs (Friedrich). VII. 35.

Tempe. (Eine Auswahl verdeutschter Epigramme aus der griechischen Anthologie.) 2. Bände. Lpzg. 1803. 8.

Jünger (Johann Friedrich). VI. 17.

Seine epigrammatischen Gedichte stehen in einigen Taschenbüchern und Almanachen.

Justi (Karl Wilhelm). VII. [231.](#)

Gedichte. Marburg 1808. 8.

Kaldenbach (Christoph). VIII. [23.](#)

Christoph Kaldenbachs deutsche Lieder und Gedichte, in gewisse Bücher eingetheilt. Editore filio Cognomini. Tüb. 1683.

Karschinn (Anna Louisa). III. [265.](#)

Gedichte. Herausgeg. von ihrer Tochter, Karel. Lou. v. Klenk. Berl. 1792. 8. Mehrere Epigramme von ihr stehen auch in den Musenalmanachen.

Kästner (Abraham Gottlieb). III. [187.](#) IX. [217.](#)

Vermischte Schriften. 2. Theile. Dritte Aufl. Altenb. 1782. 8. Vorlesungen in der deutschen Gesellschaft zu Göttingen gehalten. Zwey Samml. Altenb. 1768 — [73.](#) 8. Abrah. Gotth. Kästners zum Theil noch ungedruckte Sinngedichte und Einfälle. Erste Samml. Frf. u. L. z. 1800. 8. Zweyte, mit Genehmigung des Verf. veranstaltete Samml. Ebendas. 1800. bey Ludw. Schellenberg. [8.](#)

Kazner (Johann Friedrich August). IV. 109.

Fabeln, Epigramme und Erzählungen. Frf. a. M. 1786. 8. Einige seiner Epigramme erscheinen hier aus seinem Nachlasse zum erstenmahl gedruckt.

Kleist (Ewald Christian von). III. 109. IX. 215.

Sämmtliche Werke. 2. Theile. Berl. 1760.
8. (Durch Ramler besorgt) Neueste Ausgabe von Körte. Ebendas. 1802. 2. Theile. 8.

Klopstock (Friedrich Gottlieb). III. 283.

IX. 227.

Sämmtliche Werke. Leipz. bey Cöschen.
1798 — 1806. 10. Bände, von welchen der
7. die Epigramme enthält. Einige stehen in
der deutschen Gelehrten - Republik. Hamb.
1774. 8.

König (Johann Ulrich von). VIII. 59.

Theatr. Gedichte. Hamb. u. Leipz. 1713. 8.

Köpken (Friedrich von). IV. 165.

Episteln. Zum Anhang: Vermischte Gedichte. Abdr. für Freunde. Magdeb. 1801. 8.

Krauseneck (Johann Christoph). IV. 181.

Gedichte. 2. Theile. Bayreuth 1776 —
1785. 8.

Kretschmann (Karl Friedrich). IV. 195. X. 73.

Sämmtliche Werke. 6. Bände. Leipz.
1793 — 90. 8. Siebenter Band. Zittau 1806.
8. Auch unter dem Titel: Letzte Sinnge-
dichte, in acht Büchern.

Kruft (Justine Wilhelmine von). VIII. 217.

Einige ihrer Gedichte stehen im Taschenbuche für Herz und Geist. (Ludwigsb. 1801.)
Einige hat Matthisson in seiner lyrischen Anthologie zuerst bekannt gemacht.

Krüger (Johann Christian). III. 255.

Poetische und theatralische Schriften. Herausgeg. von J. F. Löwen. Lpzg. 1763 8.

Kuh (Ephraim Moses). IV. 85. X. 7.

Hinterlassene Gedichte. 2. Bdchn. Zürich 1792. 12.

Küttner (Karl Gottfried). IV. 223.

Sinngedichte und Lieder, gesungen an der böhmischen Grenze. Leipz. 1776. 8.

Kyaw (Ernst August Wilhelm von). VII. 243.

Seine noch nicht gesammelten Epigramme stehen zum Theil in einigen Jahrgängen von Beckers Taschenbuche zum geselligen Vergnügen. Einige wurden von ihm den Herausgebern handschriftlich mitgetheilt.

Langbein (August Friedrich Ernst). VI. 109.

Gedichte. 2. Theile. Neue Auflage. Lpzg. 1801. 8.

Leander (aus Schlesien). III. 61.

Von Hofmannswaldau's und anderer bisher ungedruckte Gedichte. 1734.

Lenz (Karl Gotthold). VIII. 185.

Seine Epigramme stehen in mehrern Jahrgängen des Göttinger Musenalmanachs.

Lessing (Gotthold Ephraim). IV. 23. X. 3.

Seine Epigramme stehen theils im ersten Bande seiner sämtlichen Schriften, Berl. 1771 — 1794. 8. theils in einigen Hamburgischen Musenalmanachen.

Lichtenberg (Georg Christoph). V. 125.

Vermischte Schriften. 7. Theile. Gött. 1800 — 1804. Die meisten seiner Epigramme stehen im Göttinger Musenalmanach Jahrgang 1784. und 1785.

Liscov (Christian Ludwig). X. 327.

Sammlung satyrischer u. ernsthafter Schriften. Frf. u. Lpzg. 1739. 8. Neue Ausgabe in 3. Theilen von Karl Mühler. Berl. 1806. 8.

Löber (Valentin). II. 61. IX. 129.

Deutschredender *Owenus*, oder: Eilf Bücher der lateinischen Ueberschriften des überaus sinnreichen englischen Dichters *Oweni*, in deutsche gebundene Sprache eben so kurz übersetzt, und mit etlichen Anmerkungen erläutert, durch Valentinum Löbern, der Arzneykunst Ergabenen. In Verlegung Zach.

Hertels. Hamb. gedruckt bey George Papen,
im Jahre 1653.

Logau (Friedrich von). I. 95. IX. 3.

Die erste Sammlung seiner deutschen Sinn-
gedichte, die er, wahrscheinlich 1638. selbst
herausgab, ist nicht mehr aufzufinden. Die
zweyte, welche 3553. Stücke enthält, erschien
1654. unter dem Titel: Salomon von Colau
deutscher Sinngedichte dreystausend. Ramler
und Lessing erneuerten das Angedenken des
über ein Jahrhundert so gut als vergessenen
Dichters, durch eine Auswahl von 1284. sei-
ner Sinngedichte, die 1759. in Leipzig unter
folgendem Titel erschien: Friedrich von Lo-
gau Sinngedichte, zwölf Bücher, mit Anmer-
kungen über die Sprache des Dichters. Die-
ser Ausgabe folgte 1791. eine neue in zwey
Theilen, unter dem Titel: Friedrichs von Lo-
gau Sinngedichte, aufs neue überarbeitet, mit
drey Büchern vermehrt, und mit Anmerkun-
gen begleitet von Karl Wilh. Ramler. Leipz. 8.

Löwen (Johann Friedrich). IV. 15.

Poetische Schriften. Hamb. 1765 — 66.

4. Theile. 8.

Manſo (Johann Kaspar Friedrich). VIII. 153.

Seine epigrammatischen Gedichte stehen im
Hamburger Musenalmanach.

Martini-Laguna (Johann Aloysius). VII. 1.

Seine Epigramme stehen in einigen Jahrgängen des Beckerschen Taschenbuchs zum geselligen Vergnügen.

Matthisson (Friedrich). VI. 119. X. 265.

Gedichte. Fünfte vermehrte Auflage. Zürich 1803. 8. Neue Auflage. Ebendas. 1808. Einige Epigramme erscheinen hier zum erstenmahl im Druck.

Meißner (August Gottlieb). VIII. 135.

Seine Epigramme stehen in den Göttinger und Hamburger Mäsenalmanachen, und im Taschenbuch für Dichter und Dichterfreunde.

Menke (Johann Burchard). VIII. 47.

Philanders von der Linde galante Gedichte. Lpz. 1705. — scherzhafte Gedichte. Ebendas. 1706. — ernsthafte Gedichte. Ebendas. 1706.

Meyer (Carl Wilhelm). VI. 123.

C. W. Meyers und S. F. Wagners Gedichte Berl. 1787. 8. Die meisten Gedichte sind von Meyer.

Meyer (Friedrich Ludwig Wilhelm). VI. 113.

Spiele des Witzes und der Phantasie. Berl. 1793. 8.

Michaelis (Johann Benjamin). V. 149.

Seine Epigramme stehen in seinen poetischen Werken, I. Bd. Gießen 1780. 8.

Morhof (Daniel Georg). II. 149.

Seine Sinngedichte stehen im dritten Theil seiner deutschen Gedichte. Lübeck u. Fkf. 1702. 8.

Müchler (Karl). VII. 13.

Epigramme, Fabeln und Erzählungen. Berl. 1808. 8.

Mühlpfort (Heinrich). II. 145.

Deutsche Gedichte. 2. Bände. Bresl. 1686. u. 1687. 8.

Murr (Christoph Gottlieb von). IV. 133.

Sinngedichte. Magdeb. 1763. 8. Nürnberg. 1779. 8.

Nicolay (Ludwig Heinrich von). IV. 155.

Vermischte Gedichte und prosaische Schriften. 8. Theile. Berl. 1792. — 1795. 4. Der zweyte Theil enthält die epigrammatischen Gedichte.

Neukirch (Benjamin). VIII. 41.

Auserlesene Gedichte. Regensburg 1744. 8.

Niedermayer (J. C.) III. [99](#).

Myrianders Sinngedichte. 1750. Ohne Druckort. 8. Zweyte, verbesserte und vermehrte Auflage. 1768. [8](#). Nachtrag zu den Sinngedichten. 1773. 8.

Olearius (Adam). I. [79](#). VIII. [295](#).

Uebersetzte: Saadis persisches Rosenthal, welches aus einer Sammlung von Fabeln, Erzählungen und kleinern moralischen Gedichten besteht. Die hier aufgenommenen Stücke sind eine Auswahl aus diesem Buche. Auch Ramler theilte mehrere derselben in seiner Sammlung der besten Sinngedichte der deutschen Poeten, und im Anhang zu seiner Ausgabe des Wernike mit.

Opitz (Martin). I. [27](#). VIII. [237](#).

Seine geist- und weltlichen *Poemata*, Amsterd. 1746. 3. Theile, [8](#). enthalten Epigramme Theil I. Seite [307](#) — [31](#). [351](#) — [69](#). Theil II. Seite [236](#) — [46](#). [300](#) — [36](#). Eine einzelne Ausgabe erschien unter dem Titel: *Mart. Opitzii Sylvar. Lib. III. Epigr. lib. unus. Frf.* 1631. [8](#). Eine Auswahl derselben lieferte Ramler in der Sammlung der besten Sinngedichte der deutschen Poeten. Riga 1766. 8. und in seiner Ausgabe von Wernikes

Ueberschriften. Lpz. 1780. 8. Die meisten dieser Epigramme sind Uebersetzungen und Nachahmungen aus der griechischen Anthologie, aus Martial, aus den Distichen des Cato, und aus den Quatrains des französischen Dichters Pibrac etc.

Overbeck (Christian Adolph). VIII. [141.](#)

Seine Epigramme stehen in den Göttinger und Hamburger Musenalmanachen.

Paullin (Christian Franz). II. [165.](#)

Poetische Erstlinge geistl. und weltl. Gedichte. Lpz. bey Gleditsch. 1703. 8.

Pfeffel (Gottlieb Konrad). IV. [145.](#) X. [19.](#)

Poetische Versuche. 1 — 9. Theil. Tüb. 1802 — 1809. 8.

Pfeiffer (Johann Joseph). VII. [255.](#)

Gedichte. Cöln. 1808. 8. Einige seiner Epigramme erscheinen hier zum erstenmahl gedruckt.

Prasch (Johann Ludwig). II. [137.](#)

Gründliche Anzeige von Fürtrefflichkeit und Verbesserung deutscher Poesie. Sammt einer poetischen Zugabe. Regensburg, gedruckt und verlegt durch Paulus Dalsteinern. 1630.

Ramler (Karl Wilhelm). III. 295. IX. 247.

Marcus Valerius Martialis, in einem Auszuge, lateinisch und deutsch. 5. Theile. Lpz. 1787 — 91. 8. Anhang zum ersten Theil. 1793. 8. Nachlese aus dem Martial. 1794. 8. Einige Epigramme von ihm hat Gökingk in der dem zweyten Theil der Ramlerschen Werke (Berl. bey Sander 1801.) angehängten Lebensbeschreibung des Dichters mitgetheilt. Einige andere stehen in den Musenalmanachen.

Ratschky (Joseph Franz). VI. 45.

Neuere Gedichte. Wien 1805. 8.

Retzer (Joseph von). VI. 9.

Gedichte. Wien 1775. 8. Einige Epigramme wurden den Herausgebern von ihm handschriftlich zugeschickt. Einige stehen in Almanachen und Taschenbüchern.

Rist (Johann). I. 235. IX. 85.

Johaunes *Ristii Holsati* poetischer Lustgarten, das ist, allerhand anmuthige Gedichte, auch wahrhaftige Geschichten, aus alten und neuen beglaubigten Geschichtschreibern; mit Fleiß auserlesen, und nebenst mancherley Elegien, Sonnetten, Epigrammen, Oden, Grabschriften, Hochzeit — Lob — Trauer — und Klaggedichten etc. allen der deutschen

Poeterey vernünftigen Liebhabern zu sonderbarem Gefallen hervor- und an den Tag gegeben. Hamburg, gedruckt bey Rebelcin, in Verlegung Zacharia Hertels, Buchhändlers, im Jahr MDCXXXVIII, 8.

Salis (Johann Gaudenz Freyherr von). VIII. 175.

Gedichte. Neue Auflage. Zürich 1808.

Sander (Lävinus Christian). VIII. 149.

Seine Epigramme stehen im Hamburger Musenalmanach,

Sangerhausen (Christoph Friedrich). IV. 241.

Gesammelte Gedichte. Lpz. 1782. 8.

Schaz (Georg). VI. 267. X. 313.

Blumen auf den Altar der Grazien. Lpz. 1787. 8.

Scheffler (Johann). VIII. 9.

Johannis Angeli Silesii cherubinischer Wandersmann, oder geistreiche Sinn- und Schlussreime, zur göttl. Beschauung anleitende. Von dem Urheber aufs neue übersehen, und mit dem 6. Buch vermehrt, denen Liebhabern der gemeinen Theologie und beschaulichen Lebens zur geistl. Ergötzlichkeit anjetzo mit einer Vorrede, herausgegeben von Gottfr. Arnold. Frankf. am Mayn-verlegt von Joh. Ad. Jungen. Im Jahr Christi 1713.

Scherffer (Wenzel). I. 219. IX. 71.

Geist- und weltliche Gedichte. Erster Theil; in sich begreifend elf Bücher, deren Inhalt nach der Zuschrift zu finden. Nebst einem kurzen Register, zu Ende beygefügt. Zum Brieg, gedruckt von Christoph Tschorn. MDCLII.

Schiebeler (Daniel). IV. 255.

Auserlesene Gedichte. Herausgegeben von J. J. Eschenburg. Hamb. 1773. 8.

Schiller (Friedrich von). VI. 59. X. 249.

Gedichte. 2. Theile. Lpz. 1804 — 5. 8.

Schmidt (Jacob Friedrich). IV. 69.

Sammlung vermischter Gedichte. Jena 1758.
Kleine poetische Schriften. Altona 1766.
Gedichte. I. Band. Lpz. 1786.

Schmidt (Klamer Eberhard Karl). V. 179.

Seine Epigramme stehen theils in seinen vermischten Gedichten, (Lemgo 1772. 8.) theils in einigen Musenalmanachen und Taschenbüchern.

Schneuber (Johann Matthias). I. 249.

Joh. Matth. Schneubers Gedichte. Gedruckt zu Straßburg bey Joh. Phil. Mülben. MDCXL.

Schwab (Johann Christoph). IV. 309.

Vermischte deutsche und französische Poesien von *. Verbesserte und vermehrte Auflage. Eft. u. Lpz. 1782. 8.

Seume (Johann Gottfried). VIII. 207.

Gedichte. Zweyte, vermehrte und verbesserte Ausgabe. 1804. 8. (Jena, gedruckt bey Frommann und Wesselhöft)

Simler (Johann Wilhelm). VIII. 3.

Deutsche Gedichte. Zürich 1648. 8.

Spalding (Georg Ludwig). VIII. 179.

Seine Epigramme stehen im Hamburger Musenalmanach.

Spiegel (Dietrich Ernst von). VIII. 107.

D. E. Spiegel von Pickelsheim Gedichte. Wien 1793. 8.

Stamford (Heinrich Wilhelm von). VIII. 119.

Heinr. Wilh. von Stamford nachgelassene Gedichte, Mit einer Vorrede von H. M. Marcard. Hannov. 1808. 8.

Starke (Gottfried Wilhelm Christoph). VI. 261.

Seine Epigramme stehen in einigen Jahrgängen des Beckerschen Taschenbuchs.

Stolberg I (Friedrich Leopold Graf zu).

V. [277](#). X. [245](#).

Gedichte der Grafen Christian und Friedrich Leopold zu Stolberg. Lpz. 1779. [8](#). Einige Epigramme wurden später in verschiedenen Jahrgängen des Hamburger Musenalmanachs gedruckt.

Thümmel (Moritz August von). IV. [187](#).

Seine Sinngedichte sind in den Musenalmanachen zerstreut. Die 1782. unter seinem Namen herausgekommene Sammlung kleiner poetischen Schriften ist unecht, und enthält eine Menge unterschobener Stücke.

Tralles (Balthasar Ludwig). VIII. [85](#).

Siehe Schlesische Anthologie, herausgegeben von Karl Ludwig Lentner, der Arzneywissenschaft Doctor. Breslau u. Lpz. 1773.

Triller (Daniel Wilhelm). III. [55](#).

Poetische Betrachtungen über verschiedene aus der Natur und Sittenlehre hergenommene Materien. 2. Theile. Hamb. 1725 — 1737. [8](#).

Tscherning (Andreas). II. I. IX. [95](#).

Deutscher Gedichte Frühling. Berl. 1642. 8. zweyte Auflage 1649. Vortrab des Sommers. Rostock 1655. [8](#).

Unzer (Johanne Charlotte). III. 261.

Versuch in Scherzgedichten. Neue Auflage. Halle 1766. Versuch in sittlichen und zärtlichen Gedichten. Ebend. 1766. 8.

Unzer (Ludwig August). V. 185.

Naivitäten und Einfälle. 2. Sammlungen. Cött. 1772. 1773. 8.

Voss (Johann Heinrich). V. 247. X. 227.

Sämmtliche Gedichte. 7. Theile. Königsb. 1802. 8. Theokritos, Bion und Moschos. Tüb. 1808. 8.

Weckherlin (Georg Rudolf). I. I. VIII. 255.

Geistliche und weltliche Gedichte. Amsterdam. 1641. 8. Zweyte Aufl. Ebendas. 1646. 8. Dritte Auflage. Ebendas. 1648. 8.

Weisse (Christian Felix). IV. 9.

Lyrische Gedichte. Lpz. 1772. 3. Theile.

Weissenborn (Christoph). III. I. IX. 173.

M. Christoph Weissenborns, der philosophischen Fakultät auf der Jena'schen Akademie *Adjuncti*, poetische Frühlingslust, das ist, deutsche und lateinische *Epigrammata*, oder Überschriften, und vermischte Gedichte. Jena, verlegt Johann Bielke. 1705.

Weisser (Friedrich Christoph) VI. 217.

Sinngedichte. Zwey Bücher. Zürich 1805.

12. Sinngedichte. Zweytes Bändchen. Eben-
das. 1806. 12.

Weißhuhn (Friedrich August). VI. 51.

Sinngedichte. Lpz. 1790. 8.

Weppen (Johann August). IV. 279.

Gedichte. 2. Theile. Lpz. 1783. 8. Sinn-
gedichte und Episteln, auch Sittengemähle.
Hannov. 1798. 8.

Werlhof (Paul Gottlieb). VIII. 75.

Gedichte. Hannover 1756. 8. (Mit einer
Vorrede von Haller.)

Wernike (Christian). II. 195.

Ueberschriften. Amsterd. 1697. sechs Bü-
cher. Vermehrt mit zwey Büchern. Hamb.
1701. 8. Ueberschriften. Zehn Bücher. Hamb.
1704. 8. Ueberschriften. Herausgegeben von
Joh. Jac. Bodmer, Zürich 1749. Neue Auf-
lage. 1763. 8. Eine Auswahl mit vielen Ver-
änderungen, von K. W. Ramler, erschien
Leipz. 1780. 8.

Wieland (Christoph Martin). VIII. 101.

Sämmtliche Werke. Leipz. 1794 — 98.
36. Bände. Supplemente. 6. Bände,

Woltereck (Christoph). III. 39.

Christoph Wolterecks holsteinische Musen, worin enthalten: Ehrengedichte, Briefe, Cantaten, Oden, Sonnette, Madrigale, Sinngedichte und Grabschriften. Glückstadt, bey Gotthilf Lehmann, Königl. privil. Buchhändler, MDCCXII.

Zehleleln (Justus Friedrich). VIII. 157.

Vermischte Gedichte. Bayreuth 1790. 8.

Zeiler (Martin). I. 13.

Seine Epigramme sind in seinen deutschen Miscellan-Sammlungen zerstreut.

Zesen (Filip). II. 133.

Filip Zesens deutschen Helikons anderer Theil, darinnen allerley Arten und Gattungen deutscher Gedichte, sammt einem richtigen Anzeiger deutscher gleichlautenden und einstimmigen, weiblichen, oder abfallenden Wörter etc. Berlin, auf Unkosten Daniel Reicheln, Buchhl. Truckts Georg Sengenwald im 1656. Jahre.

Zimmermann (Christian Heinrich). VIII. 111.

Seine Epigramme stehen in mehreren Jahrgängen des Göttinger Musenalmanachs.

Zinkgreff (Julius Wilhelm). **L. 19.**

Seinem Werke: *Emblematum ethicopoliticorum Centuria*, Ed. ultima, auctior et correctior. Heidelberg. 1666. 4. sind seine deutschen Ueberschriften beygefügt, von welchen Eschenburg im dritten Bande der auserlesenen Stücke der besten deutschen Dichter von Martin Opitz bis auf gegenwärtige Zeiten (Braunschw. 1778. 8.) Seite 259 — 62. einen Auszug lieferte.

Notizen, Berichtigungen und Verbesserungen.

Theil IV.

Seite **140**. Friedrich August Cartheuser starb 1796.

Theil VII.

Seite **26**. Jens Baggesen ist geboren 1764. zu Corsør in Dänemark, ist Königl. Dänischer Pensionär und Professor auf der Universität Copenhagen, und befindet sich seit **20** Jahren auf Reisen.

Seite **150**. Friedrich Bouterwek ist ordentlicher Professor der Philosophie und Königl. Großbritannischer Hofrath.

Seite 254. Johann Joseph Pfeiffer starb 1808.

Theil VIII.

Seite **116**. Lin. **14**. statt: den, lese man: denn.

— **177**. Lin. **2**. von unten, statt: Göttergenuß, lese man: Göttergenoss.

— **186**. Karl Gotthold Lenz war 1763. geboren, und starb 1809. zu Gotha, als Rath und Professor am Gymnasium.

— **198**. Karl Ludwig Fernow starb 1808.

— 282. Lin. **7**. von unten, statt: Reichen, ist: Reihen, zu lesen.

— **287**. Die erste Numer ist **223**. und die zweyte **224**.

Im Jahr 1809. starb Gottlieb Konrad Pfeffel und Karl Friedrich Kretschmann, deren Epigramme Theil IV. und X. zu finden sind.

Theil IX.

Seite.

- 1** Anstatt: Nachträge, lese man: Ergänzungen.
6 Lin. **5.** statt: seiner, lese man: seinen.
31 — **1.** statt: 413, lese man: 414.
32 — **6.** statt: trügen, lese man: tügen.
147 Beym dritten Epigramm muß die Zahl **72.**
 statt: **27.** gesetzt werden.
173 Lin. 8. von unten, statt: wieder, lese man:
 wider.
199 — **7.** von unten, nach: raubt, ein Komma.
217 Bey dem zweyten Epigramm ist die Zahl **88.**
 vergessen.
224 Beym ersten Epigramm ist statt der Numer
101. — **102.** und bey dem zweyten statt **102** —
103. zu setzen.
225 statt der Numer **103.** setze man **104.**
229 Lin. **6.** nach: sehn, ein Punctum.

Theil X.

- 85** Lin. **3.** nach dem Wort: Freund, ist statt des
 ..Puncts ein Komma zu setzen.
162 — **3.** statt: verzieht, lese man: verzieh.
303 — **2.** von unten, statt: Als, lese man: Ais.



XXXX (1-10) 31 92

XXXX (1-10) 31 92



XXXX (1-10) 11 92

XXXX (1-10) 11 92



XXXX (1-10) 31 92

XXXX (1-10) 31 92



